WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

SINGENER WOCHENBLATT

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

SINGEN kommunal

Sonderteil

Tränen um die Rosenegghalle geweint S. 3

Taxi-Mord: Ende des Schweigens vor Gericht S. 9

Alle Kandidaten bei politischem Aschermittwoch S. 21

Volkertshausen aktuell S. 5

9. FEBRUAR 2011 | WOCHE 6 | SI/AUFLAGE 32.019 | GESAMTAUFLAGE 87.895 | SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

DARÜBER SPRICHT MAN

Vollbracht

Es ist vollbracht. So hat es Peter Hänssler (FDP) zur Verabschiedung des Haushalt Singen auf den Punkt gebracht. Gegen die Stimmen der Grünen wurde das 140 Millionen Euro Werk verabschiedet. OB Ehret betonte, dass trotz der vielen Nullen investiert werde, in den Start der Mittelspange Ost oder das Sanierungsgebiet östliche Innenstadt bis zur Verbesserung der Betreuung der Kleinkinder. Veronika Netzhammer (CDU) zeigte sich froh, dass die Stadt in den guten Jahren Rücklagen schuf. Sie blickt, wie Regina Brütsch (SPD) schon auf einen Nachtragshaushalt im April, denn dann sind die Steuerzahlungen aus 2010 bekannt. Netzhammer zeigte sich wie Peter Hänsler froh, dass man ohne Steuererhöhung auskommt. Brütsch und Eberhard Röhm (Grüne) wären für die zeitweise Erhöhung der Gewerbesteuer. Marion Czajor wie Hänssler erinnerten, daran, dass der »Konzern« Singen (mit Eigenbetrieben) bis Jahresende 150 Millionen Euro Schulden hat. Man habe aus der Krise nicht gelernt. Oliver Fiedler

fiedler@wochenblatt.net

Mehrheit war für Kauf

Die Stadt Singen wird das ehemalige Café Herold kaufen. Das gab OB Oliver Ehret nach einer einstündigen nichtöffentlichen Sitzung am Dienstag Nachmittag bekannt. Der Kaufpreis betrage 600.000 Euro. Wie CDU-Fraktionssprecherin Veronika Netzhammer in ihrer anschließenden Haushaltsrede ergänzte, so liege der Kaufpreis um ein Drittel unter dem bisherigen Angebot. Wie OB Ehret weiter sagte, könne man damit auch eine Insolvenz abwenden. SPD-Fraktionssprecherin Regina Brütsch sagte in ihrer Haushaltsrede, dass sie mit ihrer Fraktion hinter dieser Entscheidung für die Innenstadt stehe. Eberhardt Röhm von den Grünen meinte in seiner Haushaltsrede, dass er die Kaufentscheidung für fatal halte. Deshalb müsse seine Fraktion den gesamten Haushalt ablehnen.

Stadthalle ist wieder Eigenbetrieb

Gemeinderat beschließt Rückführung mit zwei Gegenstimmen

Singen (swb). Die Stadthalle Singen wie der Bereich Touristik (KTS) ist wieder ein kommunaler Eigenbetrieb geworden. Der Gemeinderat stimmte mit zwei Ablehungen für die Rückkehr der Stadthalle von der GmbH als städtisches Tochterunternehmen. Die Rückkehr soll zum 30. Juni rückwirkend zum 1. Januar vollzogen werden, sagte OB Oliver Ehret am Dienstag im Gemeinderat.

Veronika Netzhammer, deren CDU-Fraktion Ende 2009 den Antrag zur Rücküberführung gestellt hatte, sagte, dass man nach langer Diskussion sicher gestellt habe, dass Singen keine Nachteile entstünden. Die GmbH könne aus dem Betrieb keine Gewinne machen, zu besseren Zeiten hätte man eine Kapitalerhöhung vollziehen können um den Betrieb zu stärken. Doch diese Zeiten seien erst mal vorbei.

Dietmar Johann (SPD) vertrat die Meinung, dass man schon erwartet habe dass die Stadthalle sich einmal selbst tragen könne, aber das gehe nicht, wie man erkannt habe. Da eine GmbH aber nicht von Zuschüssen leben könne und dürfe. Das sei nun der richtige Schritt.

Peter Schwarz wollte nicht nur die wirtschaftlichen Gründe sehen. Damals bei der Gründung ging es für ihn um die Flexibilität. Er bleibt bei seiner Meinung: Eine GmbH ist das bessere Instrument, ein solches Unternehmen zu führen. Deshalb stimmte er zusammen mit Wolfgang Denzel dagegen. Insgesamt solle der Kulturbereich in Singen neu betrachtet werden.

Die »Kultur und Touristik Singen«, die unter anderem die Stadthalle Singen betreibt, wurde in der Gemeinderatsitzung am Dienstag wieder zum Städtischen Eigenbetrieb. *swb-Bild: of*

Eberhard Röhm meinte, dass man bei der Gründung der KTS GmbH nicht bedacht hätte, dass sie Geld bräuchte, aber nun habe man keins. Der Wirtschaftsprüfer habe der Stadt ins Stammbuch geschrieben, dass der Zuschuss zum Bau der Stadthalle ausgeglichen werden müsse. Und nun habe der Gemeinderat wieder das Sagen. OB Oliver Ehret sagte, dass der Aufsichtsrat sehr gute Arbeit geleistet habe. Ein Grundproblem sei, dass der zunächst eingeplante Zuschuss von 1,26 Millionen Euro sich durch den Erfolg der Stadthalle multipliziert habe. Es finde aber ein intensiven Kostencontrolling statt.

Was in diesem Jahr an Zuschüssen auf die Stadt zukommt, wurde gleich im Anschluss durch Roland Frank von der KTS im Wirtschaftsplan für 2011 deutlich gemacht: Im Haushalt der Stadt sei ein Zuschuss von insgesamt 1,97 Millionen Euro für dieses Jahr einzuplanen.

Der gesamte Betriebsaufwand beträgt im Plan für 2011 für die KTS 3,54 Millionen Euro. Das wurde in der eigenen Abstimmung mit einer Enthaltung auch gut geheißen. Den Zuschuss für die KTS muss sich die Stadt Singen allerdings von der Bank holen.

Ist das Marktkonzept gescheitert?

Marktpassage Singen droht das Aus / Stadt kauft Café Herold

Singen (of). Schon seit Monaten waren die Leerstände in der Singener Marktpassage unübersehbar. Eine eigentlich schon für letztes Jahr angekündigte Umgestaltung der Portale des kleinen Einkaufszentrums in der Singener Innenstadt wurde nicht umgesetzt obwohl auch die Stadt Singen damals signalisiert hatte, sich finanziell über die im Obergeschoss befindliche Stadtbücherei und das Bürgerbüro zu engagieren. Und nun droht das endgültige Aus der Einkaufspassage. Das Café Herold im ersten Obergeschoss hatte bereits letzte Woche überstürzt geschlossen. Seit Montag ist nun auch der Bäckereiverkauf zu und die Bäckerei Künz ist hier mit einer weiteren Adresse in de Singener Innenstadt für ihre Backwaren eingesprungen, zumindest bis zum 30. Juni.

Die Metzgerei Denzel hatte ihren Rückzug mit der Verkaufsstelle aus der Marktpassage eigentlich auch für Ende Juni angekündigt, doch nun geht auch hier alles viel schneller. Bereits ab dem kommenden Montag wird es bei der Metzgerei nur noch ein Grundangebot geben, kündigte Inhaber Karl Denzel nun an. Der Imbiss solle aber vorerst erhalten bleiben. »Der Ertrag stand in keinen Verhältnis mehr zum Aufwand«, begründete Karl Denzel seinen Rückzug aus der Marktpassage. Das Unternehmen will sich in Singen nun wieder verstärkt auf den Hauptstandort an der Schwarzwaldstraße konzentrieren und dort auch die Öffnungszeiten verlängern. Das Unternehmen hatte den auslaufenden Vertrag nicht verlängert. »Für die Stadt ist es natürlich nicht gut, wenn ein Lebensmittelstandort in ihren Herzen schließt«, so Karl Denzel. Kündigungen haben inzwischen zum 30. Juni noch weitere Unternehmen in der Passage bekommen.

Die Singener Marktpassage ist am Wackeln. Bis zum 30. Juni wird der beliebte Treffpunkt wohl schließen. *swb-Bild: of*

Kohlenbrenner selbst wirft den Betreibern der Geschäfte in der Marktpassage vor, dass es ihnen nie gelungen sei, sich entsprechend nach außen darzustellen. Er habe die Interessen vieler Teileigentümer an dem Projekt zu vertreten und wolle nun eine Neukonzeption umsetzen. Dazu wollte er allerdings nicht viel sagen. »Wir sind da noch in Verhandlungen«, sagte er auf Anfrage des WOCHENBLATT. Deshalb könne er nicht mehr sagen. Seit zwei Jahren gebe es Gegenwind in der Marktpassage. Es sei nicht gelungen das bisherige Marktkonzept neu zu beleben und die Leerstände wegzubekommen, deshalb suche man nun nach einem neuen Konzept. Nach WOCHENBLATT-Informationen soll wohl der Mode-Discounter Vögele dort einziehen.

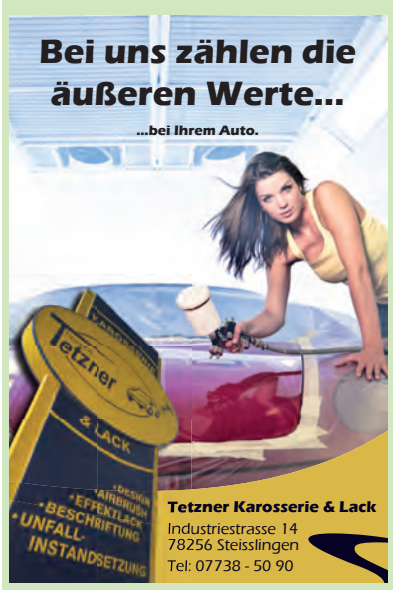
Die Stadt Singen hat ein Interesse an den Flächen des nun ehemaligen Café Herold um ihr Bürgerbüro zu vergrößern und beschloss gestern den Kauf.

Kurz und bündig

Die Monatsversammlung des Singener Alpenvereins findet am Donnerstag, 10. Februar um 19 Uhr, im Siedlerheim statt.

Zu einem Grönland-Bildvortrag, lädt der Senioren-Bildungskreis am Freitag, 18. Februar um 15 Uhr, ins Kardinal-Bea-Haus ein.

Die Abordnung der Neu-Böhringer Narren nach Zepfenhan trifft sich am Samstag, 12. Februar um 18 Uhr, am Singener Hallenbad.



engen möbel-outlet-center
Wunschküchen –50%
MOC möbel-outlet-center GmbH
Außer-Ort-Str. 3-6 · 78234 Engen · Tel. 0 77 33/50 00-0

Führung neu gewählt

»Ardea«- Freundeskreis blickt zurück

Rielasingen-Worblingen (swb). Auf ein ereignisreiches Jahr konnten die rund 30 Mitglieder des Freundeskreises »Ardea« bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung zurückblicken.

Bürgermeister Ralf Baumert beantragte nach den Berichten die einstimmige Entlastung des Vorstandes und moderierte die anstehenden Neuwahlen gleich im Anschluss. Elmar Zohren trat nicht mehr zur Wahl als Kassier an, und Elisabeth Vitillo schied ebenfalls als Beirätin aus.

Wiedergewählt wurden als 1. Vorsitzender, Helmut Gülpers, 2. Vorsitzender Jürgen Stockmann, Schriftführer Uschi Bauer, neu im Vorstand als Kassier Christa Frick. Die Beisitzer Herbert Schuhmacher, Paul Fröhlich und Rosa Proietto wurden ebenfalls wieder gewählt. Als Kassenprüfer für zwei Jahre neu gewählt wurde Mechthild Strauß, Walter Kaiser ist noch für ein Jahr im Amt.

Bauarbeiten am Bahnhof Singen

Singen (swb). Im Auftrag der Deutschen Bahn werden von Montag, 28. Februar, bis Freitag, 1. April, in der Zeit von jeweils 7 bis 17 Uhr, Gleisbauarbeiten im Bahnhof Singen durchgeführt. Während dieser Arbeiten kann es zeitweise zu Lämbelästigungen der Anlieger im Bereich des Bahnhofs kommen.

Gianni Spano sagt Konzert ab

Arlen (swb). Wegen Erkrankung von Gianni Spano, muss das für 12. 2., im Kulturpunkt geplante Konzert ausfallen.

Achtung
Fitnessclub-besucher-/Besitzer
Weltneuheit in Deutschland.
Revolutionäres Produkt.
www.roettele.flpg.de
0 77 33/99 35 19

Englisch für Senioren
Anfängerkurs ab 18.02
Tel. 07731/44779
für die Reise • einfach erklärt • kleine Gruppe

Täglich ab 11⁰⁰ Uhr
Anlieferungen aller Art erwünscht
Möbel, Bilder, Schmuck, Varia.
Auktionshaus Bayer
Scheffelstr. 27 · 78224 Singen · Tel.: 07731/79 89 01
Rosgartenstr. 14 · 78462 Konstanz · Tel.: 07531/24451
Riedstr. 1 · 78467 Konstanz · Tel.: 07531/692 48 53
www.Auktionshaus-Bayer.de

FLEISCHTHEKE

Schweinekotelett, saftig	100 g	0,65
Schweinerücken, entsehnt auch als Kassler Rücken	100 g	0,90
Hackfleisch, mager, Rind und Schwein	100 g	0,58
Rinderbraten, nur aus der Keule, sehr mager	100 g	1,20
Spickbraten, von der Rolle	100 g	1,18
Schweinefilet – Filetspieße	100 g	1,48

HOHENTWIELER SPEZIALITÄTEN

Lyoner, verschiedene Sorten	100 g	0,95
Bratwurst, mit Sulzrand	100 g	0,90
Bergkraxler – Rohpolnische, würzig	100 g	1,00
Schwarzwurst, Ring ca. 400 g	400 g	2,00
Schinkenkrakauer, fettarm	100 g	1,18
Fleischkäse, gebacken, auch in Vesperscheiben	100 g	0,75

Wurst der Woche: Fleischwurst, im Ring, geschnitten – Salat – Käse 100 g 0,75

FISCHTHEKE
Hechtfilet 100 g 1,78

KÄSETHEKE
Kärntner Rahmlaib 50% Fett i.Tr. 100 g 1,39

Frische Schlachtplatte
HOHENTWIELER LAMMFLEISCH
Scheffelstube Mittagessen ab 4,90 €
HERTRICH METZGEREI
Hohentwieler Spezialitäten seit 1907
...bar-geldlos bezahlen!
Scheffelstr. 23 · Singen

NEUERÖFFNUNG
Ali Baba Kebap-Haus
Lieferservice
Tel. 07731 – 5 91 97 32
Gottmadingen, Hauptstr. 82
(neben Casino Las Vegas)
Angebot 1:
Döner Kebap 2,50 €
Angebot 2:
Dürüm Kebap 2,50 €
Angebot 3:
Pizza Margaritha 3,00 €
Angebot 4:
Kebap Pizza 3,90 €
Angebote nur gültig bei Selbstabholung bis 28.02.2011

METZGEREI FRICK ...feines aus dem Ländle
qualitätsbewusst und marktgerecht
Angebot gültig von Donnerstag, 10.02.2011 bis Samstag, 12.02.2011

frische Schweinefilets, mager + zart	100 g	0,89 €
frische Hähnchenschlegel leicht und bekömmlich	100 g	0,49 €
Krakauer im Ring ca. 500 g => 100 g = 0,70 €	1 Ring	3,50 €
Münchner Weißwurst	100 g	0,88 €

Angebot gültig von Montag, 14.02.2011 bis Mittwoch, 16.02.2011

geräuchte Schweinshaxen, dickfleischig	1 kg	2,99 €
Rinderkutteln, geschnitten	100 g	0,69 €
Hausmacher-Schwartenmagen mager + sauer	100 g	0,79 €

Heute frisch aus dem Kessel
Blut- und Leberwurst mit Hausmacher-Würzung, preiswert und gut, sowie offenes und gekochtes Kraut
Gailingen • Tel. 07734 / 93 42 40

Servicekalender

NOTRUFE

Überfall, Unfall:	110
Polizeirevier Singen:	07731/888-0
Krankentransport:	19222
Ärztlicher Notfalldienst:	01805/19292-350
Giftnotruf:	0761/19240
Feuerwehr:	112
Telefonseelsorge:	08 00/11 10 111 08 00/11 10 222
Gas- u. E-Werk:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Tierschutzverein:	07731/65514
Tierrettung: (Tierambulanz)	07732/941164 0160/5187715
Frauenhaus Notruf:	07731/31244
Einsatzleitung Dorfhelferinnen: Jutta Gold	07731/795504
Kabel-BW:	0800/8888112

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Engen

Polizeiposten:	07733/94 09 0
Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke:	07733/94 80 40

Tengen

Wasserversorgung:
Pumpwerk Binningen: 07739/309, 07736/7040

24-Std.-Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall • Überspannung • Sturm- u. Hagelschäden • Rohrbruch • Hochwasser • Schlüsselnotdienst • Rohrverstopfung • Glasbruch • Schlosserarbeiten (verklemmte Türen)
07731/83080 gew.

Liste der nächstgelegenen Notdienst-Apotheken
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007

Gottmadingen

Wasserversorgung:	07731/908-0
(Anrufbeantw. m. Notrufnr.) tagsüber:	07731/908-125
Polizeiposten:	07731/1437-0
Gas- u. E-Werk:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Polizei SH:	0041/52/6242424

Hilzingen

Wasserversorgung:	0171/2881882
Gas- u. E-Werk:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Stromversorgung:	07733/946581
Schlatt a. R.:	0041/52/6244333

Gailingen

Wasserversorgung:	07731/908-0
(Anrufbeantw. m. Notrufnr.) tagsüber:	07731/908-125
Strom:	0041-52/6244333

Mühlhausen

Wassermeister Werner Faaß (Mühlhausen):	07733/8392
Johann Grumann (Ehingen):	07733/1533

Aach

Wassermeister Marcel Haas:	07774/433
Elektrizitätswerk Aach, Störungsstelle Tuttlingen:	07461/7090
Gas- u. E-Werk:	0800/7750007* (*kostenfrei)
Gemeinschaftsantenne, Störungsstelle:	07731/820284

Rohr verstopft ?
Rohrreinigung
A. Linack · Singen
0 77 31 – 2 27 67
01 72 – 7 47 40 30

Steißlingen

Polizeiposten:	07738/97014
Gemeindeverwaltung:	92930
Wassermeister:	245
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen:	07738/929345

APOTHEKEN-NOTDIENSTE

Do., 10.02.: Central-Apotheke, Hegaustr. 26, Singen

Fr., 11.02.: Höri-Apotheke, Hauptstr. 53, Öhningen (Wangen) und Wasmuth-Apotheke Mühlhausen, Schloßstr. 40, Mühlhausen-Ehingen

Sa., 12.02.: Hohentwiel-Apotheke, Hegaustr. 14, Singen

So., 13.02.: Ratoldus-Apotheke, Schützenstr. 2, Radolfzell

Mo., 14.02.: Schützen-Apotheke, Schützenstr. 17, Radolfzell

Di., 15.02.: Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172

Mi., 16.02.: Martinus-Apotheke, Uhlandstr. 48, Singen

Tierärztlicher Notdienst

12./13.02.:
Dr. Karin Marko,
Widerholdstr. 17, Singen,
Tel. 0 77 31 / 6 80 97

WOCHENBLATT

mit den Teilausgaben
Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2a, 78224 Singen,
Tel. 077 31/88 00-0
Telefax 077 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 43 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden.
Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im A'B'C SÜDWEST, BVDA, ADA

GOLDANKAUF
ZAHNGOLD UND ALTGOLD
BEI UNS SIND SIE GOLDRICHTIG!!!
Lassen Sie sich nicht von hohen Feingoldpreisen blenden – Fragen Sie nach dem Direktpreis!
Sofort Bargeld – Bitte Personalausweis mitbringen!
Do.+Fr. 9.30–12.00 +14.00–18.00 Sa. 9.30–13.00
Singen
Scheffelstr. 24
Im Kabel-BW/ neben Eiscafé Portofino
Mo.–Mi. 9.30–12.30 +14.30–18.00 Sa. 9.00–12.00
Engen
Vorstadt 6
Bei Wolle-Knapp/ neben Stadtapotheke
Omaschmuck – Silber (z. B. Besteck, Schmuck...) – Münzen – Uhren – Diamanten – Briefmarken – Orden – usw.
Goldankauf Südwest · Hörnle 30 · 78073 Bad Dürrheim-Oberbaldingen
Infos unter Tel. 07706/923721 · Fax 07706/923768 · www.goldankauf-suedwest.de

Gesund werden Gesund bleiben
Schmerztherapie und Entspannungsmassagen
Lösen von Störungen, Blockaden und Zwängen
(bei Kindern meist nach einer Behandlung)
Praxis für Natürliches und Energetisches Heilen
Rosa Jennebach
Albert-Schweitzer-Weg 6
78234 Engen
Telefon 07733 927895
oder 0176 20481404
Über 10 Jahre Wohlbefinden für Körper, Geist & Seele

über 100 Jahre DENZEL'S Metzgerei & Partyservice
Qualität aus der Region
Beste Metzgerqualität - weil aus eigener Schlachtung und täglich frischer Herstellung

Aktion - Aktion: Schweinekotelett saftig gerne auch paniert	100 g	€ 0,49
Immer wieder gut: Sauerbraten eingelegt, aus besten Bratenstücken	100 g	€ 0,99
Die beliebte Vesperwurst: Bauernbratwurst frisch oder heiß geräuchert	100 g	€ 0,75
Immer beliebter: China-Pfanne von der Pute mit zarter Curry-Note	100 g	€ 0,89
Zart und mager: Schweinerücken gerne auch paniert	100 g	€ 0,89
Hausgemachter Presskopf im Buitdarm leicht geräuchert	100 g	€ 0,39
Den mögen alle: Bierschinken mit magerer Schinkeneinlage	100 g	€ 0,99
Aktion - Aktion: Kalbsbratwurst Schweizer Art zart und würzig	100 g	€ 0,74
Natürlich hausgemacht: Kartoffelsalat täglich frisch	100 g	€ 0,49
Nicht nur bei Kindern beliebt: Gouda Jung 45% Fett i. Tr.	100 g	€ 0,77
Frisch zum Backen: Fleischkäsebrät 500-g-Form		€ 3,50

DJK wählt neuen »Chefbär«

Singen (swb). Nach genau 60 Minuten waren alle Entscheidungen bei der Hauptversammlung der DJK-Handballer im »Hardtgarten« gefallen. Trotz aller Probleme und Sorgen im sportfachlichen Bereich bei der 1. Mannschaft konnte sich die Bilanz sehen lassen. Die amtierende Vorstandsmannschaft wurde einstimmig entlastet, einstimmig wurde ein Vorstandsteam ins Amt gebracht, das mit Zuversicht die anstehenden Aufgaben angehen will.
Gestartet wurde die »Mission Klassenerhalt«. Dies gilt für die Damen wie Herrenmannschaft. »Wir haben eine schwierige Saison«, so Martin Staska, der die Handballer übergangsweise als erster Vorsitzender kur vor Jahreswechsel übernommen hatte. Trotz aller Negativerlebnisse im aktiven-sportlichen Bereich, gab dennoch auch Positives zu berichten. Vor allem die Entwicklung im Jugendbereich der DJK kann sich sehen lassen. Wie zufrieden die Mitglieder der Abteilung Handball mit ihrem Vorstandsteam waren, zeigte sich deutlich an den nachfolgenden Wahlen. Ohne Gegenstimme wurde die Vorstandschaft entlastet. Als neuen Abteilungsleiter konnten die Bären Peter Leonhardt präsentieren. Er starte in der Gewissheit, dass er auf viele engagierte Mitglieder zurückgreifen kann, wenn »Not am Mann« ist, so der neue Bären-Chef.

Dialogpapier steht zur Diskussion

Singen (swb). Seit dem Jahr 2000 hat die Kommission aus alt-katholischen und römisch-katholischen Christen ein Schriftstück erarbeitet, in dem trennende Punkte aber auch Voraussetzungen für eine mögliche Gemeinschaft beider Kirchen beschrieben werden.
Das Dialogpapier soll beim nächsten Wohnzimmergespräch der alt-katholischen Gemeinde am Dienstag, 15. Februar um 20.15 Uhr, in der Freiheitsstraße besprochen werden.
Pfarrer Ewald Beha von der römisch-katholischen Kirche wird dabei für Fragen und Antworten der Besucher an diesem Abend zur Verfügung stehen.

Seelsorgeeinheit startet ins Jahr

Singen (swb). Beim diesjährigen Neujahrsempfang der Seelsorgeeinheit Singen konnten der Einheitsleiter, Pfarrer Ewald Beha sowie die Vorsitzende des Gemeinsamen Ausschusses, Inge Kaufmann, im Gemeindesaal St. Anna Mitglieder aller fünf katholischen Pfarrgemeinden und viele weitere Gäste begrüßen.
Gleich zu Beginn konnte Pfarrer Beha im Rahmen des geistlichen Impulses das Leitwort für das Jahr 2011 vorstellen: »Lasst uns dem Leben trauen, weil Gott es mit uns lebt«. Für die Singener Kirchengemeinden sprach er den Wunsch aus, »als Kirche in der Stadt ansprechend zu sein, Menschen mit Jesus Christus in Berührung zu bringen und in Sorge füreinander da zu sein«. Frau Kaufmann entzündete für jede Pfarrei eine Kerze, die mit dem Leitwort verziert ist und die Pfarreien durch das Jahr 2011 begleiten soll.

Bernd Ueltzhöffer, Bernhard Beger und Roland Schoch philosophierten in ihrem Nachtwächter- und Schermuser-Auftritt über die Wiedereröffnung der Museumsbahn und das Gasthaus in der Gems. *swb-Bild: of*

Abschied mit Tempos

Rattlinger weinen um Rosenegghalle

Rielasingen-Worblingen (of). Die 53. Auflage des Rattlinger Narrenspiegel hatte etwas Denkwürdiges, denn es sind die letzten Narrenspiele in der ehrwürdigen Rosenegghalle gewesen. In der kommenden Jubiläumsfastnacht wird bereits in der neuen Talwiesenhalle gefeiert. Ein Grund, auf der Bühne ausgiebig Abschied zu feiern. Schon in den Moderationen zu den 14 Programmpunkten des vierstündigen Schauspiels (Roland Reitze, Karin Busshart, Marita Reitze-Fürst, Marlene Martin) wurde bereits Material zusammengesucht, das man vielleicht in der neuen Halle noch brauchen könnte. Doch schon Burgvogt Spindler machte einen weiteren Verlust aus: Rielasingen wird künftig ohne »Frieden« sein, das Traditionsgasthaus ist bereits abgerissen. Darauf ging auch Josef Brütsch in seiner Büttenrede ein, der allerdings den Erhalt der Rosenegghalle mit Förderverein forderte.
Damit alle in die neue Halle finden, dafür wollen die Narren mit einem speziellen Seniorenleitsystem sorgen. Wie gut es nicht funktioniert, das machten Dagmar Wenzler-Beger und Edith Auer als »Cecille und Hermine« in ihrer klasse Schlussnummer deutlich: Sie landeten nämlich am Gasthaus Gems.
Und Stuttgart 21: In Rielasingen könnte das der Bahnhof Arlen-Rielasingen werden, wie Bernhard Beger, Roland Schoch und Bernd Ueltzhöfer in ihrem begeistert beklatschten Nachtwächterauftritt verkündeten. Denn erst mal gebe es hier einen Sackbahnhof für die Museumsbahn, was das herrlich kautzige Trio allerdings doch mit der Vermutung würzte, ob der Bahnhof für Bürgermeister Ralf Baumert politische Durchgangsstation sein könnte. Munter nahmen sie Baumerts Vision vom Hauptstraßen-Boulevard aufs Korn. Das war auch ein Thema für die Gilde (Roland Hespeler, Winfried Mock, Roland Reitze, Holger Reutemann, Joachim Schorpp, Anton Ziganke und Horst Zufahl), die mit ihrer »Tagesschau« das Dorfgeschehen karikierten.
Mit den »Singenden Sirenen« (Alisa, Milena und Sarah Furmann) konnte das Publikum eine schöne Revue über die neue Rolle von Hermes genießen. Das Stück »Haifischbar« war eine ganze eigene Tanznummer, wie sie nur die Rattlinger auf die Bühne bringen können. Der Fanfarenzug hatte zwei wirklich große Auftritte, sogar mit schottischen Dudelsackbläsern. Vollendete Grotesken bot »Hilmas Multikulti« (Dominic Beger, Johannes Beger und Ralf Fürst) bevor in der Schlussnummer schließlich die großen Höhepunkte aus der Geschichte der Rosenegghalle aufgeführt wurden bis das Publikum die Tempo-Taschentücher zückte, zum Abschied auf die Halle.
Vom Rattlinger Narrenspiegel gibt es zwei weitere Aufführungen am kommenden Freitag, 11. Februar um 20 Uhr und am Samstag, 12. Februar, 18 Uhr. Mehr Bilder gibt es unter www.wochenblatt.net.

Glamour of Las Vegas

Ekkehard-Schüler organisieren Schuldisko

Singen (swb). Am 3. Februar um 17 Uhr kamen rund 280 Jugendliche zur diesjährigen Schuldisko, die in der Ekkehard-Realschule in Singen stattgefunden hat. Die Disko wurde im Rahmen eines WVR-Schulprojekts von der Klasse 8e organisiert und gestaltet. Die ganze Klasse war dafür seit den Herbstferien mit den Vorbereitungen beschäftigt. Das Fest stand unter dem Motto »Casino Vegas Party«.
Die große Pausenhalle der Ekkehard-Realschule wurde dafür mit vielen Lichteffekten und mottogerechter Deko, dank Unterstützung der Stadthalle, in Szene gesetzt. Neben der Tombola fand auch eine Talentshow statt, bei der die Schüler ihr Talent unter Beweis stellen konnten. Gegen 20.15 Uhr trat der Rapper MGH auf und performte seine besten Songs.
Das absolute Hihglight der Party war der etwa einstündige Auftritt der Hip-Hop-Gruppe RecordZ. Die im Landkreis populäre Hip-Hop-Gruppe gab ihre Songs zum Besten und veranstaltete einen Kreischwettbewerb unter den Diskobesuchern. Spätabends endete die abwechslungsreiche Party dann. Für die Jugendlichen war es ein gelungener Abend. Auch für das Thema Sicherheit war mit Unterstützung der Polizei bestens gesorgt.

In eine Disko verwandelte sich die Pausenhalle der Ekkehard-Realschule am letzten Donnerstag.
swb-Bild: pr

Schaflinger Narrenspiegel

Worblingen (swb). Die Worblinger Narrenzunft Schaflingen führt ihren Narrenspiegel am 19. Februar in der Hardberghalle auf. Die Narrenspiegelgrößen wie Ilona Colantuono, Erika Weimer, das Mittler-Ried-Ballett, die Zedler-Gesangstruppe, die Tanzgruppe Ros Angels und viele andere stehen bereit. Präsident Bertsche tritt wieder zusammen mit Bürgermeister Baumert auf. Das Publikum darf gespannt sein, wie die derzeit aktuellen Themen eingebracht werden. Heidrun Ullrich und Thomas Bertsche, die »Macher« des Narrenspiegels, führen durch das Programm. Kartenvorverkauf beim Schreibwarengeschäft s'Stiftle. Da Tischkarten verkauft werden, empfiehlt sich ein rechtzeitiger Kartenkauf.

Schreibbüro »Platz« öffnet Türen

Singen (swb) Das neueröffnete Schreibbüro Platz in der Thurgauer Straße richtet sein Angebot nicht nur an Arztpraxen im Allgemeinen, sondern an Betriebe jeglicher Art. Als allgemeines und medizinisches »externes Büro« kann Inhaberin, Bettina Platz, Bürodienstleistungen in allen Geschäftsbereichen anbieten, vom Arztschreiben, über verschiedene Gutachten bis zu schriftlichen Anträgen. Weitere Infos gibt es bei Bettina Platz unter 07731/381518.

Genossenschaft für Solardach

Rielasingen-Worblingen (swb). Da Investitionen in erneuerbare Energien möglichst vielen Mitbürgern offen stehen sollten, soll nach dem Willen des Gemeinderates die Photovoltaikanlage auf der neuen Sport- und Festhalle unter Beteiligung von Bürgern entstehen. Bei einer Informationsveranstaltung am Montag, 14. Februar, 20 Uhr, wird das Projekt im Kulturpunkt Arlen vorgestellt.

▸ 100 JAHRE 1

Am Samstag konnte im Haus am Hohentwiel Maria Maurer ihren 100. Geburtstag feiern. Am 5. Februar 1911 wurde sie in Calw geboren und kam 1938 nach Singen, wo sie Walter Mauerer heiratete. Erst seit Anfang des Jahres wohnt die Jubilarin im »Haus am Hohentwiel«, zuvor wurde sie von einer befreundeten Familie gepflegt. Spaziergänge, viel Schlaf, Gesang halten die Jubilarin jung. -of-

▸ 100 JAHRE 2

Auch am Samstag konnte Adelheid Grabowski im Emil-Sräga-Haus in Singen ihren 100. Geburtstag feiern. Sie wurde am 5. Februar 1911 in Hamburg geboren, ging später als Krankenschwester nach Berlin und kam 1984 auf Empfehlung einer Cousine nach Singen. Hier ist sie heimisch geworden, auch wenn sie gesteht, dass ein bisschen »Heimweh« nach der großen Stadt Berlin immer bleibt. Immer wieder dichtete sie gerne und Bekannte staunen über ihre Ordnung bei persönlichen Dingen. Und sie ist per Telefon nah bei Freunden und Bekannten. -of-

Saeco Autorisierter Service Partner
Kaffeemaschinen Pilz
Neu im Programm: NIVONA
DeLonghi
Bahnhofstr. 2 · 78244 Gottmadingen · Tel.: 07731-791345
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. v. 9 – 12.30 Uhr / v. 14.30 – 18 Uhr
Mi. nachmittags geschlossen / Sa. v. 9 – 12 Uhr

VEREINSNACHRICHTEN

EHINGEN

DRK
Einen Seniorennachmittag veranstaltet das DRK am So., 13.2., im Bürgerhaus Ehingen.

ENGEN

SCHWARZWALDVEREIN
Die Familiengruppe des Schwarzwaldvereins unternimmt am So., 13.2., eine Winterwanderung mit gemütlicher Einkehr.

TOURISTIK ENGEN
Zur Mitgliederversammlung lädt Touristik Engen am Mi., 16.2., um 20 Uhr ins Gasthaus Bären in Welschingen ein. Neben Berichten stehen auch Neuwahlen an. Anträge müssen bis spätestens 13.2. beim 1. Vorsitzenden schriftlich eingereicht werden.

GOTTMADINGEN

BUND
Die Kindergruppen treffen sich zu folgenden Terminen jeweils um 15 Uhr am Parkplatz Tennisplätze: 16.2., Gruppe II (8-10 Jahre); 18.2., Gruppe I (5-7 Jahre). Thema der Treffen: Tierspuren am Waldrand.

NARRENZUNFT GERSTENSACK
Eine Ordenssitzung hält die Narrenzunft Gerstensack am Sa., 12.2., um 19.30 Uhr im Narrenkeller Walter Benz ab.

NATURFREUNDE
Eine Winterwanderung in der näheren Umgebung unternehmen die Naturfreunde am So., 13.2.; Treffpunkt: 13 Uhr am Feuerwehrhaus.
Die Kindergruppe - Junge Familien treffen sich am So., 13.2., zum Ski- und Rodelvergnügen um 10 Uhr an der Eichendorffhalle.
Einen Bergsteigerabend veranstalten die Naturfreunde am Fr., 11.2., um 20 Uhr im Vereinsraum in der Eichendorffhalle.

SKI-MAXI-CARVINGSCHULE
Skikurse in Wildhaus (Schweiz) Toggenburg finden am Sa., 12.2., Sa., 19.2., und Sa., 26.2., statt. Treffpunkt jeweils 9 Uhr.

VDK
Einen närrischen Nachmittag verbringt der VdK-Ortsverband Gottmadingen am Mi., 16.2., ab 15 Uhr im AWO-Café.

HILZINGEN

TC
Seine Jahreshauptversammlung hält der TC am Fr., 11.2., um 20 Uhr im Clubheim des TC in Hilzingen ab.

RIELASINGEN

KULTURVEREIN ARRIWO
Ein Bandabend mit Gianni Spano findet am Sa., 12.2., um 20 Uhr im Kulturpunkt statt.

SÄNGERVEREIN ROSENEGG
lädt ein zur Jahreshauptversammlung am 9.2.

TV
Die Abteilung Handball hat am Sa., 12.2., Heimspieltag in der Ten-Brink-Halle mit folgenden Begegnungen: 13.45 Uhr, D-weibl. TVR-SV Eigeltingen II; 15 Uhr D-männl., TVR-HC Waldshut-Tiengen; 16.15 Uhr B-weibl., TVR-SV Eigeltingen; 17.45 Uhr Herren II, TVR-TV Meßkirch II; 19.30 Uhr Herren I, TVR-TSV Bodman. Am So., 13.2., Goldbühlhalle Gottmadingen: 13.30 Uhr C-weibl. Südbadenliga, SG Rielasingen/Gottm.-SG Ehingen/Engen. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Weitere Infos: www.tvrielasingen.de.

SINGEN

ALPENVEREIN
Ihre Monatsversammlung hält die Alpenvereins-Ortsgruppe Singen am 10.2. um 19 Uhr im Siedlerheim Singen, Worblinger Str. 67 ab. Der Sektionsschatzmeister ist anwesend. Anschließend zeigt Gustl Rösch Bilder von Touren.

BETREFF
Folgende Programmpunkte werden angeboten: Mi., 9.2., 18 Uhr Leseecke; 18 Uhr Spieleabend mit BeTreff-Team; 18 Uhr Einkehren (4 Euro). Mo., 14.2., 16.50 Uhr Rehasportgruppe 1 (Tittisbühlhalle); 18 Uhr Rehasportgruppe 2, Allg. Gym./Rhythmik - audiovisuelle Wahrnehmung. Di., 15.2., 18 Uhr; Kochen (6 TN, 2 Euro); 18 Uhr Thai Chi (6 TN); 18 Uhr Kreativ (6 TN); 18 Uhr Kegeln (16 TN, 4 Euro); 18 Uhr Spieleabend mit BeTreff-Team. Mi., 16.2., 18 Uhr Leseecke; 18 Uhr Einkehren (4 Euro); 18 Uhr Massage- und Wohlfühlabend. Info: Tel. 07731/822809-0, info@lebenshilfe-singen.de, www.lebenshilfe-singen.de.

DRK
Aus- und Fortbildung der Sanitätsbereitschaft findet am Di., 15.2., ab 20 Uhr im DRK-Heim, Hauptstr. 29 in Singen statt.
Die Kleiderstube des DRK-Ortsvereins Singen, Hauptstr. 29 in Singen, hat am Do., 10.2., von 9.30-14.30 Uhr geöffnet.

FIDELIO-SENIORENCLUB
Ein gemütlicher Seniorennachmittag findet am Do., 10.2., 14.30 Uhr, in der Singener Weinstube statt.

FREUNDESKREIS POMEZIA
Die Vorstandschaft und Beisitzer treffen sich am Do., 10.2., um 17.30 Uhr im Vereinsheim des »FC Magricos«, im Haselbusch 14, zur Vorbereitung der Jahreshauptversammlung. Anschließend, ca. 18.30 Uhr, ist Stammtisch.

GEMÜTLICHKEITSVEREIN
Zum närrischen Nachmittag mit Musik und Tanz trifft sich der Gemütlichkeitsverein »Gartenstadt Hasel« am Sa., 12.2., um 14 Uhr im Gasthaus Hardtgarten.

SCHNUPFVEREIN
Die nächsten beiden Hocks finden am Sa., 12.2., und Sa., 19.2., jeweils um 20 Uhr im Gasthaus »Hölzlekönig« statt.

TENGEN

SCHWARZWALDVEREIN
»Auf zum Heilsberg« geht es beim Schwarzwaldverein am So., 13.2., unter Führung von Horst Köller. Treffpunkt: 13 Uhr Randenhalle

UTTENHOFEN

NARRENZUNFT
Ihren bunten Abend veranstaltet die Narrenzunft Rote Füchse am Sa., 12.2., um 20 Uhr im Bürgerhaus. Nachmittags um 14 Uhr ist öffentliche Hauptprobe.

VOLKERTSHAUSEN

TENNISCLUB
Seine Generalversammlung hält der Tennisclub am 11.2. 19.30 Uhr im TC-Clubheim ab.

WELSCHINGEN

SPORTSCHÜTZENVEREIN
Jahreshauptversammlung des Sportschützenvereins ist am Fr., 11.2., um 19.30 Uhr im Schützenhaus Welschingen.

KURZ & BÜNDIG

Gesprächskreis Pflegende Angehörige treffen sich am Mi., 9.2., um 19 Uhr in den Räumen der Sozialstation Hegau-West, St. Georg Str. 5, Gottmadingen.
»Wa(h)r was?« Jahresrückblick 2010, Kabarett mit Mike Jörg veranstaltet das kath. Bildungswerk am Fr., 11.2., 20 Uhr im Kirchenkeller in Hilzingen.
Rentner und Ehemalige der Fa. Wieland-Bau Singen treffen sich am Fr., 11.2., 16 Uhr im Magrest, Im Haselbusch 14, Singen-Industriegebiet.
Maggi-Rentner Stammtisch »Fridolin« trifft sich am Do., 10.2., um 14 Uhr im Siedlerheim in Singen.
Jahrgang 1927/1928 Waldeckschule trifft sich am Mi., 9.2., ab 14.30 Uhr in der Cafeteria Pusteblume im Servicehaus Sonnenhalde, Schaffhauser Str. 9, Singen.
AWO-Clubprogramm Februar 2011: Do., 10.2., 13-16 Uhr Peddigrohr; Körbe oder Tabletts flechten; Fr., 11.2., 10-12 Uhr Frühstücksclub; Di., 15.2., 13-14 Uhr Gedächtnistraining/kognitives Training, 14-15.30 Uhr Bewegung und Entspannung; Mi., 16.2., 14-17 Uhr Spaziergang mit Einkehr. Weitere Infos: Tel. 07731/958044.
Sozialverband VdK - Sprechtag in Singen findet am Mi., 16.2., v. 10-12 Uhr, in den Räum der Naturfreunde, Hadwigstr. 19 (neben AOK-Gebäude) statt. Von 14-16 Uhr kann man sich über »Betreutes Wohnen für Senioren« informieren. Weitere Infos: Eckhard Strehlke, Tel. 07731/798754, Wohnberatungsstelle, Ulrike Werner, Tel. 07732/923636
Sonntagscafé am 13.02.11, 14.30-16.30 Uhr der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde, Feldbergstr. 46, Singen.
Evangelische Kirchen: Gottesdienste 12.2./13.2.:
»Überlingen a.R.«: Paul-Gerhardt-Gemeinde: So., 9.30 Uhr Gebetstreff/Seelsorgeraum, 10 Uhr Gottesdienst in **Böhringen** in moderner Ausrichtung (Brooks). Fahrdienst: 07732/2698 bitte anmelden!
»Singen«: Hegau-Klinikum: Sa., 18.15 Uhr Gottesdienst. **Bonhoefferkirche: Fr., 19 Uhr Taize-Andacht,** So., 8.45 Uhr Ev. Altenheim **»Haus am Hohentwiel«**, 10 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst. **Lutherkirche:** So., 10.15 Uhr Gottesdienst mit Taufe. Ev. Südstadtgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl u. Praiseland in der **Markuskirche**. Ev.-Freikirchl.-Gemeinde: Friedenskirche: So., 10 Uhr Gottesdienst.
»Hilzingen«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst in der Paul-Gerhardt-Kirche.
»Tengen«: So., 9 Uhr Gottesdienst im ev. Gemeindehaus Tengen.
»Steißlingen«: So., 9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Pfrin. Müller-Fahlbusch).
»Rielasingen-Worblingen«: Ev. Johannesgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst.
»Gottmadingen«: So., 9.30 Uhr Gottesdienst.
»Engen«: So., 10 Uhr Gottesdienst.
»Gailingen«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst.
»Büsingen«: So., 9.30 Uhr Gottesdienst.

Pflege neu aufgestellt

Haus Konstanz wird WG

Gailingen (hz). Das ehemalige private Altenheim »Haus Konstanz« in Gailingen wird mit einem neuen Konzept weitergeführt. »Wir haben einen Schlussstrich gezogen und die Karten werden neu gemischt«, sagte Ulrika Leisinger-Manogg, im Auftrag der Hauseigentümer (eine Erbengemeinschaft) zu den Vorkommnissen im Altenheim des ehemaligen »Haus Konstanz« in Gailingen.

»Der Neue« Yilmaz Yildiz, Inhaber vom Pflegedienst »pro Aetas« und die Bewohnerin Johanna Tost (90 Jahre). swb-Bild: hz

Der Streit um das privat betriebene Altenheim und seiner möglichen Schließung von Amtswegen scheint nun definitiv beigelegt zu sein. Wie auf Nachfrage zu erfahren war, gibt es schon eine generelle Neuregelung nach der Schließung durch das Landratsamt zum Jahresende. Künftig werden insgesamt 14 Einzel- und Doppelzimmer an bisherige Bewohner und Neuinteressenten durch die Eigentümer vermietet. In diesem Zusammenhang bietet der Pflegedienst »pro Aetas« ein umfangreiches Dienstleistungsangebot.

An den Räumlichkeiten des Hauses werden derzeit Erneuerungsarbeiten ausgeführt. Aus dem »Haus Konstanz« wurde zum Jahresbeginn die »Wohngemeinschaft Säntisblick«. Dabei geht es um betreutes Wohnen mit Wohngemeinschaftscharakter. Den verbleibenden und künftigen Neubewohnern soll in erster Linie eine familiäre Umgebung geboten werden. Dabei vertrauen die Hauseigentümer Yilmaz Yildiz, der seit Anfang des Jahres mit seinem ambulanten Pflegedienst für die Pflege und Betreuung der Bewohner verantwortlich ist. Er wird den Sitz seines Pflegedienstes in das Haus Säntisblick verlegen und gleichzeitig neu die »Tagespflege Gailingen«, eine Urlaubspflege (Verhinderungspflege) und ein »betreutes Wohnen« ermöglichen.

In Gesprächen mit Angehörigen von Bewohnern, die das Heim nicht verlassen haben, wurde das neue Konzept erörtert und die Heimaufsichtsbehörde des Landratsamtes Konstanz befürwortet diese Form der »Neuorganisation des Hauses«.

»Hier kehrt endlich wieder Ordnung ein«, sagte eine Bewohnerin.

Minimeisterschaft im Tischtennis

Gottmadingen (swb). Der TTS Gottmadingen veranstaltet eine Tischtennis-Minimeisterschaft für Mädchen und Jungs bis zwölf Jahre am Samstag, 19. Februar, ab 9.30 Uhr in der Hebelhalle Gottmadingen. Anmeldungen sind bis 9 Uhr möglich. Mitmachen dürfen Kinder, die noch nie in einer Tischtennismannschaft gespielt haben. Anmeldungen unter Telefon 07731/26812 und an örtlichen Schulen.

Wasserschaden »Im Täschen«

Gottmadingen (swb). Der Wasserschaden im Kindergarten »Im Täschen« hat sich Ende vergangener Woche durch vertiefte Untersuchungen der Bausubstanz als deutlich gravierender entpuppt als ursprünglich angenommen. Aufgrund einer Materialermüdung an einem Rohrübergang war, offensichtlich unbemerkt, über längere Zeit Wasser aufgetreten und hat zwischenzeitlich sowohl die Fußbodenbereiche als auch die Wände in allen Gruppenräumen beeinträchtigt.

Die von der Gemeinde Anfang vergangener Woche eingeleitete sofortige Bautrocknung reichte nicht aus um Schimmelbildung zu unterdrücken. Deshalb entschlossen sich Bürgermeister und Kindergartenleitung das Hauptgebäude des Kindergartens »Im Täschen« vorübergehend für die entstehenden Sanierungsmaßnahmen zu schließen.

Nicht betroffen davon ist der neu erstellte Anbau für die Kleinkinder, in dem übergangsweise nun beide Kleinkindgruppen untergebracht werden.

Bürgermeister Klinger bedauert die Einschränkungen, die sich nun für die Eltern ergeben: »Wir versuchen unser Möglichstes, um flexible und den Kindern gerecht werdende Lösungen zu finden, hoffen aber auch auf Verständnis der Eltern, dass wir aufgrund des Schimmels rasch und entschieden handeln mussten«.

Auf die Körpersprache kommt es an: Bianka Neußer zeigt den Mädchen, welche Signale ihr Körper sendet. swb-Bild: gü

Mädchen stark machen

Gottmadingen (gü). Bereits in Grundschulen erleben Mädchen Gewalt auf ganz verschiedene Arten. Sie fühlen sich solchen Situationen oft hilflos ausgeliefert. Zudem verfügen sie meist noch nicht über situationsentsprechende Handlungsmöglichkeiten, da sie die Situation nicht richtig einschätzen. Zusammen mit ihren Schul- und Therapiehunden versucht die Arbeitstherapeutin, Bianka Neußer, Kindern in solchen Situationen zu helfen.

Unter dem Motto »Jede kann sich wehren«, einem Präventionsprojekt für Grundschulen, trafen sich 16 Mädchen der zweiten und dritten Klasse in der Gottmadinger Hebelschule. »Wir besprechen dabei alltägliche Situationen, in denen Grenzen überschritten werden. Das kann überall passieren, der Mitschüler stellt sich einem in den Weg, bis hin zu gezieltem Mobbing, Drohungen und Erpressungen«, sagt Gottmadingens Schulsozialarbeiterin, Heike Altus. Trainerin Bianka Neußer arbeitet nach der Methode von Sunny Graff. »Körperhaltung ist wichtig. Täter suchen sich ihre Opfer gezielt aus«, verrät Arbeitstherapeutin Neußer. Wer eine starke Körpersprache hat und Selbstbewusstsein ausstrahlt, ist kein geeignetes Opfer. Die Therapiehunde sollen den jungen Mädchen helfen, genau das zu verwirklichen. »Die Körpersprache ist bei Hunden besonders hoch entwickelt. Zwar geben sie auch Töne von sich, wie Knurren oder Winseln, aber die Haltung des Körpers übermittelt die wichtigsten Signale«, so Neußer weiter.

Anhand der Hunde zeigte die Therapeutin, dass Ignorieren von unerwünschtem Verhalten keine Schwäche ist, sondern die Situation auch mit Stärke beendet werden kann.

Närrischen VdK-Mittag

Gottmadingen (swb). Zu einem närrischen Nachmittag lädt der Verein für Körperbehinderte Gottmadingen am Mittwoch, 16. Februar, 14.30 Uhr, ins AWO-Cafe nach Gottmadingen ein. Anmeldung erbeten bei Walter Benz, 07731/978016, Günter Stransky, 07734/2332 oder bei Jürgen Schweizer, 07731/45436.

Energieberatung in Gottmadingen

Gottmadingen (swb). Seit Juli gibt es nun auch im Landkreis Konstanz eine Energieagentur, die eine wichtige gesellschaftliche Aufgabe in einem nachhaltigen und sparsamen Umgang mit Energieträgern und Energiequellen sieht. Ab Februar wird dieser kreisweite Service, jeden 2. Donnerstag im Monat, auch in Gottmadingen angeboten. Der erste Beratungstermin ist am Donnerstag, 10. Februar, von 16 bis 18 Uhr im Bauamt, Zimmer 206, im Gottmadinger Rathaus. Anmeldung unter Telefon 07732 939–1234.

Anmelden im Kindergarten

Gailingen (swb). Alle Eltern, welche ihre Kinder zum neuen Kindergartenjahr (September 2011 bis Juli 2012) im katholischen Kindergarten St. Bernhardus in Gailingen anmelden möchten, melden sich bitte mit ihrem Kind am Mittwoch, 23. Februar, zwischen 14 Uhr und 16 Uhr oder am Donnerstag, 24. Februar, zwischen 8.30 Uhr und 11 Uhr im Kindergarten. Infos unter Telefon 07734/6695.

Sprechtag für Eltern

Gottmadingen (swb). Die Eichendorff-Realschule Gottmadingen veranstaltet am Freitag, 11. Februar ab 16 Uhr, einen Elternsprechtag. Nach Ausgabe der Halbjahresinformation besteht für Eltern die Möglichkeit den Sprechtag zu nutzen, um mit den Lehrkräften auszutauschen.

Eltern werden gebeten, sich über ihre Kinder Termine für ein Gespräch in ausgelegten Listen zu reservieren. Die Bewirtung übernimmt die SMV. Der Erlös daraus kommt der SMV-Kasse zugute.

KURZ & BÜNDIG

Katholische Kirchen: Gottesdienste 12.2./13.2.:

»Singen«: St. Elisabeth: Sa., 18Uhr Eucharistiefeier, So., 9 Uhr Eucharistiefeier. Herz-Jesu: So., 9.30 Uhr Eucharistiefeier. St. Josef: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier. Kroatische Gemeinde in St. Josef: So., 12 Uhr Eucharistiefeier. Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle: So., 8.30 Uhr Eucharistiefeier. Liebfrauen: Sa., 18 Uhr Eucharistiefeier, So., 11 Uhr Eucharistiefeier. **St. Peter und Paul:** So., 10.15 Uhr und 19 Uhr Eucharistiefeier. Portugiesische Gemeinde in St. Peter und Paul (während der Kirchenrenovation von Herz-Jesu): So., 11.45 Uhr Eucharistiefeier.

»Gottmadingen«: So., 10.30 Uhr Eucharistiefeier.

»Bietingen«: So., 9 Uhr Eucharistiefeier.

»Ebringen«: So., 18.30 Uhr Eucharistiefeier.

»Gailingen«: Sa., 18.30 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend.

»Seelsorgeeinheit Engen«:

»Engen«: Sa, 18.30 Uhr und So., 10.15 Uhr Gottesdienst.

»Anselfingen«: So., 10.15 Uhr Gottesdienst.

»Bargen«: So., 10.15 Uhr Gottesdienst.

»Biesendorf«: So., 10.15 Uhr Gottesdienst.

»Stetten«: So., 8.45 Uhr Gottesdienst.

»Welschingen«: So., 10.15 Uhr Gottesdienst.

»Seelsorgeeinheit Mühlhausen/Ehingen/Aach«:

»Mühlhausen«: So., 10.15 Uhr Wort-Gottes-Feier, 19 Uhr Praytime-Gebetszeit für Jugendliche. »Ehingen«: So., 8.45 Uhr Wort-Gottes-Feier.

»Aach«: Sa., 19 Uhr Vorabendmesse in der Friedhofskapelle.

Karten für den Narrenspiegel

Steißlingen (swb). Nach zweijähriger Pause gibt es am 25. und 26. Februar jeweils ab 19.30 Uhr zwei Vorstellungen des Steißlinger Narrenspiegels in der Seeblickhalle. Der Kartenvorverkauf ist am Samstag, 19. Februar, ab 9 Uhr im Foyer des Rathauses. Weitere Karten sind ab Montag, 21. Februar, bei der Sparkassen-Geschäftsstelle Steißlingen erhältlich.

Rund um den »Alten Turm«

Aach (swb). Um die bedeutende Burgruine »Alter Turm« in Aach zu erhalten und die Sanierung zu ermöglichen, soll ein Förderverein gegründet werden. Interessierte Bürger können sich darüber am Donnerstag, 24. Februar, um 20 Uhr im Gasthaus »Jägermühle« informieren. Rudi Martin, Mitglied bei den »Freunden der Aachhöhle« und ehrenamtlicher Burgenforscher, wird an diesem Abend einen Vortrag über alles Wissenswerte rund um den »Alten Turm« halten.

Laterns statt Flumserberg

Eigeltingen (swb). Die geplante Ausfahrt des Skiclubs Eigeltingen am Sonntag, 20. Februar, führt nicht zum Flumserberg, sondern nach Laterns. Diese Änderung wurde von Vorstandschaft und DSV-Lehrteam wegen des schlechten Frankenkurses beschlossen. Busanmeldung bis spätestens Mittwoch, 16. Februar, bei den Verkaufsstellen Sport-Martin in Stockach, Mattes-Moden in Volkertshausen und Quelle-Laden/Post in Eigeltingen.

Eine angenehme Zwickmühle

Stockach (swb). Liebe, alte Bekannte kehren zurück: Die »Magdeburger Zwickmühle« tritt mit ihrem bitterbösen, zuckersüßen Politkabarett am Samstag, 12. März, um 20 Uhr im Bürgerhaus »Adler Post« in Stockach auf. Karten gibt es bei der Tourist-Info in der Salmannsweilerstraße 1 in Stockach unter der Rufnummer 07771/80 23 00 oder tourist-info@stockach.de.

Die »Magdeburger Zwickmühle« zwickt wieder am 12. März in Stockach.

Eine liebevolle Liaison

Städtepartnerschaft wird 40 Jahre alt

Stockach (sw). Eine starke Gemeinschaft - die Städtepartnerschaft zwischen Stockach und La Roche sur Foron in Frankreich hält. Im Jahr 2012 wird die deutsch-französische Liaison 40 Jahre alt. Nach dem 25-jährigen Jubiläum war vereinbart worden, das 30-Jährige in La Roche und die 40-Jahrfeier in Stockach zu feiern. Gefestet wird daher laut einer Pressemitteilung der Stadt am Samstag, 29., und Sonntag, 30. September 2012, in Stockach. Ein Vorbereitungstreffen, zu dem alle an der Städtepartnerschaft mit La Roche Interessierten eingeladen sind, wird am Dienstag, 15. März, von 18 bis gegen 19.30 Uhr im großen Sitzungssaal im Erdgeschoss des Stockacher Rathauses in der Adenauerstraße stattfinden.

Fußball-Club trifft sich

Zoznegg (swb). Zu seiner Jahreshauptversammlung lädt der Fußball-Club Zoznegg am Samstag, 9. April, um 20 Uhr in sein Vereinsheim ein.

Auf Schusters Rappen

Stockach (swb). Die Dienstagswanderer des Schwarzwaldvereins Stockach treffen sich am Dienstag, 1. März, um 14.30 Uhr beim Vereinsheim am La Roche-Platz.

Musik in der Realschule

Stockach (swb). Schüler der Pianistin Svetlana Maier geben am Sonntag, 20. Februar, um 16 Uhr in der Aula der Realschule Stockach ein Klavierkonzert. Der Eintritt ist frei.

Betreuung für Betreuer

Stockach (swb). Informationen zur ehrenamtlichen rechtlichen Betreuung gibt es am Dienstag, 15. Februar, um 19 Uhr im Gemeinschaftsraum im Untergeschoss des Stockacher Krankenhauses am Stadtgarten 10. Der Betreuungsverein »Kompass« der Arbeiterwohlfahrt vermittelt einen Einblick in das gerichtliche Betreuungsverfahren und die vielfältigen Aufgabengebiete der Betreuer. Betreuer sind nach ihrer gerichtlichen Bestellung beispielsweise auch für die Beratung von Hilfsbedürftigen mit Behinderungen in finanziellen und gesundheitlichen Fragen zuständig oder sie treffen selbst wichtige Entscheidungen für die Betreuten. So organisieren sie Hilfen, schließen Geschäfte ab, erteilen Aufträge und stellen Anträge auf Sozialleistungen. Den ehrenamtlichen Betreuern stehen Betreuungsvereine hilfreich zur Seite. Informationen dazu gibt es auch bei der Geschäftsstelle des Betreuungsvereins »Kompass« der Arbeiterwohlfahrt in der Gartenstraße 14 in Radolfzell unter der Telefonnummer 07732/5 39 77.

»Stiere« legen los

Stockach (swb). Ihren bunten Abend begeht die »Stierzunft Muhwiesen« aus Wahlwies am Samstag, 26. Februar, um 19.30 Uhr in der Roßberghalle.

Sonnenbrillen geklaut

Stockach (swb). Zwei Männer werden verdächtigt, am Mittwoch, 2. Februar, zwischen 10 und 11 Uhr sechs hochwertige Damen-Sonnenbrillen aus der Auslage eines Optikergeschäfts in Stockach entwendet zu haben. Die Polizei beziffert den Diebstahlschaden mit etwa 1.500 Euro.

Menschen in Zahlen

Stockach (swb). In Stockach leben laut statistischem Landesamt Baden-Württemberg 16.440 Menschen. Sie verteilen sich auf die Kernstadt und die Ortsteile: Stockach - 8.124; Espasingen - 673; Hindelwangen - 1.411; Hoppetenzell - 560; Mahlspüren im Hegau - 448; Mahlspüren im Tal - 257; Raithaslach - 343; Seelfingen - 370; Wahlwies - 2.132; Winterspüren - 824; Zizenhausen - 1.298. In der gesamten Verwaltungsgemeinschaft, zu der Stadt Stockach und fünf Umlandgemeinden gehören, sind 32.300 Personen zu Hause. Den höchsten Einwohneranteil hat dabei Bodman-Ludwigshafen mit 4.458 Einwohnern, gefolgt von Eigeltingen mit 3.588 und Orsingen-Nenzingen mit 3.172 Menschen. Im Mühlingen leben 2.320 Männer und Frauen, in Hohenfels sind es 2.001.

RMSV kommt zusammen

Orsingen-Nenzingen (swb). Zu seiner Jahreshauptversammlung kommt der RMSV Orsingen am Montag, 21. Februar, um 20 Uhr im Gasthaus »Hecht« zusammen.

Bürgermeister Heinz Brennenstuhl, Jügen Stille, Detlef Girres und Helmut Hafner bei der Scheckübergabe (von links). *swb-Bild: gü*

Eine schöne Bescherung

10.000 Euro für jüdischen Geschichtsverein

Gailingen (gü). Die ersten zwei Räume der jüdischen Dauerausstellung im Obergeschoss des Gailinger Bürgerhauses stehen der Öffentlichkeit bereits seit beinahe zwei Jahren zur Verfügung.

Nun kann sich der Verein für jüdische Geschichte Gailingen über eine weitere Spende von 10.000 Euro der Sparkasse Engen-Gottmadingen und des Sparkassenverbandes Baden-Württemberg freuen.

»Mit den Spendenmitteln soll ein Beitrag zur Förderung des jüdischen Museums geleistet und ein »herausragendes Projekt von überregionaler Bedeutung unterstützt werden«, so Jürgen Stille, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Engen-Gottmadingen, bei der symbolischen Scheckübergabe am Montagvormittag.

Unter dem Leitgedanken »Heimat Gailingen« bewahrt die Dauerausstellung die Erinnerung an die jüdischen Mitbürger und deren Anteil an der Entwicklung des Ortes und der Region.

»Die Spende wird vor allem für die Weiterentwicklung des Museums verwendet«, verrät der Vorsitzende des Vereins für jüdische Geschichte, Detlef Girres. Durch die 10.000 Euro-Spende können die ausschließlich ehrenamtlichen Mitarbeiter bis zum Jahresende zwei weitere Ausstellungsräume einrichten.

»Viele Gäste aus der ganzen Welt kommen zu uns nach Gailingen und freuen sich hier eine Anlaufstelle gefunden zu haben«, verrät Gailingens Bürgermeister, Heinz Brennenstuhl. Deshalb sei er dankbar darüber, dass die Mitarbeiter der Dauerausstellung nicht allein gelassen werden.

Klärung am Brückenkopf

Gailingen (of). Bis zur Umsetzung eines Bebauungsplans am »Brückenkopf« unten am Rhein in Gailingen müssen noch einige weitere Abstimmungen unternommen werden. Das war die Erkenntnis nach Anhörung der Träger öffentlicher Belange im Rahmen des eröffneten Bebauungsplanverfahrens, deren Ergebnis von Ralf Burkart von Freiburger Planungsbüro Fischer in der jüngsten Sitzung des Gemeinderats in Gailingen vorgestellt wurde. Das kleine Gebiet, in dem sich vor dem Brückenkopf zur Holzbrücke nach Diessenhofen eine Landes- und eine Kreisstraße kreuzen und weitere Nutzungen wie eine Entwicklung im Konflikt mit FFH-Ausweisungen ermöglichen soll, hat in den Stellungsnahmen vor allen die Straßenbaubehörden auf den Plan gerufen. Erweiterungswünsche einiger Hauseigentümer werden kritisch betrachtet, ebenso verkehrsberuhigende Maßnahmen. Kritisch wird auch die Erweiterung eines Kiosk in dem Gebiet gesehen. Einige Probleme könnten auch mit der Verlegung des Ortsschilds an den Brückenkopf gelöst werden, doch dann müsste die Gemeinde die Unterhaltslast für ein Stück Landesstraße übernehmen. Der Gemeinderat bleibt bei seiner Absicht, hier zum einen auch den ruhenden Verkehr zu ordnen als auch Entwicklungsmöglichkeiten in dem allgemeinen Wohngebiet im bestimmten Grenzen zu ermöglichen. Jetzt seien erstmal weitere Verhandlungen mit den Behörden angesagt, um in ein gemeinsames Boot zu finden, so Bürgermeister Brennenstuhl.

Mehr Dividende

Clientis Spar- und Leihkasse legt Bilanz vor

Thayngen (swb). Die Clientis Spar- und Leihkasse Thayngen blickt auf ein sehr erfolgreiches Geschäftsjahr 2010 zurück. Die Bilanzsumme und der Jahresgewinn konnten gesteigert werden und der Generalversammlung wird beantragt, die Dividende zu erhöhen. Das finanzielle Umfeld war auch im Jahr 2010 lebhaft und anspruchsvoll. Nachdem in den beiden Vorjahren die globale Finanz- und Wirtschaftskrise im Vordergrund stand, dominierten im vergangenen Jahr Themen wie Staatsverschuldungen, Währungsturbulenzen und Zinsen, die neue Tiefststände erreichten. Es freut den Vorstand der Bank, Andreas Pally, deshalb umso mehr, dass er trotz dem nicht einfachen Umfeld einen sehr erfreulichen Jahresabschluss 2010 präsentieren kann.

Im Geschäftsjahr 2010 konnte die Clientis Spar- und Leihkasse Thayngen ihre Geschäftstätigkeit weiter ausbauen. Die Bilanzsumme erhöhte sich um 15,5 Millionen Franken oder 4,0 Prozent. Die Kundenausleihungen stiegen um 4,6 Millionen Franken, die Kundengelder notierten sogar um CHF 11,7 Millionen Franken höher. Auch die Ertragslage der Bank ist laut der Mitteilung weiterhin kerngesund: Der Bruttogewinn kann mit 3,85 Millionen Franken wie im Vorjahr ausgewiesen werden, der Jahresgewinn erhöhte sich auf 1.250 Millionen Franken (Vorjahr 1.225).

Dank dem erfreulichen Geschäftsverlauf wird der Verwaltungsrat den Aktionären beantragen, wie schon im Vorjahr die Dividende abermals zu erhöhen. Auch die Anzahl der Aktionäre hat weiter zugenommen.

Nach der erfolgreichen Erstplatzierung im Jahr 2009 können per Ende 2010 weitere 112 Aktionäre begrüßt werden. Im Aktienbuch der Bank sind nunmehr 871 Aktionäre eingetragen. as Jahr 2011 wird wiederum anspruchsvoll werden, teilt der Vorstand der Bank mit. Mit der Fortsetzung der bewährten Geschäftsstrategie sei man überzeugt, die kommenden Herausforderungen zu meistern. »Die erreichten Resultate und unser Optimismus für die Zukunft können nur mit Unterstützung von allen Seiten erreicht werden.

Neue Sozialarbeiterin

Thayngen (swb). Der Gemeinderat hat Christine Dreher, Dipl. Sozialpädagogin und Sozialarbeiterin FH auf den 1. April als Schulsozialarbeiterin mit einem Pensum von 70 Prozent für die Schule Thayngen angestellt.

Wasser künftig aus Thayngen

Thayngen (swb). Die Konzession zur Grundwasserförderung für das Pumpwerk Hofen wird nicht mehr erneuert, die Wasserversorgung Hofen wird künftig an die Wasserversorgung Thayngen angehängt.

Kaffeemaschinen E. Hänsler
Neu- & Gebrauchtgeräte (Haushalt & Gewerbe) · Service & Reparatur
Mo. bis Sa. von 8.00 – 12.00 h · Mo., Mi., Fr. von 16.30 – 18.00 h
Volkertshausen · Friedenstr. 13 · Tel. 0 77 74/86 86
Ihr Team: E. & M. Hänsler, A. Harkov, L. Dummel

Angeklagter bricht sein Schweigen

Staatsanwaltschaft fordert lebenslange Haft/Urteil am 10. Februar

Konstanz (of). Zum Schluss des Taximord-Prozess hat der Angeklagte sein Schweigen gebrochen. Nach den Plädoyers machte er plötzlich eigene Aussagen zum Fall, nachdem er in der Vernehmung, wie bei den bisherigen Prozesstagen, geschwiegen hatte. Er kam auch erstmals ohne Sturmmütze in den Verhandlungssaal.

Andrej W. sagte unter anderem, dass mit ihm »etwas passiert« sei, als er in Singen ankam. Er habe eine Wut verspürt und wollte eigentlich ein Gewehr kaufen, das habe er aber nicht bekommen, so dass er im Karstadt ein Messer erstand. Der Taxifahrerin aus Singen habe er zunächst nichts tun wollen, aber dann gab es offensichtlich einen Kurzschluss. Er habe auch gesehen, dass die Frau nicht tot ist, aber gehofft, dass sie sterbe. Nachdem er Pornos angesehen habe, hätte er die Kraft verspürt am nächsten Tag eine Frau zu töten. Es habe ihm aber keinen Spaß gemacht, sagte er in der Verhandlung. Und: »Ich denke, wenn es meine Mutter nicht gegeben hätte, wäre ich ein ganz normaler Mensch geworden.« Bei den gestrigen Plädoyers von Staatsanwaltschaft und den beiden Vertretern der Nebenklage wurde für den 28-jährigen Angeklagten lebenslange Haft mit anschließender Sicherheitsverwahrung beantragt. Der Vertreter der Staatsanwaltschaft sagte, dass jede der beiden Taten vom letzten Juni in Singen und Hagnau für sich die Forderung nach der lebenslangen Haft rechtfertigte. Der aufgrund rechtsmedizinischer Gutachten als überführt geltende Angeklagte habe aus sexuellen Motiven heimtückisch und auch aus Habgier in höchster Brutalität gehandelt. Zusätzlich wurde die Vergewaltigung der Singener Taxifahrerin neu bewertet, da im psychologischen Gutachten herauskam, dass der Angeklagte wohl schon merkte, dass die Taxifahrerin noch lebte, als er sie brutal vergewaltigte.

Die Vertreterin der Nebenklage für die Singener Taxifahrerin sagte: »Wir haben hier einen Serienmörder gestoppt«. Sie ist sich sicher, dass der Angeklagte weiter gemordet hätte. Er habe auch bei seiner Unterbringung in Hohenasperg geäußert, dass er eine Krankenschwester als nächstes Opfer sehe. Seine psychische Situation spiele er aus, um in eine psychiatrische Anstalt statt ins Gefängnis zu kommen.

Auch sie sieht eine besondere Schwere der Schuld. »Er hat keine Reue gezeigt, sondern sich sogar noch gegenüber Mitgefangenen mit seinen Taten gebrüstet.« Deshalb sei der Angeklagte auch schuldfähig. Auch der Nebenkläger-Vertreter des Mordopfers von Hagnau plädierte für eine harte Bestrafung. Mit der Tat in Hagnau habe er mehrere Mordmerkmale verwirklicht.

Das Urteil soll morgen, 10. Februar, 15 Uhr, gesprochen werden. Die große Frage ist, ob das Gericht für lebenslange Haft oder Unterbringung in der Psychatrie entscheidet.

Mehr Sicherheit auf Steißlingens Straßen

Die Abschrankung im Eingangsbereich wird geschlossen. Über die Überquerung der Straße denkt der Gemeinderat noch nach. swb-Bild: le

Steißlingen (le). Mit der Sicherheit auf Steißlingens Straßen befasste sich der Gemeinderat am Montag Abend. Dabei ging es vornehmlich um den Brennpunkt beim Kindergarten in der Lange Straße. Das Problem, Überquerung der Lange Straße beim katholischen Kindergarten, beschäftigt die Eltern, das Kindergartenpersonal und den Gemeinderat seit geraumer Zeit. Hier lauert ein ziemliches Gefahrenpotential auf die schwächsten Glieder im Straßenverkehr, die Kinder, die die an dieser Stelle besonders breite Lange Straße vor dem Eingang zum Kindergarten überqueren müssen. Zusätzlich wird in diesem Bereich die Sicht für Kinder wie für Autofahrer durch parkende Fahrzeuge eingeschränkt. In seiner Sitzung vom 22. November hat sich der Ausschuss für Kultur, Sport, Fremdenverkehr und Soziales dieses Problems angenommen und dem Gemeinderat den Vorschlag unterbreitet, die Überquerung auf Höhe des Transformatorenhäuschens zu verlegen und in den Hauptbesuchszeiten des Kindergartens dort zur Erhöhung der Sicherheit eine Warnblinkanlage zu betreiben. Von der Empfehlung wurde vom Gemeinderat lediglich der Zusatz, die Abschrankung im Eingangsbereich des Kindergartens komplett zu schließen, angenommen. Gegen die Verlegung der Überquerung und gegen die Funktionen der Ampel gab es bei allen erdenklichen Möglichkeiten Vorbehalte, so dass sich der Gemeinderat hierzu noch einmal eine Denkpause verordnete.

AM 14. FEBRUAR IST VALENTINSTAG

DER GEDANKE AN DIE LIEBE ZÄHLT AM KOMMENDEN MONTAG

Herz ist gut fürs Herz

Tipps rund um den Tag der Liebe

Schokolade in Herzform, Parfum im Herzflakon, Kuschelkissen mit Herzaufdruck, Ballonherz, Herztasse, Herzdose, Herzkekse, Herzbilderrahmen, Lebkuchenherz, Klangherz, Herzmousepad, Herzhandwärmer, Herzkonfetti, Herzkerze, Herzanhänger... All das kann man kaufen, denn das Herz oder die Herzform ist als Symbol für die Liebe allgemein anerkannt. Und wann verschenkt man verstärkt solche Herzen als Liebesbeweise? Na klar, am 14. Februar, dem Valentinstag. Dieser Tag geht dermaßen ans Herz, dass die Liebe inflationär zu verdampfen droht.

Bevor das geschieht, sei hier eine Lanze für Blumen gebrochen. Ein schöner Blumenstrauß korrumpiert nicht, er überfrachtet nicht mit Erwartungen, er ist nicht anzüglich und er übertreibt nicht. Er wird als das verstanden, was er ist: ein Zeichen, nicht nur für die Liebe, sondern auch für Anerkennung, Zuneigung und Respekt. Dabei ist es den Beschenkten übrigens völlig »schnurz«, ob der Valentinstag einst von der Blumenindustrie lanciert wurde oder nicht.

So einen Blumenstrauß haben am Valentinstag diejenigen verdient, denen man immer sein Herz ausschütten kann, die für ihre Herzenswärme bekannt sind, mit denen man herzhaft lachen kann, die einem ans Herz gewachsen sind, die Herzensguten, die Herzallerliebsten und die Herzensbrecher. Also geben Sie Ihrem Herzen einen Stoß. Die Tulpen warten auf Sie.

Ein Gänseblümchen kann die Welt bedeuten – wenn wir es von dem richtigen Menschen geschenkt bekommen. Und dass es der richtige war, stand damals im Kindergarten außer Frage, als der kleine Junge mit dem hochroten Kopf uns das schon leicht zerknautschte Blümchen überreichte – und dabei vor Verlegenheit nicht wusste, wohin er blicken sollte. Diese rührende Geste hat auch Jahre später nichts von ihrer Wirkung verloren: Blumengeschenke sind ein Symbol für Liebe und Verehrung, das kleine Kinder intuitiv aufgreifen und Erwachsene bewusst einsetzen, um der oder dem Liebsten eine Freude zu bereiten.

Doch was können Paare darüber hinaus tun, um eine glückliche Beziehung zu fördern? Gemeinsame Gespräche schaffen emotionale Nähe und erleichtern das Zusammenleben. Dramatisch erscheint in diesem Zusammenhang eine Erhebung des Bundesministeriums für Familie, die ergab, dass deutsche Paare heute kaum mehr als zwei Minuten pro Tag miteinander über persönliche Dinge sprechen! Zur Langlebigkeit einer Partnerschaft trägt auch bei, dass beide Partner in Bereichen wie Persönlichkeit, Wertvorstellungen, Vorlieben oder Interessen ähnlich »ticken«. Kurzum: Je ähnlicher sich zwei Menschen sind, umso geringer ist das Konfliktpotenzial und umso größer sind die Chancen für eine harmonische Beziehung.

Schließlich ist dauerhafte Liebe aber auch Arbeit. Nur durch Engagement und Einsatz hält man eine Partnerschaft am Leben. Konkret: Paare brauchen Zeit zu zweit. Ohne Kinder, ohne Freunde, ohne Eltern. Das kann ein Abend in der Woche sein. Oder ein halber Tag am Wochenende. Zeit, in der sich das Paar begegnen kann – und möglichst etwas tut, was beiden gefällt.

Blumenwelt Radolfzell
Böhringer Str. 57
78315 Radolfzell
Öffnungszeiten:
täglich
8 – 24 Uhr
Schöne Geschenkideen für den Valentinstag

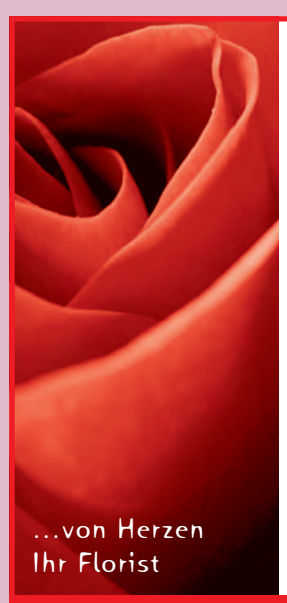
IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER
WOCHENBLATT

Zum Goldenen Löwen
Restaurant
Valentinstag
14. Februar 2011
Candle Light Dinner
4-Gänge Menü mit Secco-Empfang in festlichem Ambiente
31,50 € pro Personen
Reservierung erforderlich
Zum Goldenen Löwen
Widerholdstr. 37 • 78224 Singen
Neue Tel.: 0 77 31/7 98 33 34

Schmuck & Galerie
Irena Büge
Ekkehardstraße 35 · Singen
Tel. 0 77 31/6 42 72

NEU eingetroffen !
UNISA

SCHUHHAUS Basters
Singen, Ekkehardstraße 22



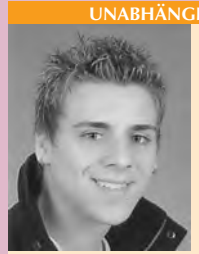
Valentinstag
am 14. Februar
5 – SACHE
...von Herzen
Ihr Florist
Höristr. 21
Rielasingen-Worblingen
Telefon
0 77 31 - 2 21 61
floristik • gärtnerei
haug

Ästhetik Morello
Haar- und Kosmetikbehandlung
mit speziellen Wirkstoffen
für sichtbaren Beauty-Effekt 35,00 €
REDKEN DR. GRANDEL
Schwarzwaldstr. 40, Singen
Tel. 0 77 31/98 49 78
Coupon im Wert von 5 €

CAFE RESTAURANT Hegaublick

Ihr gemütliches Restaurant für Betriebs- und Familienfeiern
Hegaublick 6 · 78234 Engen/Hegau · Tel. +49 77 33 / 87 55
Valentinsmenü am 14. Februar 2011
Verwöhnen Sie Ihre/n Liebste/n
mit einem romantischen Candellightdinner bei uns.
Kommen Sie am 18. Februar 2011 zu unserem Wein-Abend:
Wir stellen Ihnen regionale Spezialitätenweine
mit begleitendem Menü vor.
BRUNCH-TERMINE: 20. UND 27. FEBRUAR 2011
Anmeldung unter 0 77 33 / 87 55
Wir freuen uns auf Sie !

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



WIR WÜNSCHEN UNSEREN LESERINNEN UND LESERN EINEN SCHÖNEN VALENTINSTAG

Sebastian Eckert
Tel. 0 77 31/88 00 68
s.eckert@wochenblatt.net

HEGAUER WOCHENBLATT

Isabella Gnirß
Tel. 0 77 31/88 00 33
i.gnirss@wochenblatt.net

WOCHENBLATT online UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

Sport-Kalender

Handball
Südbadenliga, Herren
Samstag, 12. Februar, 20 Uhr:
HSG Mimmenhausen/Mühlhofen – TuS Helmlingen
Sonntag, 13. Februar, 16.30 Uhr:
SG Muggensturm/Kuppenheim – TuS Steißlingen
Sonntag, 13. Februar, 17 Uhr:
Phönix Sinzheim – TV Ehingen
Südbadenliga, Frauen
Samstag, 12. Februar, 18.15 Uhr:
HSG Meißenh.-Nonnenw. – SG Ehingen-Engen
Samstag, 12. Februar, 20 Uhr:
TSV Alem. Frbg-Zähring. – TuS Steißlingen

Tischtennis
Badenliga
Samstag, 12. Februar, 19.30 Uhr:
TTC Mühlhausen I – TTV Ettlingen I in der Eugen-Schädler-Halle in Ehingen

Fußball
Vorbereitung
Samstag, 12. Februar,
14.30 Uhr: FC Singen - FV Rottweil
15 Uhr: FC Radolfzell - SV Schaffhausen, Mettnau Kunstrasen
Samstag, 19. Februar,
von 14 - 17 Uhr: Blitzturnier des FC Radolfzell mit FC 08 Villingen und FV Ravensburg, Mettnau Kunstrasen
14.30 Uhr: FC Singen 04 - Spvgg 08 Schrammberg

Dem Favoriten einen Punkt abgetrotzt

Ehingen (mu). Hochspannung bis zum Abpfiff herrschte in der Eugen-Schädler-Halle, als der TV Ehingen in einem kampfbetonten Spiel dem Tabellenführer der Südbadenliga, TuS Schutterwald, mit 30:30 einen Punkt abtrotzte. Ehingen spielte sich in der ersten Halbzeit konzentriert und diszipliniert einen Drei-Tore-Vorsprung heraus und begegnete dem Spitzenreiter absolut auf Augenhöhe. In Spiellaune präsentierte sich in der ersten Hälfte vor allem Fabian Hillebrand, der insgesamt sieben Treffer erzielte. Beim Stande von 17:14 für die Gastgeber ging es in die Pause. Danach schlug Schutterwald eine härtere Gangart ein. Das Heuberger-Team holte Tor um Tor auf, glich in der 44. Minute zum 23:23 aus und setzte sich anschließend mit drei Toren ab. Dem TVE gelangen in dieser Phase von zwölf Minuten nur drei Tore. Doch in den letzten fünf Spielminuten bäumte sich die Szczucki-Mannschaft nach einer Auszeit nochmals auf, bis ihr der 30:30-Ausgleich und ein hochverdienter Punktgewinn gelang. Entscheidenden Anteil am Erfolg hatten die beiden Torhüter Sascha Merk und Stefan Wiedenmaier, die mit tollen Glanzparaden überzeugten und in kritischen Phasen ihr Team wieder zurück ins

Gemeinsam mit seinem jungen Torwartkollegen Sascha Merk war Stefan Wiedenmaier (Bild) wieder einmal ein wichtiger Rückhalt im Spiel des TV Ehingen. swb-Bild: ts/Archiv

Spiel brachten. Trainer Simon Szczucki zeigte sich beeindruckt vom Kampfgeist seiner Jungs: »Ich bin sehr stolz auf die Mannschaft«, lobte er nach dem Spiel. Ein Wermutstropfen begleitete allerdings die After-Game-Party in Ehingen: Mit Rechtsaußen Alexander Ruck und Kreisläufer Stefan Wiest nehmen zwei ganz wichtige Spieler eine Auszeit für ihr Studium und stehen den Rest der Saison nicht mehr zur Verfügung. Beste Werfer des TVE waren: Mirko Ilgenstein, Fabian Hillenbrand (je 7), Maik Wiggenhauser (5/3) und Stefan Wiest (4).

TTC Mühlhausen punktet auswärts

Mühlhausen (swb). Obwohl der TTC Mühlhausen auf Grund der Tabellensituation nur als krasser Außenseiter gegen den Tabellenzweiten aus Eggenstein gehandelt wurde, präsentierte man sich von Beginn an »hellwach und bissig«. Überraschend schnell konnte die Heimmannschaft mit 7:2 in Führung gehen. Am erfolgreichsten beim TTC Mühlhausen war in dieser Phase das mittlere Paarkreuz, so blieb Frank Schädler ohne Niederlage. Im hinteren Paarkreuz verlief die Bilanz ausgeglichen, und am Ende trennten sich beide Teams mit einem gerechten 8:8-Remis. Durch diesen Punktgewinn hat sich der TTC Mühlhausen im Abstiegskampf etwas Luft verschafft und blickt nun optimistisch auf die nächste Heimpartie gegen TTV Ettlingen.

Wichtiger Erfolg für Singens Kegler

Singen (swb). Mit einer eher mäßigen Leistung gewannen die Singener Kegler ihr Heimspiel gegen den ESV Rottweil. Um den Abstand zu den Abstiegsrängen zu wahren, war dieser Erfolg sehr wichtig. Die SKG hält sich damit die Rottweiler mit dem 5639:5555-Sieg weiter auf Distanz. Das bisher gewohnt starke Starttrio knüpfte nicht an die Leistungen aus den vorherigen Heimspielen an, spielte dennoch einen vorentscheidenden Vorsprung von 150 Kegel heraus. In der zweiten Hälfte der Partie konnten die Gäste aus Rottweil die Schwächen der Heimmannschaft nicht für sich nutzen. Die Singener Kegler freuten sich am Ende über einen nie gefährdeten Heimsieg. Nächste Woche geht es zum Tabellenführer.

HANDBALLSZENE

(le). Noch einmal davongekommen, könnte man zum vergangenen Handballwochenende sagen. Gegen die Spitzenmannschaften der Südbadenliga, Schutterwald und Hofweier, wackelte der Heimnimbus bei beiden Hegauteams Ehingen und Steißlingen gewaltig und konnte jeweils erst durch Last-Minute-Treffer zum Unentschieden gerettet werden. Mit diesen Teilerfolgen schob sich Steißlingen nun auf den 4. und Ehingen auf den 7. Tabellenrang. Am kommenden Wochenende ist für beide Mannschaften wieder Reisetag. der TuS muss zum Tabellennachbarn nach Muggensturm/Kuppenheim und Ehingen nach Sinzheim. Eine schwierige Aufgabe für beide Teams. Bei den Frauen konnte sich Ehingen durch den Heimsieg über Sinzheim erst einmal etwas Luft verschaffen, während die Steißlingerinnen nach der erneuten Heimniederlage nun mitten im Abstiegskampf stecken.
Südbadenliga, Frauen
Tus Steißlingen – Meißenheim/Nonnenweier 25:28
SG Ehingen Engen – SG Sinzheim Rastatt 25:18.
Südbadenliga, Männer
TuS Steißlingen – HGW Hofweier 33:33 (18:18). Von der ersten bis zur letzten Minute erlebten die Zuschauer in der Mindlestalhalle eine an Spannung kaum zu überbietende Partie, bei der am Ende beide Teams mit dem Unentschieden gut bedient

Kunsthandel Förg
EINRAHMUNGEN · VERGOLDEREI
Hauptstraße 40 · 78224 Singen
Telefon: 07731/63577

waren. Der TuS kam zu Beginn mit der offenen Deckung der Gäste gut zurecht und führte nach einer Viertelstunde verdient mit drei Toren. Als die Gäste ihre Deckung dann umstellten, taten sich die Steißlinger schwerer und hatten es hauptsächlich Oliver Quarti zu verdanken, dass sie im Spiel blieben. Auch nach der Pause konnte sich zunächst keine Mannschaft absetzen. Erst zwei Minuten vor dem Abpfiff lagen plötzlich die Gäste mit zwei Toren in Führung, die allerdings von Steffen Maier wieder ausgeglichen werden konnte. Für den TuS waren diesmal Oliver Quarti mit 13/2, sowie Jonathan Stich und Steffen Maier mit je 8 Toren die erfolgreichsten Werfer.

▶ VERSTÄRKT

Mitten in der Vorbereitung stecken die Fußballteams der Region für die Rückrunde im März. Mit neuen Gesichtern wartet der FC Singen auf. Der Verbandsligist verstärkt sich mit Mittelfeldspieler Jonuzi Habil (li.) von der U21 des FC Schaffhausen und Stürmer Novica Lazarevic (mitte neben FC-Vorstand Frank Renz) vom FC Nis/Serbien. Schwer zu ersetzen wird Stammspieler Dominik Hermann sein, der in der Rückrunde studiumsbedingt fehlt. Frühzeitig meldet der FC Singen den Vollzug in Sachen Trainerteam für die kommende Saison. Slobodan Maglov und Co-Trainer Alexander Kling werden ihre erfolgreiche Arbeit im Verein fortsetzen.

Spitzentennis beim TC Tengen

Tengen (swb). Die Tennishalle in Tengen wird am Wochenende des 11./12. und 13. Februar zum Mekka des Herrentennis. Tennisspieler aus ganz Deutschland und dem Ausland schlagen dann beim 17. Bodensee-Tennisturnier auf und spielen um Deutsche Tennisranglistenpunkte. Es hat sich wieder ein interessantes Teilnehmerfeld gebildet, so dass die Zuschauer spannende Spiele erleben werden bis der diesjährige Sieger des Bodensee–Turniers fest steht. Startschuss des Turniers ist am Freitag mit der 1. Runde um 12 Uhr. Am Samstag ab 13 Uhr werden dann die Achtel und Viertelfinalspiele ausgetragen. Der Finalsonntag beginnt um 11 Uhr mit den Halbfinalspielen.
Das Endspiel ist auf 15 Uhr angesetzt. Die Setzliste des diesjährigen 17. Bodennsee–Tennisturniers führt der an DTB–Nr. 78 geführte Vorjahressieger Klaus Jank vom TC Schönberg an. Victor Schmid vom TC Weinheim (DTB–Nr. 138) ist an Position 2 gesetzt, ihm folgt Rene Schulte (TC Überlingen) auf Position 3.

Kadetten erwarten Dynamo Minsk

Schaffhausen (swb). Die Kadetten Schaffhausen sind wie erwartet mit einem Sieg in die Rückrunde der Schweizer Handballmeisterschaft gestartet. Die Schaffhauser gewannen klar gegen RTV 1879 Basel mit 40: 23 Toren.
Bereits am heutigen Mittwoch, 9. Februar, folgt in der Champions League der nächste Handball-Schlager: in der Eulachhalle Winterthur empfangen die Kadetten Dynamo Minsk um 19.30 Uhr. Das Hinspiel hatten die Kadetten nur ganz knapp mit 31:32 verloren.
In der NLB gewannen die Kadetten Espoirs am Samstagabend mit 31: 19 gegen KTV Altdorf.

Eine neue (T)Raumdecke an nur einem Tag!

Die Decke passt nicht mehr zur Einrichtung, sie ist unansehnlich geworden durch Feuchtigkeitsflecken oder Ähnliches. Dafür gibt es eine ideale und **dauerhafte Lösung. Ohne viel Lärm, Schmutz und Staub** kann die neue Decke direkt unter die vorhandene Decke montiert werden. Auch die Möbel können zum größten Teil stehen bleiben.

Eine Plameco Decke ist in rund 100 Varianten (mit oder ohne Verzierung) erhältlich, passend zu jedem Wohnstil, ob klassisch oder super modern. Diese pflegeleichte Decke erfüllt alle **europäischen** Normen. Die hochwertigen Materialen sind unempfindlich gegenüber Temperaturschwankungen, **bakterienhemmend und feuchtigkeitsbeständig,** also auch optimal für den Einsatz in Badezimmern. Gleichzeitig ist jede nur denkbare **Beleuchtung, nach Ihren Wünschen,** möglich. Plameco hat in den letzten 25 Jahren Möglichkeiten entwickelt, die Ihre Decke jeden Tag zu einem Fest machen: eine Blumenform, einen Sternenhimmel, eine Decke mit Foto nach Wahl, ein Oval oder Kreis mit einer anderen Farbe nach Wunsch.

Selbst die Beleuchtung mit Fernbedienung zu steuern ist ein Kinderspiel. Fast alles ist möglich! Überzeugen Sie sich selbst und besuchen Sie unseren **Ausstellungsraum.**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

25
1982 - 2007

PLAMECO® DECKEN

möbelwerkstätte buchmann

Untere Gießwiesen 8
78247 Hilzingen
Telefon 07731/67080

außerhalb der gesetzl. Öffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf

Einladung zur
DECKENSCHAU
Fr. 11.02.2011 13.00 – 18.30 Uhr
Sa. 12.02.2011 8.00 – 16.00 Uhr
So. 13.02.2011 13.00 – 17.00 Uhr

LIDL

Lidl lohnt sich.

Oldenländer Frische
Schinkenschnitzel
- Aus der Schweineoberschale
- 600-g-Packung
- 1 kg = 4.82

Oldenländer Frischer Sauer-/
Burgunderbraten
- Vom Rind, aus der Keule
- Küchenfertig zubereitet
- Fleischeinwaage: 600 g (1 kg = 6.65)
- Je 1000-g-Packung

Oldenländer Frische
Bauchscheiben
- Vom Schwein
- 600-g-Packung
- 1 kg = 4.09

Donnerstag, 10.2. bis Samstag, 12.2. Sparpreise fürs Wochenende!

müller
Joghurt mit der Ecke
- In verschiedenen Sorten
- Je 150-g-Becher
- 100 g = -.20

Dulano
Delikatess Hähnchen-/ Truthahnbrust
- Spitzenqualität
- Je 100-g-Packung

iglo
Rahm-Spinat
- Portionierbar
- 750-g-Packung
- 1 kg = 1.18

TIEFGEFROREN

- 34 % !
1.35 -.88

Landjunker
Frische Puten-oberkeule
- HKL A
- 1-kg-Packung

Vittel
6er-Pack Vittel
- Natürliches Mineralwasser ohne Kohlensäure
- Je 6x 2-l-Flasche zzgl. 1.50 Pfand
- 1 l = -.25

7up/
Mirinda Orange
- Je 1,5-l-Flasche zzgl. -.25 Pfand
- 1 l = -.40

MÖVENPICK
Ganze Bohnen
- In den Sorten Caffè Crema oder Espresso
- Je 1-kg-Packung

DanKlorix
Hygiene-Reiniger
- In den Sorten Klassisch oder Frischer Duft
- Je 1,5-l-Flasche
- 1 l = 1.30

meradeo
Kochfestes Kopfkissen oder Steppbett
- Bezug: 52 % Polyester, 48 % Baumwolle, gefüllt und versteppt mit 100 % Polyester; mit bauschig weicher Füllung aus Polyester-Hohlfasern für dauerhaftes Volumen; Steppbett mit aufwendiger Steppung – verhindert das Verrutschen der Füllung
- Pflegeleicht, hygienisch und allergikergeeignet, da kochfest und trocknergeeignet

Kopfkissen ca. 40 x 40 cm	*Kopfkissen ca. 40 x 80 cm*	*Steppbett ca. 135 x 200 cm*
2.99*	4.99*	9.99*

SILVERCREST
Freiarm-Nähmaschine mit 33 Stichfunktionen
- Automatische Fadenspannung und Nähfuß-Druckeinstellung, einfaches Annähen von Knöpfen
- Inklusive 5 verschiedener Nähfüße (Allzweck-, Reißverschluss-, Knopfloch-, Knopfannäh- und Blindsaum-Nähfuß)
- Blendfreies Nählicht (15 W) und integrierter Fadenabschneider
- Inklusive elektronischem Fußpedal; ca. 800 Stiche/Min.
- Snap-on-Nähfüße, Aufspulautomatik und Rückwärts-Nähtaste

59.99*

Hohe Durchstichkraft zum sicheren Nähen auch von dicken Stoffen

meradeo
Matratzen-Topper
- Formstabile und matratzenschonende Auflage für eine erhöhte Liegeposition
- Ideal für optimale Druckentlastung und erholsamen Schlafkomfort
- Bezug: Oberseite: 100 % Polyester; Unterseite: 52 % Polyester, 48 % Baumwolle, versteppt mit 100 % Polypropylen; Füllung: Polyurethan
- Hochwertiger, abnehmbarer Jersey-Doppeltuchbezug mit Reißverschluss
- Pflegeleicht und hygienisch – Bezug maschinenwaschbar bis 30 °C
- 4 praktische Eckgummis zur Fixierung an der Matratze; Gesamthöhe: ca. 5 cm

ca. 90 x 200 cm	*ca. 140 x 200 cm*
39.99*	59.99*

meradeo
Fotodruck-Bettwäsche
- In hochwertiger Renforcé-Qualität
- Hautsympathisch durch reine Baumwolle
- Maßgarantie durch einlaufgeschützte Sanfor®-Ausrüstung
- Mit praktischem Knopfverschluss

ca. 135 x 200 cm je 13.99*

Kopfkissenbezug: ca. 80 x 80 cm

Verschiedene Designs

Handarbeitsnadeln
- 3 Häkel-, 2 Rundstrick-, 5 Strumpfstrick-, 2 Schnellstrick- oder 2 Zopfstricknadeln

je Set 1.99*

Artikel mit dem „Maus-Symbol“ sind auch im Internet unter **www.lidl.de** oder telefonisch unter **01805/555 435** (€ 0,14/min. aus dem dt. Festnetz, Mobil max. € 0,42/min.) zum angegebenen Preis, inkl. Mwst., zzgl. € 3,95 Versandkosten, bestellbar.

*Dieser Artikel kann aufgrund begrenzter Vorratsmenge bereits am ersten Angebotstag ausverkauft sein. – Alle Preise ohne Deko. – Für Druckfehler keine Haftung.

S21 als Bremse

Regionalverkehr als Wahlkampfthema

Singen/Radolfzell (swb). Anhänger des Bund für Naturschutz und des Aktionsbündnisses »Demokratie in Aktion« machten den Samstag zum landesweiten Aktionstag gegen den in den Bauvorbereitungen befindlichen neuen Großbahnhof »Stuttgart 21«. Wie in 40 weiteren Städten des Landes, so wurden am Morgen in Radolfzell und am Mittag in der August-Ruf-Straße in Singen Kundgebungen durchgeführt. Dabei wurde ein Regionalzug aus Pappe von den Aktivisten durch die Städte getragen, an deren Spitze als Ministerpräsident Stefan Mappus und Verkehrsministerin Tanja Gönner verkleidete Figuren per Halteschild als Bremser fungierten.

Aussage der Demonstranten, war, dass Stuttgart 21 den Regionalverkehr im Land auf Dauer ausbremse. Milliarden Euro würden in das Investitionsprojekt vergraben, die dem dringend nötigen Ausbau des Nahverkehrs im Land fehlen würden. Im Land würde alleine über 650 Millionen Euro Nahverkehrsmittel zweckentfremdet, währen man nur Kosten für die Planung eines zweigleisigen Ausbaus der Gäubahn auf einer Länge von nur 5 Kilometern vorschiesse. »Stuttgart 21 muss gestoppt werden. Stattdessen muss der Kopfbahnhof als weit günstigere und bessere Alternative modernisiert werden. Mit den frei werdenden Geldern kann dann der Nahverkehr auch in unserer Region ausgebaut werden«, so Wolfgang Friedrich vom BUND. Derzeit betreibe das Land weiter Augenwischerei zur Zukunft des Regionalverkehrs im Land. Die Demonstranten forderten die Zuhörer der Kundgebung auf, nur die Parteien bei der Landtagswahl im März zu wählen, die gegen die Fortführung des Projekts Stuttgart 21 und damit für einen Ausbau des Regionalverkehrs im Land seien. Das Aktionsbündnis will weiter auf einen Bürgerentscheid drängen.

Die Reaktion kam am Samstag schon prompt per Pressemitteilung aus dem Umweltministerium: Verkehrsministerin Tanja Gönner sagte das Motto des Aktionstages »Stuttgart 21 bremst aus« sei falsch und irreführend. Für Stuttgart 21 wurde über die Bauzeit von elf Jahren durchschnittlich gerade einmal 26 Millionen Euro jährlich an Verkehrsmitteln des Landes eingeplant. »Die Gelder für Stuttgart 21 sind keineswegs unangemessen«, stellte Gönner in ihrer Erklärung klar. Bezogen auf das Land seien lediglich etwa 15 Prozent der Investitionsfördergelder im Nahverkehr Baden-Württembergs für Stuttgart 21 gebunden, so die Ministerin.

Auch in Singen (im Bild) und in Radolfzell fanden am Samstag Kundgebungen im Rahmen des Aktionstags gegen Stuttgart 21 statt. swb-Bild: of

Hitzige Debatte um Campingplatz

Gaienhofen (pud). Der Gemeinderat Gaienhofen beschäftigte sich in seiner jüngsten Sitzung ausführlich mit dem Campingplatz Horn. Dazu hatte die Unabhängige Bürgerliste (UBL) drei Anträge zur Aufnahme auf die Tagesordnung gestellt.

Die UBL forderte erstens, ein von der Verwaltung beauftragtes, aber nicht vorliegendes alternatives Solarkonzept vorzustellen und zu beraten und zweitens eine Energiekostenprognose und Wirtschaftlichkeitsbetrachtung auszuhändigen, vorzustellen und zu beraten.

Drittens verlangte die UBL, über ein langfristiges Gesamtkonzept zu diskutieren. In der Sitzungsvorlage hatte die Verwaltung detailliert gegen die Behauptungen der UBL argumentiert. So sei beispielsweise ein Solarkonzept nicht beauftragt worden und könne daher nicht vorliegen. Mit Anträgen zur Geschäftsordnung beschloss der Gemeinderat bei jeweils fünf Gegenstimmen der UBL, die drei Punkte in der Sitzung nicht weiterzubehandeln und zur Tagesordnung überzugehen. Zu Beginn und zum Schluss der Sitzung warf vor allem Otto Lubach (UBL) Eisch vor, alle Gemeinderäte außer jene der UBL zu einer Geheimsitzung vor der Ratssitzung eingeladen zu haben mit dem Ziel einer »gemeinsamen Strategie«, die UBL-Anträge »abzublocken«. Eisch konterte, dass es lediglich ein Treffen war, zu dem er selbst eingeladen worden war und er nur dem gesetzlich möglichen Auskunftsersuchen von Gemeinderäten nachgekommen sei.

Insgesamt wurde die Debatte zum Campingplatz äußerst hitzig, insbesondere von Vertretern der UBL mit Schärfe geführt. Eine Rednerliste gab es praktisch nicht, nach Absetzung der Punkte wurde heftig weiter diskutiert, so dass Eisch mehrmals den Räten Ingo Bucher-Beholz sowie Klaus Engelmann (beide UBL) das Wort entzog.

Es fielen auch Worte wie »totalitäres System«, gegen die sich Eisch vehement wehrte. Zum Ende der Sitzung sah sich Gerhard Weiermann (CDU) genötigt, ein »Zeichen zu setzen«. Er betonte das Recht der gewählten Bürgervertreter auf eine Streitkultur, kritisierte aber den Umgang der UBL mit Ratskollegen und der Verwaltung.

An die 500 Menschen protestierten am Freitag in Radolfzell gegen die drohende Verlagerung des Anlagenbaus von Gottmadingen nach Schottland, was hier in der Region mit dem Verlust von 44 Arbeitsplätzen verbunden wäre. swb-Bild: of

Keine »Colfaxen«

Allweiler-Mitarbeiter auf der Straße

Radolfzell (of). Rund 500 Mitarbeiter und auch Bürger von Radolfzell beteiligten sich am Freitag an einer Protestkundgebung der IG Metall gegen die Verlagerung des Anlagenbau von Allweiler aus Gottmadingen nach Schottland.

Um 10.45 Uhr legten die Mitarbeiter die Arbeit nieder und zogen mit Trillerpfeifen und Transparenten mit dem Schriftzug »Keine Colfaxen mit Allweiler«, der auf den Eigentümer »Colfax« anspielte, auf den Radolfzeller Marktplatz.

Dort wurde in einer öffentlichen Kundgebung das Vorgehen des Konzerns verurteilt, das hier in der Region 44 hochqualifizierte Arbeitsplätze kosten würde. Raoul Ulbrich, der zweite Bevollmächtigte der IG Metall Singen, kritisierte das Vorgehen des Konzerns angesichts des zu diesem Tag in Radolfzell anwesenden Colfax-Präsidenten James Eiler als »Gier nach noch mehr Profit«, wo doch genau die letzte Wirtschaftskrise dadurch ausgelöst worden sei. Aber offensichtlich habe man bei Colfax daraus noch nichts gelernt. Die Gewerkschaft fordert, dass man sich mit ihr an einen Tisch setzt, um ein Alternativkonzept auszuarbeiten. Man werde auch entweder über einen Interessensausgleich und Sozialplan oder einen Sozialtarifvertrag verhandeln, kündigte Ulbrich an. Zur Not werde man die Forderungen auch per Arbeitskampf durchsetzen, gab sich die Gewerkschaft unter dem Beifall der Mitarbeiter kämpferisch. Man wolle jetzt gemeinsam dafür streiten, den Standort nachhaltig zu sichern und den Anlagenbau zukunftsfest zu machen. Der Betriebsratsvorsitzende von Allweiler, Wolfgang Barz, bezeichnete das Vorgehen von Colfax als »unermessliche Gier« gegen die man sich nun wehren müsse. Andere Betriebsräte aus Unternehmen aus der Region überbrachten ihre Solidarität in kurzen Statements, die der Bevollmächtigte der IG Metall, Paul Rodenfels, auf der Kundgebung verlas. Der Betriebsratsvorsitzende von Amcor in Singen war sogar persönlich zur Kundgebung gekommen.

CDU meldet sich zu Wort

Bosbach-Premiere in Gottmadingen

Gottmadingen (gü). Für ihn war es eine kleine Premiere. Zum 1. Mal besuchte der stellvertretende Vorsitzende der CDU-Bundestagsfraktion und Vorsitzende des Innenausschusses des Bundestages, Wolfgang Bosbach, die Gemeinde Gottmadingen. Bosbach folgte dabei dem Ruf des hiesigen Landtagskandidaten der CDU, Wolfgang Reuther, um in der Gottmadinger Fahrkantine über die Themen öffentliche Sicherheit und frühkindliche Bildung zu referieren. »Mit Herrn Bosbach haben wir einen Experten auf diesem Gebiet in die Region locken können«, versprach Reuther zu Beginn der Veranstaltung.

Bosbach stellte gleich zu Beginn des Info-Abends klar, dass es eigentlich nicht nach Gottmadingen gekommen sei, um Wahlkampf zu betreiben. Dennoch wurden in seinem Vortrag die Eckpfeiler der CDU-Wahlkampfpolitik deutlich. Die Geschichte beweise, dass die CDU alle wichtigen Entscheidungen in der Vergangenheit richtig getroffen habe. Auch in der heutigen Zeit, in der laut Reuther zu hoffen sei, dass »die FDP langsam wieder Luft bekommt«, setze die CDU auf alte Tugenden, wie die Stärkung des Mittelstandes und frühkindliche Bildung. »Die Menschen haben ihr Vertrauen in die Politik eingebüßt. Deswegen sollte nichts versprochen werden, was nicht gehalten werden kann«, appellierte Bosbach. Aus diesem Grund sei das beste Werbemittel, das die CDU habe, ein gutes Argument. »Die CDU regierten Bundesländer gehören zu den intelligentesten und intern sichersten im Ländervergleich , so der Vorsitzende des Innenausschusses weiter. Das liege nicht daran, dass sich die Menschen in den einzelnen Bundesländern grundlegend voneinander unterscheiden, sondern vielmehr an der Marschrichtung seiner Partei.

Auch im Bereich frühkindliche Bildung kam der Politiker der Union schnell auf den Punkt. »Man versündigt sich an den Kindern, wenn man sie überfordert. Aber eine Unterforderung im Schulwesen ist genau so gravierend«, sagte Bosbach.

Gemeinsam stark im Wahlkampf: Wolfgang Bosbach, Wolfgang Reuther und Andreas Jung.

Wefa in Lexikon der Weltmarken

Singen (of). Das Lexikon der deutschen Weltmarktführer, das auch einen Eintrag des Singener Unternehmens Wefa enthält, wurde kürzlich bei einer feierlichen Buchpremiere in Schwäbisch Hall der Öffentlichkeit präsentiert. Die Publikation hat in der Fachpresse sehr gute Besprechungen erhalten. In dem Buch werden 1.000 mittelständische deutsche Unternehmen vorgestellt, denen es gelungen ist, im globalen Wettbewerb eine Führungsrolle zu übernehmen. Das Singener Unternehmen Wefa mit seinen innovativen Lösungen für Strandpresswerkzeuge, das Standorte in Deutschland, in der Schweiz, Tschechien und einen Vertrieb in USA betreibt, gehört dazu.

WAHLKAMPF

CDU:

Wangen: Am Donnerstag, 10. Februar, besucht Andreas Hoffmann (MdL) um 17 Uhr Wangen. Treffpunkt ist das alte Rathaus. .

Öhningen: CDU-Politiker, Andreas Hoffmann, wird am Donnerstag, 10. Februar um 19 Uhr, im Öhninger Kloster an einer Info-Veranstaltung zu den Restaurierungsarbeiten am Augustinerchorherrenstift, teilnehmen. Referent ist Franz Meckes.

Singen: Landtagskandidat Wolfgang Reuther stellt sich vor: Am Donnerstag, 10. Februar um 19.30 Uhr, gastiert er im Singener Cafe »Erika«.

Stockach: Am Freitag, 11. Februar, besichtigt Wolfgang Reuther ab 11 Uhr die Firma »Kohler Medizintechnik« im Blumhof. Aus Sicherheitsgründen ist eine Teilnahme nur durch Anmeldung, bei der Firma Kohler möglich.

Mühlingen: Gemeinsam mit Ministerin Monika Storz, bittet Wolfgang Reuther am Montag, 14. Februar, 16 Uhr, in den Gemeindesaal nach Mühlingen ein.

Ehingen: Zu einer politischen Diskussion mit Landtagskandidat, Wolfgang Reuther, bittet die CDU am Dienstag, 15. Februar ab 19 Uhr, ins Jugendzentrum »Bömmle« nach Mühlhausen-Ehingen ein.

Singen: Zu einer Wahlkampfveranstaltung mit Wolfgang Reuther lädt die CDU am Mittwoch, 16. Februar ab 20 Uhr, ins Gasthaus »Adler« nach Beuren ein.

Eigeltingen: Um die heimische Landwirtschaft geht es Wolfgang Reuther am Montag, 14. Februar um 18.30 Uhr, in Klopfer's Dünnelestube in Eigeltingen. Zu Gast dort: Friedlinde Gurr-Hirsch, Parlamentarische Staatssekretärin im Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum.

Grüne:

Gailingen: Auf Einladung des Kreisverbandes der Grünen aus Konstanz besucht Alexander Bonde (MdB) am Montag, 14. Februar um 16 Uhr den Johannihof in Gailingen.

SPD:

Duchtlingen: Der Kreisverband der SPD lädt am Mittwoch, 16. Februar um 14.30 Uhr, zu einer Podiumsdiskussion mit Landtagskandidat, Hans-Peter Storz, und Fritz Buschle, Mitglied der SPD im Agrarausschuss, auf das Duchtlinger Hofgut »Römersberg« ein.

Engen: Auf Einladung von SPD-Landtagskandidat, Hans-Peter Storz, besucht Dr. Franz Alt am Donnerstag, 10. Februar um 19.30 Uhr, das Engener Hotel »Sonne« zu einem Vortrag.

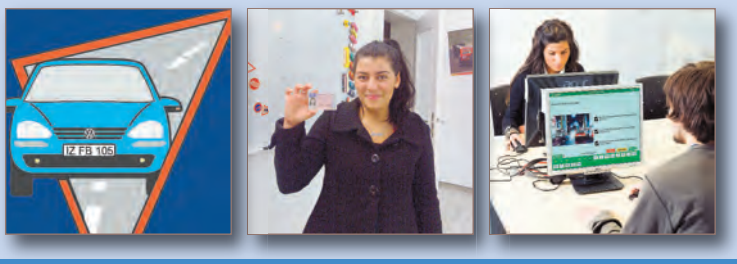
Ihr Energieversorger vor Ort
In der Nähe liegt die Kraft
thüga Energie

KURZ & BÜNDIG

»Blinde und Sehbehinderte im Sozialverband VdK« treffen sich am Do., 10.2., 14.30 Uhr im »Haus der Naturfreunde« in Singen, Hadwigstr. 19. Kostenlose Info-Kassette, Rat, Auskunft gibt es unter Tel. 07531/76466.
Ein Qualifizierungskurs für Tagesmütter/väter im Landkreis Konstanz startet am 19.3. in Singen. Hierzu findet am Mi., 9.2., 20 Uhr, in Radolfzell, Seminarraum des Umweltamtes der Stadt Radolfzell, Fürstenbergstr. 1a ein Info-Abend für an der Tätigkeit als Tagesmutter/-vater Interessierte statt. Referentin ist Eva Grünmüller. Infos: Tel. 07732/8233888 oder radolfzell@tagesmuetterverein.info.

MS Treffen
Die Kontaktgruppenleiter der AMSEL laden am Sa., 12.2., ab 15 Uhr alle MS Erkrankten zu einem Treffen ins Mehrgenerationenhaus, Teggingerstr., in Radolfzell ein. Kontakt: Sabine Buhr, 07732/6671 oder Christa Schwarzenbach, 07732/970316.
Selbsthilfegruppe Schlaganfall Radolfzell: Nächstes Treffen am Fr., 11.2., ab 15 Uhr im OG Gesundheits- u. Versorgungsamt Radolfzell, Scheffelstr. 15. Parkmöglichkeit und Eingang hinter dem Haus, Rollstuhl- u. Rollatorgängig (Lift). Info bei der Gruppenleitung M. Strübig, Tel. 07732/943470.
Gottesdienst Autobahnkapelle: So., 13.2., 11 Uhr ökumenischer Gottesdienst, verantw.: ev. Pfarrer Hans-Rudolf Bek

Angebote des Bildungszentrum Singen: »Englisch Grundkurse A2« für Teilnehmer mit Vorkenntnissen, ab Fr., 11.2., 8.15-9.45 Uhr, 10 Vormittage. »Fit im Seniorenalter« ab Do., 10.2., 10 Vormittage, 10.45-11.45 Uhr. Weitere Infos u. Anmeldung: Bildungszentrum Singen, Zelglestr. 4, Singen, Tel. 07731/982590.
Gottesdienste im Hegau-Bodensee-Klinikum Singen: So., 13.2., 9 Uhr Eucharistiefeier.



Erweiterung der Fahrerlaubnis der Klasse 3 auf 18,75 t

Bisher mussten Inhaber einer Fahrerlaubnis der Klasse 3 bei der Umstellung Ihrer Fahrerlaubnis in einen Kartenführerschein entscheiden, ob sie zukünftig Zugkombinationen (Zugfahrzeuge und Anhänger) nur mit maximal 12 t oder bis zu 18,75 t führen wollen. Wurde die Berechtigung für 18,75 t bisher nicht gleich mit der Umstellung beantragt, konnte diese Berechtigung bisher nicht nachträglich erteilt werden. Durch eine zum 01.01.2011 in Kraft getretene Änderung der Fahrerlaubnisverordnung (FEV) kann an ehemalige Inhaber der Fahrerlaubnis der Klasse 3 die Berechtigung für 18,75 t nachträglich erteilt werden. Gleiches gilt für ehemalige Inhaber der Fahrerlaubnis der Klasse 3, denen die Fahrerlaubnis nach Entzug oder Verzicht ab dem 01.01.1999 neu erteilt worden ist. Wer zu dem genannten Personenkreis gehört, kann die Erweiterung seiner Fahrerlaubnis auf diese sogenannte Klasse CE mit Schlüsselzahl 79 bei der Führerscheinstelle beantragen. Die Fahrerlaubnis der Klasse CE79 wird auf bis zu fünf Jahre befristet erteilt. Die Führerscheinstelle steht für Auskünfte gerne zur Verfügung (Kontakt: Fuehrerscheinstelle@LRAKN.de oder telefonisch unter 07531 800 – 1928 / 1929 oder 1930).

Moped-Führerschein bald schon mit 15

Das Mindestalter für die künftige Moped-Klasse (AM) soll von jetzt 16 auf 15 Jahre gesenkt werden. So jedenfalls will es die Mehrheit des Verkehrsausschusses des Deutschen Bundestags. In die gleiche Richtung zielt ein Entwurf des Bundesverkehrsministeriums zur Änderung der Fahrerlaubnisverordnung. Das Moped (max. 45 km/h) könnte so bald zum bevorzugten Einstiegsfahrzeug für Jugendliche werden, weil es weit mehr Sicherheit als das Mofa bietet. Die Bundesländer haben Sorge, die Senkung des Mindestalters könnte zu mehr Unfällen Jugendlicher führen. Wie auch immer, über Nacht wird »Moped mit 15« ohnehin nicht kommen. Voraussichtlich wird man bis zum 19. Januar 2013 warten müssen, denn das ist der Tag, an dem in den Mitgliedstaaten wesentliche Neuregelungen der Dritten EG-Führerschein-Richtlinie Rechtskraft erlangen.

Fortbildung für Berufskraftfahrer

Wer den Lkw-Führerschein ab dem 1. September 2009 erworben hat, muss, wenn er mit einem Lkw von mehr als 3,5 t zulässigem Gewicht gewerblich Güter befördern will, zusätzlich zum Führerschein die so genannte Grundqualifikation erwerben. Wer den Lkw-Führerschein schon vor dem Stichtag erworben hat, bleibt von dieser Vorschrift verschont. Als gewerblich gelten alle Transporte, die nicht privater Natur sind. Das bedeutet, dass beispielsweise auch Fahrer von Kommunalbetrieben (zum Beispiel städtische Müllabfuhr) von dieser Vorschrift betroffen sind. Allerdings müssen auch Fahrer, die ihren Führerschein vor dem 1.09.2009 erworben haben, innerhalb von fünf Jahren an einer mindestens 35 Stunden umfassenden Weiterbildung teilnehmen.

Lebensrettende Sofortmaßnahmen für Führerscheinbewerber
5,– Euro Gutschein
bei Vorlage dieser Anzeige für Kurse in Lebensrettenden Sofortmaßnahmen der Johanniter in Singen und Stockach.
Kurstermine unter www.johanniter-singen.de oder unter 07731 9983-0
DIE JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

Fahrschule Uwe Niestroj
Führerschein Klasse B, BE
Führerschein Klasse M
Führerschein Klasse A, A1
Führerschein Klasse C, CE
Gewerbestraße 6
78359 Orsingen · Tel. 0152-04811332
www.fahrschule-niestroj.de

Lebensretter?
DRK-Kreisverband
Landkreis Konstanz e.V.
Konstanzer Str. 74
78315 Radolfzell
www.DRK-KN.de
Anmeldung:
07732 - 94 600
DEUTSCHES ROTES KREUZ
+ Lebensrettende Sofortmaßnahmen
+ Erste-Hilfe Kurse
+ Jedes Wochenende
+ Radolfzell, Singen, Konstanz, Stockach...
Wir zeigen´s Euch!

Den Sehtest für den Führerschein erhalten Sie bei uns!*
*... und im Bedarfsfall auch die richtige Brille
individuell OPTIC
Scheffelstr.1/Ecke Bahnhofstraße
78224 Singen · Tel. 0 77 31/6 75 72
Mo. – Fr. 9.00 – 18.00 Uhr
Sa. 9.00 – 16.00 Uhr
Termine auch nach 18.00 Uhr tel. absprechen!
Neugasse 42, 78462 Konstanz · Tel. 0 75 31 / 91 96 56
Mo. – Fr. 9.00 – 12.30 Uhr / 14.00 – 18.30 Uhr, Sa. 9.00 – 16.00 Uhr

FAHRSCHULE MACK
Fahrschule Singen · Alemannenstraße 36
Fahrschule Rielasingen · Hauptstraße 20
www.fahrschule-mack.de
Tel. 0 77 31 / 4 22 40 oder 01 60 – 8 44 52 55

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND
WIR WÜNSCHEN ALLEN FAHRANFÄNGERN ALLZEIT GUTE FAHRT !
Ihre Anzeigenberaterinnen vom
STOCKACHER WOCHENBLATT
Susann Sendner
Tel. 07771/933110
s.sendner@wochenblatt.net
Isabel Hof
Tel. 07771/933114
i.hof@wochenblatt.net
WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

Großer Bahnhof in der Fliesenwelt Schlenker

Radolfzell (of). Viel los war am Samstag in der neuen Fliesenwelt vom Stefan Schlenker an der Radolfzeller Zeppelinstraße. Schon ab den ersten Minuten verzeichnete die Fliesenausstellung des Handwerksbetriebs, die nach einer mehrmonatigen Umbauphase eröffnen konnte, einen sehr regen Besucherandrang und das zog sich bis zum Abend hin. Viele Interessierte wollten die Ausstellung besichtigen oder Stefan Schlenker und seinem Team zum neuen Standort in der ersten Reihe der Radolfzeller Gewerbebetriebe gratulieren. »Es kamen auch erstaunlich viele Interessierte aus der Schweiz mit ganz konkreten Objekten«, freute sich Stefan Schlenker, der hier bei seiner Werbung für den neuen Standort auf eine gelungene Veröffentlichung im WOCHENBLATT gesetzt hatte und damit viel Aufmerksamkeit erregte. Das seit 35 Jahren bestehende Fliesengeschäft war in den letzten Wochen nach erfolgtem Umbau in ein ehemaliges Autohaus umgezogen und kann sich nun mit einer wesentlich vergrößerten Ausstellungsfläche und einem viel größeren Lager präsentieren. Viele Beispiele moderner Fliesentechnik für Wohnräume, Bäder oder auch Geschäftsräume werden vorgestellt. Auch die Kombination

Viele Gratulanten kamen zur Eröffnung der neuen Fliesenwelt von Stefan Schlenker.

mit neuer Lichttechnik wird präsentiert. »Hier kann man sich wirklich Inspiration holen«, so Stefan Schlenker. Mehr Bilder über die Eröffnung gibt es unter www.wochenblatt.net

Jubilare aus der Region geehrt

Konstanz (swb). Die Handwerkskammer Konstanz zeichnete fünf Handwerker im Kreis Konstanz für ihre langjährige Betriebszugehörigkeit aus.
Nach der Ehrenordnung der Handwerkskammer können Arbeitnehmer ab 25-jähriger Betriebszugehörigkeit eine Ehrenurkunde erhalten.
Für ihre 25-jährige Betriebszugehörigkeit wurden Thomas Conrady, COWA Gottmadingen, Martin Küchler vom Singener Autohaus Schädler, sowie Claus Schreiber und Michael Waidele vom Konstanzer Malerfachbetrieb Zahn feierlich eine Urkunde überreicht. Für ganze 30 Jahre im selben Betrieb wurde Albertine Dunz und Ekkehard Monz ausgezeichnet.

Thomas Philipps & KOMPAKT
Sonderposten GmbH & Co. KG
Preise gültig von Do 10.02. bis Sa 12.02.2011

Abholpreise

Wassermaxx Getränkesirup
Wildbeeren, Mischungsverhältnis: 1:8, ergibt ca. 3,6 Liter Getränk
400 ml (1 L = 2,78)
Apfel-Kirsch, Mischungsverhältnis: 1:24, ergibt ca. 12 Liter Getränk
500 ml (1L = 2,22)
je * 1,39 1,11

Nestlé Lion 5 x 42 g (100 g = –,61)
KitKat Minis 233 g (100 g = –,55) je 1,29

Saaletaler Jagdwurst im Kunstdarm
1 kg 2,48

Nestlé Snack Vollmilch Erdnuss 3 x 37 g (100 g = –,71)
3 x 40 g (100 g = –,66) je –,79

NESCAFÉ Cappuccino versch. Sorten
250 g (100 g = –,80) 1,99

Deutsche Speisezwiebeln HKL 2
5 kg 1,99 (1 kg = –,40)

ÄPFEL AUS DEM ALTEN LAND! Jonagored
rote, saftige Äpfel, HKl. 2
1,5 kg –,99 (1kg = –,66)

Toilettenpapier 3-lagig, á 130 Blatt
8 Rollen * 1,68 1,11

Kopierpapier DIN A4
für Kopierer, Laserdrucker und Faxgeräte, 80 g/m²
500 Blatt 2,99
Vorteilspreis 2 Stück = 5,–

Elasoft Weichspüler
• Sweet Violet
• Kashmir
• Summer Flower
• Black Pearl
• Delicate
1 Liter * –,99 –,79

Relief Gummi-Fußmatte
• mit Kokos-Einlage
• halbrund oder rechteckig
• 45 x 75 cm
* 8,98 6,98

Kinder-Multibox
aus Kunststoff, mit Aufdruck, versch. Motive
13 Liter 2,98
27 Liter 4,98

* unser alter Preis

Solange der Vorrat reicht! Irrtümer vorbehalten!

www.thomas-philipps.de

Tuttlingen Ludwigstaler Str. 66
Überlingen Waldhornstr. 5
Spaichingen Obere Wiesen 9

KARTENVORVERKAUF IM WOCHENBLATT

Narrenspiegel 2011
Mer moss nu welle!
Fr., 18.2.11 20.00 Uhr
Sa., 19.2.11 20.00 Uhr
in der Stadthalle Singen

KARTEN GIBT ES IM WOCHENBLATT IN:
SINGEN · Hadwigstr. 2a · Tel.: 07731/8800-21/22 · Fax: 8800-86
RADOLFZELL · Untertorstr. 5 · Tel.: 07732/9909-0 · Fax: 9909-99
STOCKACH · Salmannsweilerstr. 2 · Tel.: 07771/9331-0 · Fax: 9331-33

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET
WOCHENBLATT

KARTENVORVERKAUF IM WOCHENBLATT

Singen, STADTHALLE

Rhythm of the Dance	
Stadthalle Singen	13.02.11
MOMO	14.02.11
Fisch zu Viert, Komödie	15.02.11
Narrenspiegel 2011 der Poppele-Zunft Singen	Fr., 18.02.11 Sa., 19.02.11
Pierre Franckh	13.03.11
Urban Priol	14.04.11
Suche Impotenten Mann fürs Leben Komödie	17.04.11
In Extremo „Sterneneisen"-Tournee 2011	26.04.11
Michael Mittermeier Achtung Baby! Live RV, Oberschwabenhalle	16.03.11
Zusatzshow	17.03.11
Die Nacht der Musicals Radolfzell, Milchwerk	23.03.11
Rüdiger Hoffmann Radolfzell, Milchwerk	25.03.11
Die Paldauer Friedrichshafen Rothaus-Halle 171	25.03.11
Die Puhdys Villingen-Schwenningen	28.03.11
Hannes und der Bürgermeister ausverkauft Radolfzell, Milchwerk	02. + 03.05.11

SINGEN, KULTURZENTRUM GEMS

Helmut Schleich	12.02.11
Michael Sens	17.02.11
Heinz Gröning	27.02.11
High Five	27.03.11
Georg Schramm ausverkauft Radolfzell, Milchwerk	07.05.11
Paul Panzer ausverkauft Radolfzell, Milchwerk	21.05.11
David Garret - Rock Symphonies 2011 Schloss Salem	15.06.11
Hubert von Goisern - Tournee 2011 Schloss Salem	16.06.11
Southside Festival Neuhausen ob Eck	17.–19.06.11
Elton John & Band Greatest-Hits-Tour 2011, Open Air, Freiburg Messe	verlegt auf 01.07.11
James Blunt Schloss Salem	08.07.11
Unheilig »Heimreise« Open-Air-Tour 2011 Emmendingen, Schlossplatz	22.07.11
Rock am See Konstanz	27.08.11

HOHENTWIELFESTIVAL SINGEN

WHITESNAKE	15.07.11
BAP	16.07.11
Watzman 2011 live	18.07.11
La Brass Banda & Gäste	22.07.11

AB SOFORT NOCH MEHR EVENTS IM WOCHENBLATT KARTENVORVERKAUF
Veranstaltungen auf Anfrage: 0 77 31 / 88 00-21/22

KARTEN GIBT ES IM WOCHENBLATT IN:
SINGEN · Hadwigstr. 2a · Tel.: 07731/8800-21/22 · Fax: 8800-86
RADOLFZELL · Untertorstr. 5 · Tel.: 07732/9909-0 · Fax: 9909-99
STOCKACH · Salmannsweilerstr. 2 · Tel.: 07771/9331-0 · Fax: 9331-33

rundum – natürlich...
esundheitsmesse
29. 4. – 1.5.2011
Schaffhausen
Reithalle - Schweizersbild
Eine Messe für gesundheitsfördernde Produkte, Therapieformen & interessante Vorträge...

„Reservieren Sie sich Ihren Standplatz...!"
www.gesundheitsmessen.ch 062 726 03 26

BAUHAUS
Der Stadtgarten
Ihr Spezialist für Pflanzen und Gartentechnik

BAUHAUS 78224 Singen, Industriestraße 17
Telefon: 0 77 31 - 53 02-0, Fax 93 02 13

Vorstandwechsel im Förderverein

Gailingen (swb). Beim Verein der Freunde der Hegau-Jugendwerk GmbH gab es einen Wechsel an der Spitze.
Nachdem Hans-Peter Repnik den Vorsitz zu Verfügung gestellt hatte, wählte die Mitgliederversammlung in ihrer letzten Sitzung den Gailinger Bürgermeister, Heinz Brennenstuhl, bislang stellvertretender Vorsitzender, zum neuen ersten Vorsitzenden des Fördervereins. Ihm zur Seite steht der bisherige zweite Stellvertreter, Günther Schneble, der ab sofort Brennenstuhls erster Vertreter wird.
Auch in der Geschäftsführung gab es einen Wechsel: Dr. Klaus Scheidtmann, Ärztlicher Direktor des Hegau-Jugendwerks, übernahm die Geschäftsführung von Wolfgang Dietrich. Bei der nächsten Mitgliederversammlung des Fördervereins im Sommer diesen Jahres werden in turnusmäßigen Neuwahlen auch die Position des zweiten Stellvertreters sowie des Kassiers neu besetzt.

Verabschiedung für einen Mann der ersten Stunde: Wolfgang Dietrich (2. v. l.) geht in Ruhestand. Sein Amt übernimmt Klaus Scheidtmann (2. v. r.). Zum neuen Vorstand wurden Heinz Brennenstuhl und Günther Schneble gewählt. Ihnen zur Seite steht Schriftführerin Leni Popp.

Rechtsfragen in der Ferienvermietung

Radolfzell (swb.) Ein Vortrag zu «Rechtsfragen der Vermietung privater Ferienquartiere und des kleineren und mittelständischen gewerblichen Betriebs» findet am Mittwoch, 16. Februar, um 18.30 Uhr im Kleinen Saal des Milchwerks in Radolfzell statt. Referent ist Rainer Noll aus Stuttgart, einer der führenden Spezialanwälte für Reise- und Tourismusrecht. Themen werden unter anderem Schäden in der Ferienwohnung und kurzfristige Absagen sein. Die Teilnahme ist für Radolfzeller Gastgeber kostenlos.

Firma »Breyer« ehrt 25-jährige Jubilare

Singen (swb). In den letzten Wochen wurden erneut mehrere Mitarbeiter der Singener Firma »Breyer« aus Anlass ihres 25-jährigen Arbeitsjubiläums geehrt. Insgesamt sechs Mitarbeiter vollendeten zum Jahresabschluss 2010 ihre 25-jährige Betriebszugehörigkeit. Zu den geehrten Jubilaren zählten: Alfred Schönfisch, Herbert Gutacker, Peter Mundrzik, Raffaele Muzzi, Margot Braun und Sabine Furtwängler. Im Rahmen einer Feierstunde dankten Geschäftsleitung und Betriebsrat den Jubilaren für ihre Betriebstreue.

Jeans vom Bodensee

Wer hätte das gedacht: Levis-Jeans kommen vom Bodensee. Ganz so ist es natürlich nicht, denn der Hersteller Levis kommt natürlich noch immer aus den USA bei San Francisco, aber dort gibt es nur noch die Büros der Designer und Manager. Die unternehmerischen Nachfahren der Gebrüder Strauss, die einst aus Oberfranken ins gelobte Land zogen, um dort mit der Jeans Modegeschichte zu schreiben, haben längst einen »Global Player« entwickelt, der auch für andere Labels wie zum Beispiel Dockers steht. Produziert werden die Jeans und Freizeitbekleidung inzwischen in Asien und Europa, zum Beispiel Polen und Tschechien. Dadurch ist es aber auch an vielen Standorten möglich, einen »Factory Outlet« anbieten zu können, auch hier am Bodensee, wo die Jeans direkt aus den Fabriken oder Lagern der Hersteller für günstige Preise angeboten werden können. Dadurch werden fast Jeans vom Bodensee daraus, aber nur fast. Für viele Kunden aus dem ganzen Land ist übrigens der Bodensee immer ein lohnendes Ziel, denn kurioserweise führt das Internet die Menschen bei der Suche nach Factory-Outlets sehr gerne an den See.

SCHIESSER
FACTORY OUTLET
Großer Sonderverkauf
19.02. - 26.02.2011
30%
auf den Outletpreis*
Tag- & Nachtwäsche für die ganze Familie
*Rabatt gilt nur in diesem Zeitraum & nur auf der ausgeschriebenen Sonderfläche. Rabatte sind nicht kumulierbar!
LAGERVERKAUF alles muss raus!
SCHIESSER Sonderverkauf
Böhringerstr. 31 | 78315 Radolfzell
Mo.-Sa. 10.00-18.00

möbel-outlet-center engen
ihr möbelhaus für sonderposten
Hochwertige Küchen, Bäder, Möbel und Accessoires direkt ab Ausstellung zum Mitnehmen
– 50%*
(*vom UVP des Herstellers)
www.moebel-50prozent.de
Außer-Ort-Straße 3-6 • 0 77 33/50 00-0 • Fax 50 00-40
Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag 10.00 bis 19.00 Uhr

Wäsche zum Verlieben
Riesige Auswahl an Wäsche
ab Fabrik – gr. Preisvorteil
Damen – Herren – Kinder
HERMKO Rietheim/TUT, Tel. 07424/2929

KRIS REUTTER HOSEN MODE TRENDS
FABRIKVERKAUF
in Gutach/Schwarzwaldbahn
www.krisreutter.de
Tägl. geöffnet von 9.00 - 17.00 Uhr
Samstag: 10.00 - 12.00 Uhr
direkt an der B33
Tel: 0 78 33 / 93 93 26

seemaxx.
Factory Outlet Center Radolfzell
seemaxx Factory Outlet Center Radolfzell
Top-Marken
30% bis
70%
reduziert!*
*gegenüber der ehemaligen unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers.
Sport- und Jeansfashion · Damen-, Herren-, Kindermode · Wäsche · Accessoires und Heimtextilien
30% bis 70% Preisvorteil*
TOMMY HILFIGER Reebok MEXX GERRY WEBER
SCHIESSER camel active CALAMAR pierre cardin OTTO KERN K&S SCHLOSSBERG
LEVI'S DOCKERS MARC TOM TAILOR felina CHEVY MILANO
Mo - Sa, 10 - 19 Uhr · www.seemaxx.de · Schützenstr. 50 · 78315 Radolfzell · Tel +49 (0) 7732-940 999 30

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND
VIEL ERFOLG BEI IHRER SCHNÄPPCHENJAGD!
Ihre Anzeigenberaterin vom
SINGENER WOCHENBLATT
Sabine Storz
Tel. 077 31/88 00 17
s.storz@wochenblatt.net
Bitte vormerken: nächster Erscheinungstermin unserer Schnäppchenführerseite ist der 06. April 2011.
WOCHENBLATT UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

12 Jahre Duschkabinen Tel. 07732 988999
Hegauer Glashandel www.duschkabinenbestpreis.de

WOCHENBLATT ONLINE UNTER
WWW.WOCHENBLATT.NET

MÜNCHOW MÄRKTE

EDEKA

frisch • freundlich • sauber — *echt gut!*

city markt singen	neukauf moos	nah & gut tengen	neukauf rielasingen
Mo. - Sa. 8.00-**20.00**	Mo.-Mi.-Sa. 8.00-20.00 Do+Fr. 8.00-**21.00**	Mo.-Sa. 8.00-**20.00**	Mo.-Mi.-Sa. 8.00-20.00 Do+Fr. 8.00-**21.00**

FLEISCH & WURST aus der Region
(gültig in den Filialen Rielasingen, Moos und Singen)

Wild aus Baden-Württemberg

Frisches Wildschwein*
als Braten oder Gulasch
aus der Region

(*Angebot gültig solange Vorrat reicht.)

Rinderbrust o. Kn.

1 kg **7,99 €**

Kalbs-Schnitzel

100 g **1,79 €**

KÄSE (gültig in den Filialen Rielasingen, Moos und Singen)

Leerdammer Original
holländischer Schnittkäse, mind. 45% Fett i. Tr.

100 g **0,69 €**

Appenzeller
schweizer Schnittkäse aus Kuhrohmilch, mind. 48% Fett i. Tr.

100 g **1,49 €**

Ziegenmarie
holländischer Schnittkäse, mind. 50% Fett i. Tr.

100 g **2,49 €**

FISCH (gültig in den Filialen Rielasingen und Moos)

Viktoriaseebarschfilet
aus Binnenfischerei

100 g **1,29 €**

Schellfisch
Nordostatlantik

100 g **1,19 €**

Frühstücks-Räucherlachs
geschnitten

100 g **2,99 €**

OBST & GEMÜSE

Eissalat
aus Spanien, Klasse II

Stück **0,59 €**

Blumenkohl
aus Frankreich oder Italien, Klasse I

Stück **0,99 €**

Rio Grande Blutorangen
aus Italien, Klasse I (1kg = 0,74 €)

1,5-kg-Netz **1,11 €**

MOLKEREIPRODUKTE

EDEKA Joghurt-Genuss
versch. Sorten
(100 g = 0,22 €)

150-g-Becher **0,33 €**

Landliebe Pudding
versch. Sorten, z.B. Grieß-Pudding (100 g = 0,35€)

150-g-Becher **0,44 €**

Butaris
feines Butterschmalz
(100 g = 0,80 €)

250-g-Becher **1,99 €**

VERSCHIEDENES

Mövenpick Kaffee
verschiedene Sorten
(1 kg = 6,98 €)

500-g-Packung **3,49 €**

I love Milka
verschiedene Sorten
(100 g = 1,19 €)

125-g-Packung **1,49 €**

Ferrero Küsschen

(100 g = 1,12 €)
178-g-Packung **1,99 €**

UVA MIRA
Merlot / Cabernet Sauvignon 2005
(1 l = 13,32 €)

750-ml-Flasche **9,99 €**

© Singener Wochenblatt

Aufgrund der Sortimentsstruktur sind in der Filiale Tengen nicht alle Angebote gültig.

ANGEBOT GÜLTIG VOM 9. FEBR. BIS 12. FEBR. 2011 solange Vorrat reicht, Irrtum vorbehalten.

TREND CHECK.
Wir möbeln Ihr Leben auf.

SPITZEN-FINANZIERUNG 0,0%
Zinslose Finanzierung ab 250 Euro durch unsere Hausbank
Erforderlich: • Gültiger Personalausweis oder Reisepass • Lohn-/Gehaltsabrechnung
Mitbürger aus nicht EU-Staaten: • Arbeitserlaubnis • Aufenthaltsgenehmigung
bis 36 Monatsraten - Keine Anzahlung

HOCH-GLANZ
ANBAUWAND, Front MDF Hochglanz weiß/ Glas grau transparent, B/H/T: ca. 230x195x48 cm.
444.- Inkl. LED-Beleuchtung
Alle Preise in Euro!
Alle Artikel ohne Deko
ALLES ABHOLPREISE
Immer besonders preiswert durch den Großeinkauf für 10 Einrichtungshäuser
KURVEN-STARS!

AKTIONSPREIS 555.- Ohne Hocker
FUNKTIONS-POLSTERECKE in modischem Webstoff, Wellenunterfederung im Sitz, Liegefläche ca. 175x195 cm.
FUNKTIONS-POLSTERECKE

DIE NEUSTEN **TRENDS** - DIE BESTEN **TIPPS** - DIE TOP AKTUELLSTEN - **KOLLEKTIONEN.**
Braun U10-11-S01

BRAUN Möbel Center Junges Wohnen
Reutlingen - Freiburg - Singen
Unsere Öffnungszeiten für Sie: Montag–Samstag 9.30–19 Uhr

Raumkultur SPEICHINGER

Unsere Leistungen für Sie:
- Fensterdekorationen
- Bodenbeläge
- Polsterarbeiten
- Sonnenschutzanlagen
- Serviceleistungen

Individuelle Beratungstermine ausserhalb der Öffnungszeiten sind für uns eine Selbstverständlichkeit

D-78224 Singen | Schwarzwaldstr. 14
Tel. +49 (0)7731 - 69005 | www.speichinger.de

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

BEILAGEN-HINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:

Gesamtausgabe:

Einrichtungshaus Stumpp
Braun Möbel Center
HEM expert

Teilausgaben:

focus hoeren Radolfzell GmbH
Wochenblättle Volkertshausen
Gartengestaltung Hainmüller
MEGA MÖBEL SB GmbH
Wohnland Hauber GmbH
ARO Verlag Bayerischer
Praktiker AG Baumarkt
Apotheke Dr. Vetter
Woolworth GmbH
Optik UFERT

WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

VERLAG
SINGENER
WOCHENBLATT GMBH + CO. KG
HADWIGSTR. 2A
78224 SINGEN

www.Goldfachmann.de - seriös und kompetent
EDELMETALLE An- und Verkauf
IHR Fachmann, seit über 7 Jahren

GOLD Wir Kaufen Ihr Altgold, Schmuck, Zahngold, Münzen, Barren, Bruchstücke
SILBER Schmuck, Münzen, Barren, Bestecke (Stempel: 800, 925, 12, 13)
PLATIN Schmuck, Münzen, Barren
ZINN Teller, Krüge, usw. - pro Kilo 2 €
ORDEN und **EHRENZEICHEN**

Vertrauen SIE ihrem Familienunternehmen aus der Region

Singen a. H. August-Ruf-Str. 13 *In der Marktpassage EG* **Montag & Dienstag**
Radolfzell Bahnhofstrasse 4 *gegenüber dem Bauernmarkt* **Dienstag & Mittwoch**
Konstanz Katzgasse 13 *Neben der VHS* **Dienstag & Freitag**

unsere Öffnungszeiten: 10:00 - 13:00 Uhr und 14:30 - 17:30 Uhr
SCHULER GmbH, gebührenfreie Hotline **0800 - 8866889**

Gabelstapler | Mietpark | Kundendienst | Ersatzteile | Staplerschein

Stapler online!

Besuchen Sie unsere neue Homepage mit großer Auswahl an Neu-, Gebraucht-, und Mietstaplern unter **www.kugler.net**

Harald Kugler
Gabelstapler-Service & Vermietung GmbH, 88356 Ostrach

»PSSST« BETTENHAUS
Betten
Matratzen
Wasserbetten
Singen Georg-Fischer-Strasse 32 (geg. Real)

Alle neun Kandidaten am Aschermittwoch dabei

Singen (swb). Der Politische Aschermittwoch, zu dem das WOCHENBLATT am 9. März in die Singener Scheffelhalle einlädt, steht unter einem besonderen Stern, denn alle neun Kandidaten, die für den Landtag im Wahlkreis 57 Singen-Stockach antreten, haben für diese Veranstaltung in der Singener Scheffelhalle ihr Kommen zugesagt.

Für die Besucher gibt es einen zusätzlichen Reiz, denn alle Kandidaten sind neu in der Arena, es wird also so einen neuen Vertreter im Stuttgarter Landtag geben.

Und da nach allen Voraussagen das bisherige Kräfteverhältnis der Parteien kräftig durcheinandergewirbelt werden könnte, können auch weitere Bewerber für herausragende Stimmenergebnisse zudem mit einem Mandat über die Zweitauszählung rechnen.

Am Aschermittwoch werden die Türen der Scheffelhalle pünktlich um 11 Uhr geöffnet, eine halbe Stunde später beginnt die Diskussion auf der Bühne unter Leitung von Hans Paul Lichtwald.

Antreten werden dazu die Kandidaten (hier in der Reihenfolge des Stimmzettels): Wolfgang Reuther, Stockach (CDU), Hans-Peter Storz, Singen (SPD), Oliver Kuppel, Stockach (FDP), Udo Engelhardt, Stockach (Grüne), Michael Krause, Mühlhausen-Ehingen (Die Linke), Benjamin Hennes, Engen (NPD), Franz Weber, Horgenzell (ödp), Markus Haberstock, Riela-singen-Worblingen (Piraten) und Simone Bek, Bad Säckingen (REP).

Der Politische Aschermittwoch, der inzwischen in der ganzen Republik begangen wird, wird damit erstmals auch im Hegau und am Bodensee ausgetragen. Er gilt als Termin, an dem auch grundsätzliche politische Positionen bezogen werden können.

Ungefähr zwei Stunden sind für die Veranstaltung vorgesehen, die zugleich die heiße Wahlkampfphase einläutet.

Die altgediente Scheffelhalle, die noch närrisch dekoriert sein wird, markiert als Ort auch die Zäsur zwischen der Narretei und der politischen Realität.

Weitere Informationen rund um die Veranstaltung am Aschermittwoch und über die neun Landtags-Kandidaten erfolgen in den kommenden Ausgaben des WOCHENBLATTs.

Freiwillig helfen

Konstanz (swb). Die Malteser im Kreis Konstanz bieten Schulabgängern interessante Chancen in den sozialen Diensten an.

Die Hilfsorganisation sucht junge Frauen und Männer, die bedürftigen Menschen gerne in unterschiedlichen Bereichen helfen wollen. Die Malteser suchen junge Frauen und Männer ab 18 Jahre, die mindestens zwölf Monate Freiwilligendienst leisten wollen.

Weitere Informationen gibt es in der Bezirksgeschäftsstelle Bodensee in Konstanz, 07531/8104-10, info@malteser-bodensee.de.

Schlechte Deutschnote muss nicht sein
LOS: wissenschaftlich bestätigt, von Eltern empfohlen*

Nachdem Philipps Deutschnote im Zeugnis wieder so schlecht war, entschloss sich seine Mutter endlich zu schauen, wo die Probleme ihres Kindes liegen.

Probleme erkennen
Dass es Philipp nicht an Intelligenz fehlte, merkte man deutlich: In Mathematik etwa konnte er durchaus glänzen. Nur seine Hefte waren voller Rechtschreibfehler – ganz zu schweigen von den Diktaten. Alles Üben half nichts. Philipps Mutter war ratlos – bis sie auf das LOS stieß.

Gut beraten im LOS
Philipps Mutter vereinbarte sofort einen Gesprächstermin. Im LOS stellte man dann unter anderem in Tests fest, wo Philipps individuelle Schwächen liegen. Auf Basis dieser Diagnose wurde ein Förderplan exakt auf ihn zugeschnitten, um seine Probleme zu lösen. In seiner kleinen Fördergruppe arbeitet Philipp nun zweimal pro Woche an dem, was ihm bislang so schwer fiel.

Erfolg in der Schule
Dank erster Fortschritte ist er wieder richtig motiviert – schließlich, das weiß er, braucht er gute Zeugnisse, um später seinen Traumberuf erlernen zu können.

Der Weg zum LOS

Über Test und individuellen Förderunterricht informiert Sie
Dr. Siegfried Pfitzenmaier,
LOS Singen, Schwarzwaldstr. 17,
Telefon 07731 / 18 15 00.

wissenschaftlich bestätigte Qualität
* Informationen unter www.LOS.de

10.600 Unterschriften

Erfolgreiche Aktion für Frühchenstation

Singen/Kreis Konstanz (swb). Rund 10.600 Unterschriften sammelte die Elternaktion für den Erhalt der Frühgeborenenversorgung in der Region. Die Aktion hatte Michael Buczynski, selber Vater einer viel zu früh geborenen Tochter, die im Singener Klinikum versorgt wurde, ins Leben gerufen. Sie startete am 15. November 2010 und endete jetzt im Januar. Gemeinsam mit seiner Frau und weiteren Mitstreitern sammelte der junge Vater Unterschriften gegen den geplanten neuen Mindestmengenbeschluss des Gemeinsamen Bundesausschusses zur Versorgung von Frühgeborenen unter 1250 Gramm. Er hatte über die Presse und auf einer eigens dafür geschaffenen Homepage (www.fruehchen-aktion.de.vu) auf die Aktion aufmerksam gemacht – mit großem Erfolg, wie die große Anzahl an gesammelten Unterschriften zeigt. Nun möchte Michael Buczynski die Unterschriftenlisten wenn möglich persönlich Sozialministerin Dr. Monika Stolz übergeben. Als betroffener Vater wollte Buczynski etwas zum Erhalt der Frühchenversorgung im Singener Klinikum beitragen. »Wenn man so etwas mitgemacht hat«, erklärt er mit Blick auf die eigenen Erfahrungen, »sind solche Diskussionen kaum zu ertragen«, begründet er sein Engagement gegen den GBA-Beschluss. Als Betroffener wissen er und seine Frau nur zu gut, wie wichtig neben der Qualität der medizinischen Versorgung auch die Nähe zum früh geborenen Kind ist.

Über die riesige Resonanz auf seine Unterschriftenaktion freut sich Michael Buczynski aus Gaienhofen.

WESE-CONSULTING NEU IN RADOLFZELL

DIENSTLEISTER FÜR QUALITÄTSMANAGEMENT, UMWELTMANAGEMENT UND SICHERHEITSTECHNIK

Von der Praxis für die Praxis – Unternehmensberatung

Kürzlich hat in Radolfzell die bereits in anderen Regionen tätige Unternehmensberatung WeSe-Consulting ihren Betrieb aufgenommen. Inhaber Werner Lutz ist mit seinem Familienunternehmen auf den Geschäftsfeldern Qualitätsmanagement, Umweltmanagement und Sicherheitstechnik inklusive CE erfolgreich. Dabei berät und betreut er Firmen bei der Erstellung und Pflege von Management-Systemen bis zur Zertifizierung.

Darüber hinaus arbeitet er auf Wunsch als externer Qualitäts- oder Umweltbeauftragter auf Zeit. WeSe-Consulting führt zudem Audits durch, begleitet Management-Reviews, bildet Auditoren aus und bietet Inhouse-Schulungen zu sämtlichen Normthemen an. Im Bereich der Sicherheitstechnik führt Lutz Gefährdungsbeurteilungen auch nach der neuen Gefahrstoffverordnung durch, ist als externe Sicherheitsfachkraft tätig und setzt alle Maßnahmen aus der neuen europäischen CLP-Verordnung um.

Zusätzlich erstellt WeSe-Consulting entsprechende Analysen und Bewertungen mit kompletter Dokumentation nach der neuen Maschinenrichtlinie 06. Dazu werden Inhouse-Schulungen für Konstrukteure und Entwickler durchgeführt.

Neu im Angebot ist die komplette CRM-Beratung (Customer Relationship Management), die der Experte Axel Wochner betreut. WeSe-Consulting besteht seit 1993. Zuvor war Gründer Werner Lutz nach seinem betriebs- und finanzwirtschaftlichen Studium in mehreren Führungspositionen tätig. Zuletzt war er Assistent der Geschäftsleitung in einem produzierenden Unternehmen.

Mit Wese-Consulting führte er über 100 Unternehmen und Dienstleister in ganz Deutschland zur erfolgreichen Zertifizierung. Anschließend wirkte er oft jahrelang als externer Qualitätsmanagement- oder Umweltweltmanagementbeauftragter sowie Fachkraft für Arbeitssicherheit in den zertifizierten Unternehmen weiter, um die erstellten Managementsysteme in der Praxis zu pflegen und kontinuierlich zu verbessern. Darüber hinaus organisierte Lutz internationale Fachkongresse im Managementbereich.

Werner Lutz (Mitte) hat jetzt seine bereits in anderen Regionen tätige Unternehmensberatung WeSe-Consulting in Radolfzell neu eröffnet. Zum Team gehören auch Selma Gündes (l.) und Bahar Üzel.

www.dietermaier.de MAIER UNTERNEHMENSGRUPPE

Neu im Bodensee-/Hegauraum:
Ihr Partner für die Einführung und Pflege von Qualitätsmanagementsystemen nach ISO 9001:2008, TS 16949:2009 (auch Durchführung von Audits)
Umweltmanagementsystemen nach ISO 14 001:2004 ggf. mit Umweltprüfung sowie
⇒ für die **sicherheitstechnische Betreuung** (ext. Sifa, Gefährdungsbeurteilungen, Messungen Lärm, Feuchte, Beleuchtung usw.)`
⇒ für die Umsetzung der **Maschinenrichtlinie 2006 (CE) mit Erstellung der gesamten Dokumentation.**
Jahrzehntelange Erfahrung in allen Bereichen.
Kontaktieren Sie uns – wir kommen gerne vor Ort.
Unternehmensberatung **WeSe consulting, Friedrichstr. 18, 78315 Radolfzell, Tel. 07732/8021271, Fax: 07835/8021843, mail: info@wese-consulting.de, www.wese-consulting.de**

WeSe-Consulting Radolfzell	*!! Fit durch Fortbildung !!* ➔Unser Seminar-Programm anlässlich Neueröffnung←	WeSe-Consulting Radolfzell
	▸ **Ziel: Mehr Wissen für die tägliche Arbeit**	
Sa., 26.02.2011: 9.00–13.00 Uhr 13.00–15.00 Uhr	**Maschinenrichtlinie 06** mit Erarbeitung der gesamten Dokumentation, **Zielgruppe:** Konstrukteure, Entwickler **CRM-Systeme** (Customer Relationsship Management) Einführung in die Anwendungsmöglichkeiten. **Zielgruppe:** MAInnen im IT-Bereich	
Sa., 12.03.2011: 9.00 – 16.00 Uhr	**ISO 9001:2008** ein Überblick über die Norm **Zielgruppe:** MAInnen Qualitätssicherung und Qualitätsmanagement	
Sa., 19.03.2011: 9.00 – 16.00 Uhr	**ISO 14001:2004** ein Überblick über die Norm mit Vertiefung zur Nachhaltigkeit. **Zielgruppe:** MAInnen im Umweltschutz	
Sa., 26.03.2011: 9.00 – 16.00 Uhr	**Ausbildung zum internen Auditor nach ISO 19011:2002 mit DIS 2010 Zielgruppe:** MAInnen Qualitätssicherung	
Alle weiteren Termine und Themen finden Sie auf der Homepage unter „News“.		
Kosten	Einführungspreise zwischen **200 und 300 € netto + MwSt. Die jeweils 2 Erstanmelder erhalten 10% Rabatt. Die Teilnehmerzahlen sind begrenzt!!**	
Zertifikate	**Alle Teilnehmer erhalten ein qualifiziertes Zertifikat**	

Ausführliche Unterlagen bei:
WeSe-Consulting, Friedrichstr. 18, 78315 Radolfzell, Tel. 07732/8021271, Fax: 07732/8021843, Mail: info@wese-consulting.de; www.wese-consulting.de

EINWEIHUNG AM 12. FEBRUAR AB 11 UHR IN RADOLFZELL

Für das DRK im Kreis ist die neue Rettungsleitstelle ein Quantensprung.

Alles unter einem Dach

Das DRK hat im Kreis nun auch eine neue Postadresse: Konstanzer Straße 74 in Radolfzell. Dort ist vor allem jetzt auch die Rettungsdienst GmbH mit der zuständigen Abrechnungsstelle untergebracht. Die Rettungsleitstelle ist die modernste in Süddeutschland. Auf der Rettungswache warten zum Beispiel die Rettungssanitäter auf ihren Einsatz. Der ärztliche Bereitschaftsdienst hat hier seine Anlaufstelle. Und selbst die Rettungshundestaffel hat hier ihr neues Quartier bezogen. Aber auch weitere Dienste gehören dazu: Ausbildung, Jugendrotkreuz, Blutspendedienst, Schulsanitätsdienst und Kleidersammlung. Die sozialen Dienste sind in den letzten Jahren immer mehr ausgeweitet worden: Ambulanter Pflegeservice, Hauswirtschaftsservice, Betreutes Wohnen, Kurvermittlung, Migrationsberatung und Bewegungsprogramme. –li-

Hilfeleistungen für die Menschen der Region

Für den DRK-Kreisverband geht der 12. Februar 2011 in die Geschichte ein. Mit der Einweihung des DRK-Rettungszentrums in Radolfzell ist aber noch mehr verbunden: Hier ist das Katastrophenschutzzentrum für den ganzen Kreis angesiedelt. Das schafft Sicherheit für alle Menschen hier – und das über den ganz persönlichen Nutzen hinaus. Die Rettungsleitstelle ist die modernste in ganz Süddeutschland. Hier werden Großeinsätze künftig gesteuert. Für den einzelnen Menschen wird hier aber auch dafür gesorgt, dass der Notarzt zu ihm kommt; oder er erfährt, wohin er sich zum Beispiel am Wochenende selbst an Fachärzte im Ernstfall wenden kann. Die DRK-Einsatzzentrale an der Strandbadstraße in Radolfzell platzte längst aus allen Nähten. Dreimal war sie erweitert worden, vor rund zehn Jahren stand wieder die Frage an, wie es räumlich weitergehen soll, berichtet Pressesprecher Markus Auer. Damals bereits wurde mutig vorausgeschaut: Das DRK steuerte auf einen kompletten Neubau zu und kaufte das Grundstück an der Radolfzeller Ortsausfahrt Richtung Markelfingen vom Bund. »Und dann wurde erst einmal kräftig gespart«, sagt Markus Auer. Voraussetzung für den Bau war der neue Kreisel, der die Zufahrten sicherte. Im August 2009 war der erste Spatenstich für ein Objekt mit 3500 Quadratmetern Nutzfläche und einem Kostenrahmen von sieben Millionen Euro. Im Zeit- und Kostenrahmen ist das Objekt geblieben, eine leichte Kostenunterschreitung wird jetzt sogar erwartet, wenn die letzten Rechnungen eingegangen sind.

Kompetenz hatte sich das DRK von Anfang an ins Boot geholt, so das Stuttgarter Planungsbüro Arcass, das zuletzt auch beim Wettbewerb für das Stuttgarter Katharinenhospital einen Preis gewonnen hatte. Manfred Ehrle hatte die Detailplanung ausgeführt, der Konstanzer Architekt Frank Hartwig hatte die Bauleitung vor Ort. Der besondere Stolz beim Projekt liegt bei der Ausführung der Bauarbeiten durch Unternehmen aus der ganzen Region. Das habe sich als rundum richtig erwiesen, sagte Markus Auer beim Rundgang: Letzte kleine Mängel hätten so schnell behoben werden können. Sechs Wochen hatte man sich zudem für einen Probelauf Zeit gelassen, schließlich muss alles exakt funktionieren, wenn der gesamte Rettungsapparat von hier aus gesteuert werden soll. Dazu gehört eine eigene Notstromversorgung wie ein doppeltes Serversystem zur Datensicherung. Für den Kreisverband des DRK und seine breit gefächerten Notdienstangebote ist jetzt alles unter einem Dach zusammengefasst. Nicht ganz, denn die Katastrophenschutzhalle ist als zweiter Baukörper daneben gestellt. Da hat sich zudem nicht nur der Name geändert, denn jetzt spricht man in Deutschland nur noch vom »Bevölkerungsschutz«. Da kann im Notfall alles geleistet werden – von der Trinkwasseraufbereitung bis zur Notküche mit Tellern und Besteck etwa bei Evakuierungen nach lokalen Unglücken. Alles unter einem Dach, das ist erst einmal die Kreisgeschäftsstelle des DRK für 17 Ortsvereine mit 1000 ehrenamtlichen Helfern. Der Blick auf die ehrenamtlichen Helfer bestimmte die Planung sehr stark, denn deren Führungskräfte haben hier auch entsprechende Räume gefunden. –li-

Die Notrufzentrale hat jetzt optimale Bedingungen für ihre Arbeit.

Pressesprecher Markus Auer in seinem neuen Wirkungskreis.

Wir gratulieren zum gelungenen Neubau des Deutschen Roten Kreuz.
HIRLING
Malerwerkstätte
Konstanzer Str. 8
Radolfzell
Tel. 07732/3886

Brandschutztüren
Innentüren
Schelle
Der Haus-Ausstatter
Singen Süd, Industriestraße
Tel. 07731/5991-0
Wir sind für Sie da:
Mo - Fr 9.00 bis 18.30 Uhr
Sa 9.00 bis 14.00 Uhr
www.schelle-singen.de

WWW.FLIESEN-GRAF.DE
STAUNEN!
Ausführung der Fliesenarbeiten
rundum gut beraten
Ausstellung+Verlegung Privat+Objekt
GRAF FLIESEN & SANITÄR
www.revoLUZion.de
DAIMLERSTR. 23 78532 TUTTLINGEN
SCHWARZWALDSTR. 83 78194 IMMENDINGEN
TUT: TEL. 0 74 61 / 96 54 089
IMM: TEL. 0 74 62 / 67 29

Ein zuverlässiger Partner...

...in allen Lebenslagen:
Auch wenn mal nicht alles glatt geht, auf einen Volkswagen können Sie sich immer verlassen!

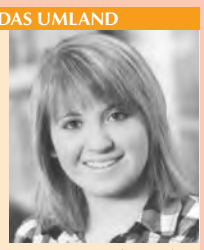
Volkswagen Zentrum Singen
Stockholzstr. 17 • 78224 Singen • Tel. 07731/8301-0
Gohm + Graf Hardenberg
Gohm + Graf Hardenberg GmbH
Wollmatinger Str. 9 - 11 • 78467 Konstanz • Tel. 07531/5816-0
Radolfzeller Str. 11 • 78333 Stockach • Tel. 07771/8007-0
Zeppelinstr. 1 • 78315 Radolfzell • Tel. 07732/8004-0
Abigstr. 2 • 88662 Überlingen • Tel. 07551/8095-0
Singener Str. 17 • 78267 Aach • Tel. 07774/501-0
www.gohm-graf-hardenberg.de

Wir gratulieren zum gelungenen Neubau
kleiner METALLBAU GMBH
Geländer
Balkone
Treppen
Überdachungen
Zäune
Edelstahl
Hinter Hofen 12
78253 Eigeltingen
Telefon 07774/92 01 39
Telefax 07774/72 84
www.kleiner-metallbau.de
Ausführung der Schlosserarbeiten

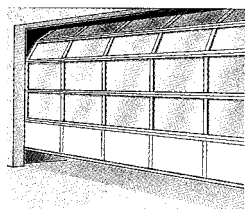
Ihr Ansprechpartner für alle Estrich-, Isolier- und Dämmarbeiten.
Müller Estrich GmbH
Daniel Müller · Meisterbetrieb
Flexibel – zuverlässig – pünktlich.
Wir beraten Sie gerne und kostenlos!
88682 Salem-Beuren, Bächenstr. 31, Tel. 075 54/82 60, Fax 075 54/82 93
Internet: www.estrich-mueller.de E-Mail: vertrieb@estrich-mueller.de

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

WIR GRATULIEREN ZU DEM GELUNGENEN NEUBAU.
Ihre Anzeigenberaterinnen vom
RADOLFZELLER WOCHENBLATT
Chr. Eckenreiter
Tel. 07732/990977
c.eckenreiter@wochenblatt.net
A. Maier
Tel. 07732/990944
a.maier@wochenblatt.net
WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET



Wir lieferten die Toranlagen!
TORE TORE www.der-torbauer.de



• Tore für Garagen, Hallen und Industrie
• Einbau durch geschulte eigene Monteure
• Zuverlässig von der Nr. 1 in der Region
• Tor-Neubau, Tor-Service, Tor-Reparatur
bauer gmbh, 78083 Dauchingen, Tel. 0 77 20 / 9 93 57-0

Kreisverband Landkreis Konstanz e.V. & Rettungsdienst GmbH
Wir helfen gerne!
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Deutsches Rotes Kreuz
Konstanzer Straße 74
78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 94 600
www.DRK-KN.de
info@DRKKN.de
Notruf. 112
Tag der offenen Tür
DRK-Rettungszentrum
Samstag / 12. Februar / ab 11.00 Uhr
Für das leibliche Wohl sorgt die DRK-Feldküche, umrahmt wird die Eröffnung durch die Froschenkapelle.
Froschenkapelle Radolfzell – Das Original
Rettungsdienst
Pflegedienst
Krankentransport
Essen auf Rädern
Hausnotruf / Mobil-Ruf
Entdecken Sie unsere Vielfalt!

OFFENE TÜR AM 12. FEBRUAR AB 11 UHR IN RADOLFZELL

Einsatzbereit für alle Fälle

Das neue DRK-Rettungszentrum benötigte für den Bau zwar eine große Fläche, doch kurze Wege unterstreichen im Inneren die Funktionalität: Man spürt, dass die praktischen Abläufe gerade bei Notfällen starken Einfluss auf die Planung genommen haben. Zu den sieben Millionen Euro Baukosten hat das Stuttgarter Sozialministerium einen kräftigen Zuschuss gewährt. 40 hauptamtliche Mitarbeiter haben hier ihren neuen Arbeitsplatz gefunden, für viele Ehrenamtliche wird es ebenso die Schaltstation für mannigfaltige Dienste am Nächsten sein. Landrat Frank Hämmerle, zugleich Vorsitzender des DRK im Kreis und Aufsichtsratsvorsitzender der Rettungsdienst GmbH, sprach von einem »Gesamtkunstwerk« der Anlage in Radolfzell, das auf die Bedürfnisse der Bevölkerung wie der Mitarbeiter ausgerichtet ist. 16 Fahrzeuge gehören zur Rettungswache. Pressesprecher Markus Auer macht die breite Palette deutlich: Notarzteinsatzfahrzeuge, Rettungswagen, Krankentransporter, Behindertentransporter, Sanitätsstation und Einsatzleitungswagen.

Die nebenan stehende Katastrophenschutzhalle vereint viele Funktionen. Neue Fahrzeuge wurden gerade jetzt von Bund und Land finanziert, darunter auch ein nagelneuer Gerätewagen für den Sanitätsdienst, Technik und Sicherheit sind das Profil eines weiteren Einsatzfahrzeugs, es gibt zwei Feldküchen und zwei Lastwagen mit Zelten und Beleuchtung. Markus Auer stellt den Gesamtzusammenhang her: Nach dem 11. September sei der Bevölkerungsschutz mehr in den Vordergrund gestellt worden, die dafür nötigen Geräte würden jetzt vor Ort in der Praxis landen.

Die Trinkwasseraufbereitung ist hier technisch möglich, 1000 Decken sind vorrätig. Über die ganze IT-Vernetzung sind weitere Resourcen sofort erkennbar. Es gibt Ersatzreifen für alle Fahrzeuge, sie füllen jetzt eine ganze Regalwand.

Ein wichtiges Thema darf nicht vergessen werden: Die Aus- und Weiterbildung der Mitarbeiter auf den verschiedensten Ebenen. Hier gibt es die richtigen Raumgrößen für die jeweiligen Angebote. Viel Glas bestimmt die Architektur im Erdgeschoss. Da strahlt dann die Sonne hinein und sorgt ihrerseits für gute Stimmung rund ums Rettungswesen. -li

Als langgezogener Baukörper präsentiert sich die neue DRK-Rettungsleitstelle in Radolfzell.

DRK-Geschäftsführer Patrik Lauinger freut sich über den gelungenen Umzug.

swb-Bilder: Lichtwald

Alle zentralen Aufgaben sind in der neuen Rettungsleitstelle vereint.

Spielen für die Gäste

Rund 1000 Besucher werden am Samstag zum »Tag der offenen Tür« am 12. Februar in der Rettungszentrale in Radolfzell erwartet. Von 11 bis 17 Uhr hat die Bevölkerung die Möglichkeit, die neuen Räume und ihre Funktionen kennenzulernen. Das Essen kommt kostenlos aus der Feldküche, Vorführungen gibt es in Erster Hilfe, wobei die Notfalldarstellungsgruppe des Jugendrotkreuzes ihr Können zeigen wird. Es gibt ein Glücksrad für Kinder und natürlich Führungen durch das Haus, und alle Fahrzeuge können besichtigt werden. Die modernste Leitstelle Süddeutschlands ist zu sehen, zumal es diese Technik sonst nur an Flugüberwachungsanlagen gibt. Für die Unterhaltung sorgt die Froschenkapelle. -li-

Was für ein großartiger Neubau! Wir gratulieren!
Das Dach ist von...

FRITZ technologie
vielseitig.dicht.bedacht

FRITZ technologie
H. Fritz GmbH
Stammsitz in 71711 Murr
Betriebsstelle Sulz am Neckar
Meboldstr.2
72172 Sulz a. N.

Tel: 07454/ 980 917 – 0
Fax: 07454/ 980 917 – 77
www.fritztechnologie.de

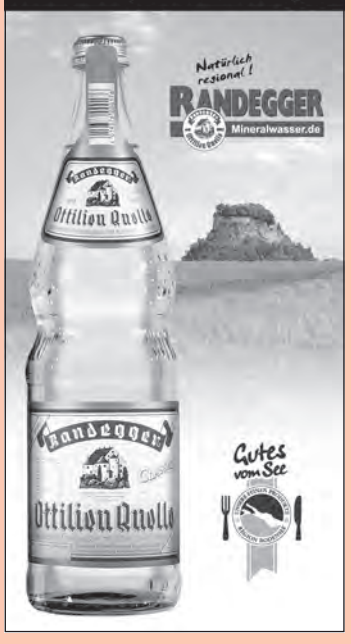
Manfred Löffler
AUSFÜHRUNG DER KOMPLETTEN ROHBAUARBEITEN
Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihren neuen Räumen
Manfred Löffler, Wohn- u. Gewerbebau Bauunternehmen GmbH
A. d. Hof 1, 88512 Mengen, Tel. 07572/712855, **www.bauen-mit-loeffler.de**

- Stahlhallen
- Industriebau
- Sonder-konstruktionen
- Stege und Brücken

RETTICH
Wir gratulieren herzlich zum gelungenen Neubau
Rettich Stahlbau GmbH
Im Weiler 19
78351 Bodman
Telefon: 07773 / 93150
www.rettich-stahlbau.de

DIEZ
Wir danken für die Auftragserteilung und wünschen viel Erfolg in den neuen Räumlichkeiten.
Parkett Müller
Ich bin INKU
Parkett- & Fußbodentechnik
Raumausstattung
Bismarkstraße 2 · 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 20 65
www.diez-fussbodentechnik.de
Bodenseestraße 102
88682 Salem-Mimmenhausen
Telefon 0 75 53 / 3 22
Telefax 0 75 53 / 18 30

ERFOLGREICHE UNTERNEHMEN
WERBEN
IM
WOCHENBLATT

Aus der Region, für die Region


otto utz
malermeister
mangoldstr. 6-8
78462 konstanz
tel. 07531-23480
fax 07531-16685
www.malerei-utz.de
UTZ

Gratulation zum Neubau

Von Ihrem Partner für einen umweltfreundlichen Fuhrpark
Autohaus BLENDER
Robert-Gerwig-Straße 6, 78315 Radolfzell
Tel. 07732/982773
Max-Stromeyer-Straße 51, 78467 Konstanz
Tel. 07531/99676-0
RENAULT

Mit Durchblick geplant - schöne Aussichten realisiert.
Herzlichen Glückwunsch!

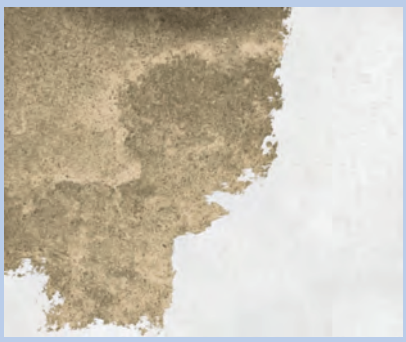
Wir führten aus:
Automatiktüren
Fensterfassade
Brand-/Rauchschutztüren
Eingangselemente
Fluchtwegtüren
Ganzglasanlagen
Videoüberwachung
digitale Schließanlage
rotes Kreuz
KONZEPT für beste Aussichten
Gebr.Konzept GmbH & Co. KG
Im Wiesengrund 24
78315 Radolfzell
Tel.: 07732 / 9966-33
Fax: 07732 / 9966-22
www.konzept4u.com
info@konzept-metallbau.de

Tragwerksplanung
Fischer + Leisering
Ingenieurgesellschaft mbH
Mainaustraße 32
78464 Konstanz
Tel.: 0 75 31 / 8 92 66 - 60
Fax: 0 75 31 / 8 92 66 - 89

ENERGETISCHE QUALITÄT DES GEBÄUDES VERBESSERN LOHNT SICH

Richtiger Putz gegen Schimmel

Seit der Antike gilt Kalkputz als die vollendete Form der Wandgestaltung, für außen und innen. Von der römischen Villa bis zu den venezianischen Palästen. Von



Das beste Rezept gegen Schimmel ist, wenn dieser erst gar nicht entsteht. Kalkputz ist ein effektives Mittel.

der Freskenmalerei bis zur hochwertigen Spachteltechnik.
Gerade wenn es um die eigenen vier Wände geht, sollte naturfrische Wohngesundheit an erster Stelle stehen. Reiner, gänzlich unverfälschter Naturkalk ist dafür die empfehlenswerte Lösung. Zum einen ist Naturkalkputz erfrischend hygienisch, atmungsaktiv und feuchteregulierend. Zum anderen beeindruckt diese natürliche Wandbeschichtung durch grenzenlose Gestaltungsfreiheit, vom puristischen, weißen Anstrich bis zur hochwertigen Maltechnik. Doch Kalkfarbe ist nicht gleich Kalkfarbe. Und Kalkputz ist nicht gleich Kalkputz. Es ist entscheidend, dass keine chemischen Zuschläge verwendet werden und dass die Inhaltsstoffe voll deklariert werden.
Wie bei Wein kommt auch bei Kalk der Lagerung von reinem Sumpfkalk eine besondere Bedeutung zu. Die Anbieter lassen den Naturkalk mindestens 6 Monate »reifen«, damit das Naturprodukt die richtige Geschmeidigkeit für die Verarbeitung bekommt.
Kalk ist von Natur aus desinfizierend und hygienisch, der hohe pH-Wert wird von Keimen und Pilzen einfach nicht ertragen. Naturkalk ist daher auch die wirkungsvollste Vorbeugung gegen Schimmel. Oberflächen aus Naturkalk sind antistatisch, Staub und Schmutz haben daher schlechte Chancen, auch Gerüche werden effektiv absorbiert. Die Wohlfühlatmosphäre von Naturkalkwänden ist direkt spürbar: durch frische Luft und angenehmes, feuchtigkeitsreguliertes Raumklima. Natürliche Farbpigmente und unterschiedliche Körnungen ermöglichen eine große Vielfalt an Gestaltungsmöglichkeiten.

Farbtrends fürs Wohnen

Orange und warmes Gelb bringen Behaglichkeit in jeden Raum. Zusammen mit passenden Accessoires erzeugen die leuchtenden Farben eine gemütliche und einladende Wohnatmosphäre. Auch die Kombination mit anderen Farben ist mit den fröhlichen Tönen kein Problem. Besonders gut eignen sich etwa Sand-Nuancen, die einen Raum hell und frisch wirken lassen. Schön ist auch die Verbindung von Lila und Braun: Die Trendfarbe Lila wird zusammen mit dem dunklen Ton Braun wirkungsvoll in Szene gesetzt.
Wer es edler mag, für den ist die Kombination der Farben Rot und Schwarz ganz aktuell. Ob klassische Streifen oder edle Ornamente – beide Farben ergänzen sich als kräftige Partner ideal. Rot gibt es in diesem Jahr zudem in vielen Schattierungen: von tiefem Bordeauxrot über Beerentöne bis zu helleren Nuancen. Tapeten in diesen Ausführungen verleihen einem Raum Individualität.

Ockertöne und Gelb sind starke Trends in der Farbenwelt für 2011. swb-Bild: dti

Geld vom Staat für Cellulose-Dämmung

Ein eigenes Haus zu besitzen, das steht für viele Deutsche auch heute ganz weit oben auf der Liste ihrer Wünsche. Immer öfter ist das neue Haus allerdings ein altes – gebrauchte Immobilien stehen hoch in der Gunst der Käufer. Zusätzlich zum Kaufpreis sollte am besten von vornherein die Investition in eine verbesserte Wärmedämmung mit eingeplant werden. Die größten Schwachstellen liegen meist in den Außenwänden und im Dach. Bewährt haben sich in der Altbaumodernisierung Faser-Dämmstoffe aus Cellulose. Sie werden mit Luftdruck über ein Gebläse direkt in Hohlräume eingeblasen. So füllen die Fasern, die beim Einblasen verfilzen, auch Ecken und Kanten etwa unter einem alten Dachstuhl lückenlos aus. Die eingeblasene Celluloseschicht entwickelt im Übrigen eine leichte Spannung, so dass auch dann keine Ritzen und Wärmelecks entstehen können, wenn das Gebälk »arbeitet« und sich verzieht. Eine Dämmung von Dach und Außenwänden mit Cellulose wird über die Programme »Energieeffizient sanieren« mit Zuschüssen oder besonders zinsgünstigen Kreditkonditionen in den KfW-Programmen unterstützt. Mehr Informationen gibt es dazu beim Handwerk oder auch den regionalen Banken.

Wer ein altes Haus kauft, investiert vor dem Einzug meist in eine umfassende Modernisierung inklusive moderner Wärmedämmung. Foto: djd/CWA

Trittschall bei Laminatböden

Mieter wie Vermieter legen gleichermaßen Wert auf einen ausreichenden Schutz vor Lärmbelästigungen wie Gehgeräuschen im Treppenhaus oder in Wohnungen. Die Selitflex Aqua-Stop Faltplatte bietet eine ebenso innovative wie einfach zu verlegende Trittschalldämmung zur Reduzierung von Trittgeräuschen auf Laminat und Parkett. Dabei handelt es sich um eine Kombination von Rollen- und Plattenware. Die drei Millimeter starke Faltplatte ist zehn Meter lang wie eine Rolle, lässt sich durch Faltung aber so einfach verlegen wie eine Platte, denn zur Verarbeitung wird sie wie eine Ziehharmonika auseinandergezogen. So ist der Raum in wenigen Minuten professionell ausgelegt.

Spezielle Faltbeläge minimieren den Trittschall von Laminatböden. swb-Bild: selit

Service »60plus« mit 101 Mitgliedern

Studien belegen, dass die Mehrheit älterer Menschen in ihrem gewohnten Umfeld bleiben will. Dieses muss allerdings an ihre veränderten Bedürfnisse angepasst werden.
Hierzu passt gut der neuerliche Schulungstag zur Zertifizierung als »60+ Seniorenfreundlicher Handwerker«.
13 Unternehmen überzeugte die Initiative von Kreishandwerkerschaft und Kreisseniorenrat, die schon viele ihrer Kollegen im Landkreis erfolgreich zum Wohle älterer Mitbürger einsetzen.
Hierbei meldete sich das Bauunternehmen Dittus GmbH aus Konstanz als 100. Mitgliedsbetrieb an – insgesamt tragen nun 101 Unternehmen im Landkreis Konstanz das markante »60+Logo«.
Zur Schulung und Zertifizierung der neuen »60+Betriebe« gehört auch der Ehrenkodex, der die Werte und Formen dieser seniorenfreundlichen Dienstleistungskultur umfasst.
Kreishandwerksmeister Rainer Kenzler betonte hierzu: »Die positiven Erfahrungen mit Betrieben verschiedener Gewerke, die inzwischen noch besser auf die Bedürfnisse älterer Kunden eingehen können, bestärken uns in der Bedeutung dieser Initiative.«
Nach Vorstellung des »60+Konzeptes« durch Rainer Kenzler und Andreas Hartung als Ansprechpartner vom Kreisseniorenrat erfuhren die Teilnehmer interessante Details zur demographischen Entwicklung und den Hilfsorganisationen im Landkreis. Insbesondere aber über die spezielle Lebenssituation älterer Menschen und deren Anforderungen an den Service von Handwerksbetrieben.
Dies kann nun an die älteren Kunden weitergegeben werden, die die im Kreis zertifizierten Betriebe übrigens an einem speziellen Logo erkennen.
Die bewährte Kooperation zwischen Handwerkern und den regionalen Seniorenvertretern will man 2011 auch in weiteren 60+Aktivitäten fortführen.

ein plus für ihren lebens(t)raum ...
maler takacs
christian takacs | malermeister
junkerreute 4a + d-78224 singen
telefon +49(0)7731-836232 + mobil +49(0)177-4934653
telefax +49(0)7731-836233 + info@malermeister-takacs.de
www.malermeister-takacs.de

RS RECK
ROLLLADEN-SONNENSCHUTZTECHNIK
Josef-Schüttler-Str. 6 · 78224 Singen
Tel. 0 77 31 / 18 97 99-0
info@reck-sonnenschutz.de
www.reck-sonnenschutz.de
Bis zu 25% Winterrabatt auf Markisen

Kooperationsgemeinschaft
SPEICHER & BERG
Maler- und Sanierungstechnik
Zertifizierter Fachbetrieb für Schimmelpilzsanierung und Schimmelpilzgutachten
Gewerbestraße 10 · 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 1 33 78 · Fax 0 77 31 / 18 33 00
E-Mail: wolfgang-speicher@t-online.de

NIKIFOR Bauunternehmen
Alle unsere Rohbauten die wir erstellen werden vom TÜV-SÜD-INDUSTRIE geprüft
Unsere Stärke: Qualität
Ihr Vorteil: Sicherheit
Nikifor Z.
Obere Bännle 1
D-78224 Singen/Überlingen a.R.
Handy 0176/630 19 248
Tel. 0 77 31/911 778
Fax 0 77 31/944 766

Ihr Partner im Holzbau
P. MOHR
BAUSCHREINEREI · HOLZBAU
Zimmerarbeiten
Innenausbau
Treppenbau
Wärmedämmung
Photovoltaik
Dachsanierung
78234 Engen-Welschingen · Otto-Hahn-Straße 6
TELEFON 0 77 33 / 97 77 08 · Fax 0 77 33 / 97 77 09
E-Mail: holzbau-mohr@t-online.de

WiWa-Haus.de
Das neue Energiesparhaus

Farben und Bodenbelagsfachmarkt
Laminat Parkett Kork
Laminat Buche 3.99 €/m²
Über 1000 m² Ausstellungsfläche
Tebo 2000
Eisenbahnstr. 12, 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 5 88 11, Fax 97 16 70
www.tebo2000.de

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND
IHR PROFI IN BAUEN & WOHNEN. ICH BERATE SIE GERNE !
Ihre Anzeigenberaterin vom
SINGENER WOCHENBLATT
Alisa Weber
Tel. 07731/880027
a.weber@wochenblatt.net
WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

SAUTER PUTZ & FARBE GERÜSTBAU HEBEBÜHNEN
Schimmelpilz ?
Wie schnell kann Schimmel wachsen?
Ist ein Schimmelbefall immer gefährlich?
Stirbt Schimmel ab, wenn er austrocknet?
Wie läuft eine Sanierung üblicherweise ab?
Ab wann wird ein Schimmelbefall in Innenräumen problematisch?
Kann man es einem Schimmelpilz ansehen, ob er gefährlich ist oder nicht?
Wieso wächst ein Schimmelpilz wieder, selbst wenn er sauber abgewaschen wurde?
Wir helfen!
Sauter GmbH / Carl-Benz-Str. 8 / 78224 Singen / Tel. 07731-9 26 11 90 / www.sauter-putz-farbe.de

baukultur radolfzell
PLANEN · GESTALTEN · STILVOLL LEBEN
Eisenbahnstr. 22, 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 82 26 71 · www.baukultur-radolfzell.de

– NOTVERKAUF –
Gottmadingen-Randegg, 4-Zi.-ETW, Stellplatz, frei ab 01.03.2011 **nur € 74.800,–**
Heim-Invest-Immobilien, Tel. 07731/187180

Gebrauchtimmobilien
Duchtlingen, EFH, 6 Zi., Garage, Grdst. 750 m² 229.500,- €
Engen-Ortsteil, EBK, 3 Garagen, Grdst. ca. 1.600 m² 379.000,- €
Engen-Ortsteil, kl. 2-FWH, Garage, gr. Carport 144.500,- €
Engen, EFH, beste Südlage, gr. Garagen, Grdst. ca. 1.200 m² 329.500,- €
Engen-Südhang, Grdst. ca. 700 m², mit geplanten Häusern Preis auf Anfrage
Singen, 3-Zi.-Whg., 2 Balk., Garage, renoviert 89.500,- €
evtl. können wir auch Ihr Objekt in Zahlung nehmen
Weitere Angebote auf www.veit-braun.de
V + B VEIT & BRAUN GmbH seit 1902
Kesslerhalde 5, 78234 Engen
Telefon 07733/7438

! Gewerbehalle Notverkauf !
Singen, Produktionshalle mit modernen Büroräumen, vielseitig nutzbar, neuwertig, 700 m² Lager- und Produktionsfläche, 2.100 m² Grst., bebaubar, gehobene Ausstattung, mit bester Verkehrsanbindung **nur € 398.000,–**
Weitere Hallen mit Büro in Gottmadingen, Stockach, Radolfzell usw. auf Anfrage
Heim-Invest-Immobilien, Tel. 07731–187-180
info@heim-invest.de

Heim - Invest Immobilien
Tel. 07731/18718-0 · 0171/7220163 info@heim-invest.de · www.heim-invest.de
Audi-Fax-Str. 10 · D-78244 Gottmadingen

– Angebot der Woche –
– Luxus-DG-Wohnung über 2 Etagen –
Engen, 5,5-Zi.-ETW, 170 m² Wfl., 2 Bäder, große Dachterrasse (mit wenig Aufwand als Wintergarten nutzbar), sofort frei **nur € 174.000,–**
Rielasingen-Worbl., 3,5-Zi.-ETW, 1. OG,
94 m², schöner Schnitt, SW-Balkon, Bad, WC, DU, Schwedenofen, hochw. EBK (extra), Keller, Einzelgarage, Waschraum, Fahrradkeller, frei **nur € 168.000,–**
Singen-Süd, besonders schöne ETW,
2,5 Zimmer, 2. OG, 60 m², komplett gefliest, sonniger SW-Balkon, WZ, offene Küche, Bad, ZH, TG, Bezug n. Abspr. **nur € 89.800,–**
Rielasingen, 4,5-Zi.-ETW, 116 m²
Garage, frei ab 01.03. **nur € 119.800,–**
Singen-Süd, 4-Zi.-ETW mit Gartenanteil,
Carport, sofort frei **Preis auf Anfrage**
Singen-Süd, 4-Zi.-ETW, 1. OG, 83 m² +
Appartment im DG, zentrale Lage, gute Busanb., Hausmeisterservice, Appart. mit Küchenzeile u. kl. Bad **Preis auf Anfrage**

Objekte mit herrl. Ausblick
Zum fairen schlüsself. Festpreis
Volkertshausen Oberes Holz, RH 150 m² Wfl. + 52 m² Nfl., inkl. Grdst., Keller, Solar **226.000,– €**
Aach, Mühlhauser Straße: 1-Fam.-Wohnhaus, 152 m² Wfl., inkl. Grdst. **456** m², Kamin, Garage, Solar **249.000,– €**
sowie
DHH, 153 m² Wfl., inkl. Grdst. 265 m², Garage, Solar, inkl. Gartenhaus **229.000,– €**
INFO/Bes. 0175 - 4531285

WAEGELER BAU SINGEN
Rohbau – Umbau – Schlüsselfertig
0 77 31/4 27 65, www.waegeler.de

RIELASINGEN, TG-PLATZ
im Aachweg 32–34 zu verkaufen, 6.000,– €
Tel. 07739/1613

Si: Wohn- und Geschäftshaus, ca. 400 m² Wohn- u. Ladenfläche **229.000,– €**
Si: 4-FH + 150 m² Ladenfläche, renov.-bed., gute Lage **240.000,– €**
Immo. Gritza · Tel. 0 77 32 / 91 96 41

BIV IMMOBILIENHAUS für Baden-Württemberg seit 1977
ÜB-Nesselwangen ...
Ortsrandlage mit viel Grün
hübsch. 1 Famh., ca. 780 m² Grdst., ca. 100 m² Wfl., Kü., 2 Bäder, Terrasse, Kachelofen, Ausbaureserve u. Do-Garage **€ 245.000,-**
www.biv.de
Langenenslingen Tel. 07376 960-0

Provisionsfrei
Radolfzell, MFH mit 4 Wohnungen, kompl. vermietet, Grdst. 419 m², letzte Renovierung 2003 **€ 325.000,–**
Rielasingen, ETW, 3 Zi., Wfl. ca. 66 m², Bj. 1996, Balkon, 1. OG, EBK, inkl. PKW-Stellplatz **€ 129.000,–**
Rielasingen, ETW, 2 Zi., Wfl. ca. 53 m², ideale Kapitalanlage, Balkon, 1. OG, EBK, bezugsfrei **€ 103.000,–**
www.erakonstanz.de

ERA Seiler & Janssen Immobilien
Kreuzlinger Str. 2 | 78462 Konstanz
Tel. 07531 **363 8550**

Verkauf - Neubau provisionsfrei
Engen, 11 ETW von 54 m² bis 124 m² ab 113.200,- €
Singen, 3- oder 4-Zi.-ETW, Balkon, Aufzug ab 191.500,- €
evtl. können wir auch Ihr Objekt in Zahlung nehmen
Weitere Angebote auf www.veit-braun.de
V + B VEIT & BRAUN GmbH seit 1902
Kesslerhalde 5, 78234 Engen
Telefon 07733/7438

Mühlhausen-Ehingen **EUR 134.000**
Haus, Wfl. 120 m², Bj. 1967, mit Garage, Grundst. ca. 260 m², ren.bed., Notverkauf
Tengen **EUR 259.000**
EFH, ruhige sehr sonnige Lage, ca. 617 m² Grundst., Bj. 1997, 5 Zi., sofort frei
Radolfzell **EUR 135.000**
3-Zi.-ETW, Bj. 1990, ruhige Lage mit Garage und Stellplatz, sofort frei
BW-Bank Immobilien
August-Ruf-Straße 26
78224 Singen
Telefon 07731 8203-286
Telefax 07731 8203-296
www.bw-bank.de/immobilien
immobilien@bw-bank.de
Baden-Württembergische Bank
BW | Bank

Qualitäts-Umzüge weltweit! seit 1927
zieh gut mit Gut
Intern. Möbelspedition • Möbellagerung
Gottmadingen • Robert-Gerwig-Str. 2
Telefon (0 77 31) 1 47 62-0
Telefax (0 77 31) 1 47 62-20
freecall **08 00 9 43 44 88**
E-Mail info@zieh-gut.de

Wir suchen für unsere Kunden Häuser jeglicher Art, Hegau-Bodensee • Keine Kosten für Verkäufer • LOGO-HAUS-IMMOB. 07739-92 88 66

Wir suchen dringend !!!
Wohnhäuser und Wohnungen zum Kauf im Raum Stockach
EWO Immobilien W. Reuther
07771-93510

– NOTVERKAUF –
– für Handwerker Wohnen + Arbeiten oder die Großfamilie –
Hohenfels-Kalkofen Ortsrandlage, Haus mit 2 gr. ETW + 70 m² Werkstatt, 1500 m² Grst., DG ausbaufähig, sofort frei **nur € 144.500,–**
Heim-Invest-Immobilien, Tel. 07731/187180

Town & Country HAUS ... hier zieh' ich ein.
Einladung zur Hausbesichtigung!

(Abb. enthält Sonderwünsche)
Am **Samstag und Sonntag,** den **12. u. 13.02.2011** von **14 - 17 Uhr,** laden wir Sie zur Präsentation unseres neuen "Bodenseehauses" in **Gottmadingen** in der Gewerbestraße, ein. Es erwartet Sie unser Vertriebsberater Herr Quellmalz.
Folgen Sie den Hinweisschildern!
Wir freuen uns auf Sie!
Info: 07551/916303
SICHERHEIT • Bau-Qualität • Bau-Service • Bau-Finanzierung Haus für Sie!
Town & Country Lizenz-Partner
W.LEBERER MASSIVBAU GMBH
www.HausAusstellung.de

Neubau 6-FH, Steißlingen
Südlage, Lift, Garagen, Stellplätze, 90 bis 120 m², günst. Finanzierung, INFO
Manz Immob., Tel. 0 77 32 / 8 22 85-15

Stahringen
4-Zi.-Whg., OG, 107 m², 2 Balkone 173.500,- €
3-Zi.-Whg., OG, 98 m², Balkon 143.200,- €
3-Zi.-Whg., OG, 105 m², Balkon 163.100,- €
4-Zi. + Galerie, DG, 123 m², Balkon 179.800,- €
Einzelgaragen, Preis pro Stück 9.800,- €
evtl. können wir auch Ihr Objekt in Zahlung nehmen
Weitere Angebote auf www.veit-braun.de
V + B VEIT & BRAUN GmbH seit 1902
Kesslerhalde 5, 78234 Engen
Telefon 07733/7438

www.rewa-immobilien.de
Singen: freist. EFH i. schöner, ruhiger Lage (H-409) Wfl. 125 m², Grstk. ca. 570 m², Hzg. neu, Topzustand, Dach ausbaubar, Vollkeller, Kaminofen mögl. Garage **260.000,– €**
Rielas.-Worblingen: gemütliche 3-4-Zi.-Whg. (E-605) Wfl. ca. 70 m² + 22 m² sep. Z. m. WC, Balkon, s. ruh. Lage, 5-FH, umfangr. modern., Gar., Keller, Stellpl. **99.900,– €**
Singen-Nord: großz. 4,5 Zi. m. 2 Balkonen (E-604) Wfl. 130 m², 2 Bäder, ruh., EBK, Keller, Speicher, Bj. 81, EINZEL-Gar., hohe Rückl., Fenster neu u.v.m. **179.000,– €**
RZ-Markelf.: attrakt., helle 3,5 Zi. m. Blk. (E-249) Wfl. 95 m², Bj. 91, Fliesen, Parkett, EBK, Topzust., Bad m. Wanne u. Dusche, S-Balkon, Keller, TG, ruh. **179.000,– €**
ReWa Immobilien
Telefon: 0 77 32 / 97 07 20
E-Mail: immobilien@rewa-gmbh.org

IMMO BRÜLL u. Partner
Für vorgemerkte Kunden suchen wir im Kreis Hegau/Bodensee
• • • ETW's, DHH, RH, EFH und Mehrfamilienhäuser, Grundstücke sowie Mietwohnungen
in jeder Preislage und Größe.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.
0 77 31/3 11 53, 01 79/7 17 42 72

Volksbank Hegau
Sonderaktion !
Marktwertermittlung für Ihre Immobilie
- kurze schriftliche Wertermittlung
- Angebot nur für Immobilien in Singen und näherer Umgebung
- Sonderberatung bei Verkaufsabsicht

KOSTENFREI BIS 31.03.2011
Ihr Ansprechpartner: Uwe Schreml
07731 8803 234
www.volksbank-hegau.de

KÜMMEL Immobiliengesellschaft mbH
2–3-Fam.-Haus, Singen, Untere Nordstadt, bevorzugte Wohnlage, Wfl. 238 m², Grdst. 595 m², 3 Garagen, gr. Balkon, frei nach Vereinbarung **€ 295.000,–**
Gr. 2½-Zi.-ETW, Gottmadingen mit Gartenanteil, Wfl. 84 m², Bj. 1994, rollstuhlgerecht, FB-Hzg., Einbauküche, in einem 2-FH, frei ab 01.04.11! **€ 160.000,–**
4-Zi.-ETW, Nenzingen in einem 3-FH, Wfl. 108 m², Garage, EBK, 3 Balkone, Bj. 1993, ruhige Wohnlage **€ 159.000,–**
1-2-Fam.-DHH, Mühlhausen Wfl. 173 m², Grundstück ca. 350 m², große Garage, günstige Wohnlage, kurzfr. beziehbar! **€ 165.000,–**
Alemannenstr. 2 · 78224 Singen
Fon 0 77 31 – 143 98 81
www.immo-kuemmel.de

Für Verkäufer KOSTENNEUTRAL
ImmobilienHammer@AllFinanzAG.de Tel. 0 77 31/6 20 47

Heim - Invest Immobilien
Tel. 07731/18718-0 · 0171/7220163 info@heim-invest.de · www.heim-invest.de
Audi-Fax-Str. 10 · D-78244 Gottmadingen

Natur pur
in schöner und ruhiger Ortsrandlage
Steißlingen-Schoren, 3-Fam.-Haus, 295 m² Wfl., 1.200 m² Grst. m. Zupachtmöglichkeit, auch f. Tierhaltung geeignet **nur € 318.000,–**
– für Schnellentschlossene –
Tengen, Ob den Häusern 2, EFH mit ELW, Wfl. 186 m², Grst. 669 m², Bj. 1998, Garage, schöne sonnige u. ruhige Lage (NP € 350.000,–) **jetzt Super-Preis** **nur € 259.000,–**
– Schnäppchen –
Schlatt a. Randen, sehr schöne neuwertige DHH m. gr. ELW, 200 m² Wfl., ruhige, sonnige Lage, Doppelgarage, kinderfreundlich, frei ab sofort **nur € 180.000,–**
– für Handwerker – DHH mit 3 Wohnungen
Hilzingen-Duchtlingen, 210 m² Wfl., gute Bausubstanz, Garage, Stellplatz, neuwert. Heizung, 2 Whg. sofort beziehbar **nur € 178.000,–**
– für Handwerker –
Engen, DHH zum Ausbau, 2 Stellplätze, sofort frei **nur € 50.000,–**
– Ein Haus wie eine Burg –
Überlingen a. Ried, 2 FH m. großz. Aufteilung, Bj. 81, EG 157 m² Wfl. mit Kamin, DG 132 m² mit großer Dachterrasse, 840 m² Grst., mit Pool + Außenkamin, voll unterk., Massivbau, Doppelgarage, sonnige Lage, Totalrenovation innen + außen, Heizung + Bäder (nach eig. Wünschen) ist im Kaufpreis enthalten **nur € 598.000,–**

Volkertshausen: Gemütliches EFH sonnige Wohnlage,500m² Grundstück,EBK, **€ 298.000,-**
Radolfzell:3 Zimmerwhg. 98m², Balkon, Garage zentrale sonnige Lage, gut vermietet **€ 105.000,-**
Für solvente Kunden suche ich dringend Häuser und Wohnungen zu kaufen u. mieten.
Rufen Sie mich unverbindlich an !
Lydia Bader,Immo.07733-99897

Wenn Sie bauen wollen...
www.hausausstellung.de

Zwangsversteigerung am 11.03.2011
9.00 Uhr im Amtsgericht Singen
1-Zi.-Whg. in Singen, Industriestr. 26, ca. 30 m² Wohnfl., 2. OG mit Balkon, vermietet **Verkehrswert 31.000,– €**
Unterlagen durch die beteiligte Bank, 07731/821-1272

Verkaufsbeginn
Attraktive 2, 3 und 4 Zimmer Wohnungen
Baujahr 1992, Top Zustand
2 Zimmer ETW ab ca. 54 qm, ab 52.500,-- €
3 Zimmer ETW ab ca. 68 qm, ab 66.100,-- €
4 Zimmer ETW ab ca.105 qm, ab 114.600,-- €
Dachgeschoss Wohnungen mit ausbaufähiger Bühne, teilweise frei oder gut vermietet
BESICHTIGUNG:
Samstag und Sonntag, jeweils von 14 -16 Uhr, sowie Dienstag und Donnerstag jeweils von 16 – 19 Uhr
Musterwohnung:
Gottmadingen, Sternengässle 7.
Concepta KG
Concepta Vertriebs KG
Schockenriedstr.44
70771 Leinfelden-Echterdingen
Telefon: +49 (711) 761649 - 57

VERMIETUNGEN

Möbliertes Zimmer
in 2er-WG ab sofort zu vermieten.
Tel. 0 77 31 / 4 53 66

Aach: 3 Zimmer,70m², Stellplatz **€ 300,** zuzügl. Kaution und 140,- € NK frei
Lydia Bader,Immo.07733-99897

SINGEN-BOHLINGEN
exkl. 2½- ev. 3½-Zi.-Mais.-Wohnung mit großer Galerie, 123 m² Wfl. im OG u. DG in gepflegtem 4-Familienhaus, Fußbodenheizung, Terrakotta-Fliesen, neue Parkettböden, 3 Balkone, EBK, Wohnbad, Garage mit Gartenzugang, Gartenanteil möglich.
KM 990,– € + NK **Tel. 07739/1613**

Singen-Südstadt, provisionsfrei
2-Zi.-Whg., 50 m², Balk. EBK, ab März 2011 **KM 350,– €**
1-Zi.-Whg., 26 m², Balk. ab Mai 2011 **KM 215,– €**
TG-Stellplatz je EUR 25,00 / NK / 2 MM KA
AVG-Immobilien · Tel. 07 11 – 4 70 68 12

Statt € 850,- Miete
monatl. Rate ins Eigenheim!
www.hausausstellung.de

ZU VERMIETEN:
Singen-Mitte, Fußgängerzone, 3-Zi.-Penthousewohnung, ca. 170 m², Lift, Terrasse, EBK, geh. Ausstattung
KM € **1.000,–** + NK + 2 KM Kaution
WILHELM HAUSVERWALTUNGEN GMBH
Schwarzwaldstr. 2
78224 Singen
Tel. 0 77 31 / 87 53-0

ZU VERMIETEN: **KALTMIETE:**

Singen-Nord, 2 Zi., ca. 60 m², sofort	KM € **450,–**	NK 100,–
Singen-Nord, 3 Zi., ca. 80 m²	KM € **450,–**	NK 200,–
Singen-Mitte, 4 Zi., ca. 100 m²	KM € **510,–**	NK 100,–
Singen-Nord, 4,5 Zi., ca. 96 m², Garage € 40,–	KM € **480,–**	NK 240,–
Gailingen, 3 Zi., ca. 82 m², Gartenanteil, Garage € 40,–	KM € **450,–**	NK 150,–
Allensbach, 2 Zi., ca. 52 m²	KM € **290,–**	NK 170,–

WILHELM HAUSVERWALTUNGEN GMBH
Schwarzwaldstraße 2
78224 Singen
Telefon 0 77 31 / 87 53-0

Point 150.16 | 159,58 m² € 147.620,–*

NEU!
Perfect 147 | 147,14 m² € 147.900,–*

NEU!
Point 181 | 182,37 m² € 167.100,–*

Neujahrs-Bonbon
KFW-Effizienzhaus 55 zum Aktionspreis
*Aktionspreis enthält:
- Grundpreis schlüsselfertig
- Erdwärmepumpe (zzgl. Absorbermatten oder Tiefenbohrung)
- Fußbodenheizung
- Wärmedämmfenster 3-fach verglast
- Blower-Door-Test (Luftdichtigkeitsprüfung)

Hinweis: Bei Häusern mit Keller kann der Kaufpreis variieren.
Jedes andere Haus können Sie genauso clever bauen. Diesen Neujahrs-Bonbon bieten wir Ihnen nur bis 28. Februar 2011.
KS Hausbau GmbH
Telefon: +49(0)7731 / 18 23 55
Stockergarten 12 • 78247 Hilzingen
www.ks-hausbau.de

Mietgesuche

2 Zimmer

Älteres Paar, 60+, NR,
sucht in R'zell/Moos o. Markelfingen schöne helle 2-3 Zi.-Whg. mit Terrasse/Balkon Südseite, für Apr./Mai 11. Wir freuen uns auf Ihr Angebot unter Tel. 0178-1947402

Suche 2 Zi.-Wohnung
privat in R'zell od. Umgebung f. 2 Personen. Tel.: 0173/7666161

2-3-Zi.-Whg. in Singen
ab 1.6.11von Familie zu mieten gesucht, T. 0176-87038161

Wohnung gesucht!
2 Zi.-Whg, Raum Singen/Gottm., ges., Zuschriften an: guenter5656@gmx.de

Suche 2-Zi.-Whg.
in Si.-Süd, Nähe Möbel Braun, WM max. 500 € zum 1.5.11 oder früher, T. 07731/918655 ab 16.30 Uhr

berufst. Frau m. liebem
Hund su. zum 15.03. 2 Zi.-Whg., in Gottm., / Umgeb., T.0172 4035228

3 Zimmer

berufstätiger Papa m.
Kind u. Hund, su. 3 - 4 Zi.-Whg, in Binningen u. Umgeb., KM € 500,-, Tel. 07739/928700

Suche 3-4 Zi.-Whg.
in R'zell schnellstmöglichst, WM bis 700.- €. Tel. 0177-7522009

Er, berufstätig sucht
günst. 3 Zi.-Whg., in R'zell od. Singen-Nord ab 1.5.11. Tel. 0152-08540707

Arzthelferin m. 8 u. 12 j.
Kindern su. Whg, in Rielasingen bis WM € 600,-, T. 017670182749

jg. Paar aus HH m. ges.,
Einkommen, su. schöne 3 Zi.-Whg, m. Blk. od. Garten ab 01.03 in R'zell, Tel. 01709664737

4 Zimmer und mehr

4-Zi.Whg R'zell
Junges Akademikerpaar m. Kleinkind, Beamtin, sucht helle 4 Zi.-Whg in Radolfzell, Tel. 07153/558326 (war letzte Woche falsch angegeben)

4 Zi.-Whg, von berufst.
Paar, im Raum Singen gesu., KM bis € 700,-, Tel. 0172/9066355

4 köpf. Fam. (berufst.)
su. Häuschen od. 5 Zi.-Whg, in Rielas,/Arlen od. näh. Umgeb., Tel. 07731/181260

Häuser

Suchen EFH
m. 5 Zi. in Singen, Engen, Rielas., Hilzingen u. Umg. zu mieten, Tel. 07733/506306

Hilzingen: 1-FH v. priv. ges.
0 77 31/8 22 94 05

Kl. Haus o. Whg.
im Grünen (auch rep.-bed.) zur Miete gesucht, T. 07734/936245

Haus gesucht, Bauernh.
od. Haus im grünen, von Familie zu mieten ges., gerne auch etwas abgelegener, auch renovierbed., da handwerkl, sehr geschickt, Tel. 07731/7491932 od 0152-22466537

Sonstige Objekte

Deutsches Fachpaar
-Gastronomie- sucht auf Jahresende neue Herausforderung zu fairen Konditionen. Zuschriften unter 113076 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Vermietungen

1 Zimmer

Gottmadingen
1 Zi.-Whg., ca. 32 m², ab sofort frei, Tel. 07731-970212 ab 18 Uhr

Radolfzell-Mettnau
1-Zi.-Appartm., ca. 26 m², EBK, Duschbad, Balkon, Keller, zum 1.3.2011 zu verm., KM 250.- + NK + KT. Tel. 07732/54932

1 Zi.-Whg. Stockach
EBK, Balkon, Keller, Speicher ab 1.3./1.4.Tel. 0173-1314317 ab 19h

1 Zi.Whg. Mühlh.-Ehing.
EBK, Keller, Stellpl., 350,- € WM + KT zu verm., Tel. 0173-3045312

Nachmieter gesucht
für 1 1/2 Zi.-Whg., in R'zell, teilmöbl., Ablöse VB 500.-€, zum 1.04.11, kann auch früher bezogen werden. tel. 07732-9389701

1 Zi.-Whg, Singen, City,
31 qm, Kochnische, Bad/WC, PKW Stellpl., KM € 270,- + NK + KT, ab 01.04. Tel. 016097930306

2 Zimmer

2-Zi.-Whg., Singen-Nord
53 m², 2. OG., KM 360.- € + NK + KT, z. 1.4.11 oder n. Vereinb. zu verm., Tel. 07731/48113

2 Zi.-Whg. Singen-Nord
55 m², EBK, KM 350 € + NK 170 €, Speicher, Keller, frei ab 1.3.11, Tel. 07731/49426, 10-17 Uhr

2,5 Zi. Si-City
Küche, Balkon, 82 m², KM 400.- € + NK 175.-. Tel. 0151-57859515

Nachmieter gesucht
für 2 1/2 Zi.-Whg., Mühlhausen, ruh. Lage, 62m², mit Wintergarten, Garage, Gartenanteil, EBK, WC sep., Bad mit Dusche, Abstellraum, 3 Min. zum Seeehas, ab sof. zu verm. Tel. 0178-8075640

Helle 2 Zi.-Whg.
Singen, Berlinerstr. 4,1.OG, 64m², KM 370.- + 30.- Garage + 150.-NK + KT. Tel. 7731/381061

In Ludwigshafen / See
2 Zi.-Seesicht-Whg., 43 m², KM € 395,- + NK + KT € 800,-, ab sofort, Tel. 0171-4452188

Betreutes Wohnen,
Seniorenwhg, in Singen, Nähe Ärztehs, ab April od. früher zu verm., 53 qm, Keller, Blk, Tel. 0151-16549626

2-Zi.-DG.-Whg. Singen
m. EBK, ohne Blk., KM 280.- €, T. 07731/49731 o. 0160-97839039

2 Zi.-Whg, Arlen, 42 qm,
teilmöb.,Gartenn. mögl., renov. ab 01.03.KM € 290,- + teilmöb. € 35,-, + NK € 35,-, Tel. 0172-3600650

2-Zi.-Whg. EG.
mit Terrasse, Keller u. überdachtem Stellplatz in Hilzingen-Weiterdingen zu verm., T. 07733/977708

2 Zi.-DG-Whg. Stockach
- Zentrum, 44m², EBK, Stellpl. ab 1.4., KM 335.-€ + 115.-€ NK. Tel. 07564/50055

3 Zimmer

3-Zi.-Whg. Tengen/OT.
74 m², Bad u. WC getr., Keller, ZH, SAT, an ältere Pers.+ Kaution. Tel. 07736/8433

3-Zi.-Whg. Singen-Nord
75 m², 2. OG., Balkon, in ruh., sonn. 6-FH, Burgstrasse, KM 450.- € + NK + KT, an 1-3 Pers. zu verm., frei u. renov., T. 07731/31205

Qualitätsumzug
mit Tiefpreisgarantie
Wieland
UMZÜGE NAH UND FERN
Rufen Sie an. ☎ 07731 - 62535

Radolfzell Nord
ruhige 3 Zi.-Whg., ca. 86 m², Balk., Keller, neue EBK, neu renov., ab 1.3. an älteres Ehepaar zu verm., KM 550,- €, NK 170,- €, Koution 3 MM, Tel. 07732/54573 ab 16.30 h

78250 Tengen-Büßling.
3 Zi.-Whg, 76 m² m. gr. Wohnküche, EBK, gr. Blk., 1. Stock, Keller u. Garage, WM 555,- € + KT ab 15.04., Tel. 07739/612 o. 07739-382 ab 18 Uhr

Stockach Oberstadt
3 Zi.-Whg., 85 m², Laminat, Etagenhzg., KM 470.- + NK 120.-. Tel. 07732/8239526

3,5 Zi.-Whg., Büsingen
Miete sfr. 1250.- inkl., zu vermieten, T. 0041-795104139

Schöne 3-Zi.-Whg., 65 m², Blk., EBK, gr. Gart., Gottmad. € 500,– + NK
Gepfl. 3,5-Zi.-Whg., 70 m², EBK, Loggia, Si.-M. € 450,– + NK
Schacherer Vermietungsbüro 0 77 31/94 94 91

3 Zi-Whg, m. kl. Werkst.,
Singen-Süd, Pr. nach Vereinbarung, Tel. 0171-9382289

Altbau-Whg. ebenerdig
3 Zi., Küche, Bad / WC, überdachter Freisitz, Keller u. Gartenanteil, Haustierhaltung nicht erwünscht, in Espasingen ab sofort zu vermieten, Tel. 07771/933919

3-Zi.-DG.-Whg.
Si.-Süd, zentrumsnah, 70 m² DIN, ca. 80 m² Grdfl., neue EBK, Fenster, Gasbrennwertanl., Fliesen, Laminat u.a., fam.-freundl. Innenhof, 79.000 €, T. 0177-9186176

Bodman, 3Zi.-Whg,
66 m², 1.OG, Blk, STP+TG, Keller, Bad m. Wanne u. Fenster, off. Küche, hell, Seesicht, KM € 475,- + € 50,- STP, NK € 160,-, Tel. 07773/936384, 15 - 20 Uhr

DG-Whg. in Radolfzell
ca. 70 m², 2 Stellpl., NR, 3 MM KT, KM 470,- € + NK 100,- €, Tel.: 0172/4513643

Hilzingen-Riedheim
3 Zi.-Whg., UG, in 3 FH, Ortsrandlage, 76m², PKW Stellpl., EBK, extra Hauseingang, Terrasse, 465.-KM + NK+ KT. ab 1.05.11.Tel. 07739/926149 ab 18 Uhr

3,5 Zi.-Maison.-Whg.
Singen Unt. Nordstadt, san. Altbau, 90 m², m. ALNO EBK, Blk., Abstellpl., KM 550.- €, T. 07731/47654 o. 0175-8020111

3-Zi.- Rzell-Böhringen
DG., ca. 62 m², KM 420 €, NK 130 €, Parkett, sehr ruh. Lage, ab 1.5.11, T. 07531/56311

3,5 Zi.-Whg. Twielfeld
zu verm., KM 450.- + 25.€ Garage + NK. Tel. 07739/927804

3,5 Zi.-DG.-Whg.
Singen U. Nordst., kl. WE, 88 m², kein Blk., EBK, Garage, KM 490.- + NK + KT + Garage, ab 1.3.11, T. 07731/46074

WEBER SAGT JAAAA!
PFANDKREDITE
Schmuck, Uhren, Fahrzeuge, Boote, Maschinen, Elektronik, Antikes, u. v. m.
DOCH NICHT NUR BEI GELDNOT DER RICHTIGE PARTNER:
GOLDANKAUF
Alt-/Zahngold, Münzen, Barren, Schmuck, Uhren, Silber, Platin, Militaria, Sammlungen, Erbschafts- und Haushaltsauflösungen, Insolvenzen, u. v. m.
Verkauf von Anlagegold.
Konstanz - Bahnhofstr. 7
Singen - Enge Straße 1
Tuttlingen - Helferei Str. 12
Zimmern. o. R. - Flözlinger Str. 39
Reutlingen - Federnseestr. 4
Balingen - Obere Kirchstr. 10
Mitglied im Zentralverband Deutscher Pfandleiher
Tel.: 0800 - 111 21 23 03 (BRD/gebührenfrei)
Weber seit 1989
Scheideanstalt | Pfandhaus | Auktionshaus
www.weber-sagt-ja.de
Tel.: 0800 - 00 16 51 (Schweiz/gebührenfrei)

Schöne Galeriewohung
3 1/2 Zi., mit Garage, Abstellraum, zu verm. Tel. 0175-3213844

3 Zi.-Whg, in Tengen,
son., ruh. Whg, 78 qm, Bad / WC, Kellerr., EBK, Terr., Garten, PKW-Stellpl., € 415,-,+ NK, 07736/7497

3,5 Zi.-Whg. Stockach-
Hindelwangen, ca. 83 m², DU/WC, Bad/WC, BLK, Keller, I. OG, ab 01.05.11, KM € 450,— + NK + KT, Tel. 0174-7510805

3 Zi.-Whg. Singen-Nord
75m², 2.OG, zentrumsnah, renov., 2 Balkone, KM 495.- + 155.- NK + 2 MM KT. Tel.Tel. 07731/795627 ab 17 Uhr

4 Zimmer und mehr

4 Zi. Whg. ca 105 qm
ab sof.od. nach abspr., Singen City, neu renov., Blk., EBK neu, Erstbezug, 695 € KM , NK 185 €, KT 3 MM, 0170-8069143

4 Zi.-Whg, Rielasingen,
100 qm, EG, ruh. Lage, Blk, neuw. Küche kann günst. übern. werden, Garage mögl., KM ³€ 580,-, + NK, Tel. 07731/22615

Singen - Nordstadt
schöne 4 Zi.-Whg., Küche, Bad, WC, EG, mit Garage, Garten u. Terrasse, dabei im Kellergeschoß ca. 50m² (2 Zimmer) insges. über 170m², (wahlweise auch gewerblich nutzbar) ab sof. frei. KM 900.-€ +Nk+KT.Bei Interesse: Tel. 07731/61624 od. 61624

Büsingen, 4 Zi.-Whg,
an ruhiges Ehep., Tel. 07734/7178

4 Zi.-Whg, Singen, City
128 qm, Parkett, Blk, EKB, II. OG, KM € 690,-, + NK 135,-, + KT, ab berufst. Mieter, Tel. 07731/46284

Sonstige Objekte

DHH Rielasingen-Arlen
Bj. 99, 5 Zi., ca. 149m² Wfl., 850.- KM + NK + Garage, ab .1 Mai.Tel. 07731/24041

Engen
Geschäftsräume, über 100m², 2 Schaufenster (Einzlhandel, Büro, Praxen) beste Lage, zu vermieten. Tel. 07733/5363 AB

Räume Si-Industriegeb.
ca. 150m² + Keller, für versch. Gewerbe nutzbar. Tel. 07731/48355 od. 0175-9192980

Geschäftsräume
in Singen, ca. 59 m² ab 1.4.11 zu verm., KM 1200 €, NK 300 €, KT 3 KM, T. 0174-1909992

Immobiliengesuche

2 Zimmer

bis 2,5 Zi.-Whg.
betreutes Wohnen od. seniorengerechte Whg. in zentraler Lage, kein DG, keine Fussbodenhzeizung, ebenerdig oder Lift, rollstuhlgerecht. Zuschriften unter 113072 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3 Zimmer

Junges Paar sucht
3 - 4 Zi.-Whg. in Singen/Umgeb. zu kaufen. Tel. 0152-03126820

4 Zimmer und mehr

4 Zi.- Whg. od. Haus
in Rielasingen/Arlen zu kaufen . od. zu mieten ges., von Fam. mit 2 Kindern, NR, keine Tiere.Tel. 07731/918768

4 Zi.-Whg. o. Haus
in R'zell von Privat zu kaufen gesucht. Tel. 07732/929320

Häuser

Exkl. 3-4 Fam.-Haus
i.R. Singen, Gottmadingen, Volkertshausen u. Engen für Barzahler zum kurzfr. Einzug gesucht. Makler unerwünscht. Tel. 0151-28326446

Immobilienverkäufe

1 Zimmer

Zwei 1 Zi.-ETW, 29 qm,
Rielasingen, frei, 1.OG/2.OG, Bj. 71, ZH, Südblk., ruh. Lage, von Privat, 31./33.000.-.T.0721/9473740

3 Zimmer

3-Zi.-Whg., Worblingen
zu verkaufen. Zuschriften unter 113074 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hegau, 3,5 Zi.-Whg.
83 m², Gar./Terr., Gar., Stellpl., ZH, Keller, off. Kamin, von Privat für 110.000 €, Tel. 07708/314098

Verk. 3,5 ETW R'zell
82 m², 5. Stock, Höriblick, Südseite, Blk. m. Markise, EBK, Garage, Aufzug, barrierefreier Zugang durch Garage, 130.000.- VB, von Privat. Zuschriften unter 113073 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

4 Zimmer und mehr

4,5 Zi.-Whg. Singen-OT
ca. 100 m² Wfl., Fßb.-Hzg., Blk. Garage u. das darüberlieg. DG. (das z. Ausbau einer weiteren Whg. vorbereitet ist) in 2-FH, Bj. 89, Topzustand, KP 199.000 €, keine Käuferprov., 0174-5346136

Häuser

Haus, Singen-Nord
exkl. Lage, zu verk., T. Si.31124

»Wohnhaus« – interessant – gebraucht ...
Singen: 1-FH, Garage, € 299.000,–
Singen-OT: 1-FH, Garage, € 250.000,–
Nenzingen: 1-FH, Carport, € 269.000,–
NEUBAU
Singen-West: 3 RH, Garagen
Bauplatz
Singen-Nord, ca. 500 m2
SIENER Immob., Tel. 0 77 31/ 1 21 71

DHH Rielas.-Worbl.
von Privat an Privat, Wfl. 145 m², Nutzfl. 256 m², Grdst. 355 m², Dp-Garage, Grdst. erweiterbar, Öl-ZH, VB 278.000 €, T. 0173-7251104

2 Fam.-Haus Rielasing.
Wfl. ca 260 m², Grundstück 522 m² m. Swimming-Pool u. Garage Preis 225.000,- €, Tel. 07731/61360

Freihst. EFH, Si.-Nord
170 m², 570 m² Grdst., v. Extras, 419.000 € VB, Zuschriften unter 113065 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Häusle in Ehingen
Ortsrand, zu verkaufen m. gr. Garten, renov.-bed., Tel. 07732/52844

»Wohnungs- + Hausschätzungen«
150,– € + MwSt. bis 28.02.11, *ehrlich*seriös*
G. SIENER Bankkfm., Tel. 0 77 31 / 1 21 71

Bauernhaus in Tegen,
renovierbed., zu verk., ca. 80qm Wfl., m. Stall, Scheune, Stahlhalle u. Nebengebäuden, 2400 qm Gesamtfläche, Kachel-Brotbackofen, Stockhöhe 1,85m, Preis VHS, Tel. 07736/921563

Reihenmittelhaus
sehr gepflegt m. ELW in Stockach, kompl. saniert, 130 + 42 m² Wfl., VB 253.000,-, Tel. 07771/917635

5 Fam. Haus, Geisingen
für Kapitalanl., Rendite 7 - 8 ³%, VB € 329000,-, Tel. 01745346136

Reiheneckhaus
Bad, sep. WC, Abstellr., 3 Schlafzi., Wohnbereich ca. 110 m², Terr., Carport, Stellpl., Keller, Speicher, ruh. Lage in Nenzingen ab 01.05. zu verm., KM € 750,- + 3MM KT + NK. Zuschriften unter 113075 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Sonstige Objekte

BERGMANN GmbH seit 1963
Ihr Umzugspartner
• In- und Auslandsumzüge
• Möbeltransporte
• Privat- & Firmenumzüge
• Haushaltsauflösungen
• Möbellifte • Einlagerung
Robert-Bosch-Str. 7 · D-78224 Singen
Tel. (0 77 31) 79 67 18 o. 67 159
Fax (0 77 31) 12 3 18
www.umzuege-bergmann.de

Grundstücke

Ehepaar su. in Überl./
Ried, Restgrundstück od. Abbruchhaus bis € 60000,-, Tel. 0172/7232561

Suche Baugrundstück
ca. 500m², in Gottmadingen/Umgeb.Tel. 0160-97333379

Garagen/Stellplätze

Garage/Lager gesucht
zur Miete, in Rielas./Umgebung, Tel. 07731/8856643

Stellplatz in doppel -
stöckiger Garage Si-Zentrum zu verm., Tel.07731/3195012

Garage für PKW
in R'zell z. 1.3. gesucht. Tel. 07732/53698 o. 0151-15667807

Garage in Singen od.
näheren Umgebung ges., Tel. ab 17:30 Uhr 0176-220235

Garage zu mieten ges.,
in Engen/OT, Tel. 07733/9963777

Alles fürs Kind

Zwillings-Buggy und
Gepäckträger zu verk., Preis VB. Tel. 07731/69371

Wiege, Kinderwagen
NP 500.- €, Kindersitz u. Babyschale u. weit. Art. 07731/922612

Holz-Kinderhochstuhl
(Storchenmühle) für 30.- € zu verkaufen, Tel. 07731/22698

2 Babyschalen
von Römer + belted base, s. gt. Zust., VHB, Tel. 07774/213022

verk., Kommunionkleid,
Gr. 140, Tel. 07731/747196

Mega-Paket Quinny
Buzz-Dreami-Maxi Cosi, Cabriofix m. viel Zubeh., Fb:Rot, VB € 270,-, Tel. 01736150296

Schwimmunterricht für
Kinder ab 4 Jahren.Beginn: 21./23.3. Info: Tel. 0151-22936693

Bekleidung

XL Kinderkleidung,
für Mädchen ab Gr. 152, für Jungen Gr. 170, Tel. 07731/47850

Computer / EDV

Nintendo DS i
v. Zub., gt. Zust., Orig.-Verp., Restgarantie, 200 €, 0152-06654375

Vor-Ort PC & Webservice
PC streikt!? Hilfe ☎ 07771/89 80 36

Playstation 2 in Silber
m. einem Controller u. 6 Spielen, 80.-. Tel. 0174-8864473

Landmaschinen

Traktor Kramer KL 450
45 PS, Bj. 68, Deutz Motor, Hydraulik.Tel. 07731/44088

Fahrräder

Alu-Klapp-Rad, neu
26er, nur 13,2 kg, 21Gang, NP € 399,- für € 250,- wg. OP günstig abzugeben, Tel. 0172-7408936

Gebr. MTB, Gr. 44,
das Rad ist in einem guten Zustand, VB 330.-.Tel. 0173-3279443

zu verschenken

Zu verschenken:
Nachtspeicheröfen verschiedene Größen, aus Umbaumaßnahmen, Tel. ab 17 Uhr 07771/929167

Ledersofa 2er braun
zu versch. Tel. 07731/25682

2 Sessel 60er Jahre
Wohnzi-.Lampe Eiche dunkel, zu versch. Tel. 07731/29952

Sport-Trainingsgerät
m. Display (Art: Langlauf), wie neu, Tel. 07774/6713 (Volkertsh.)

PC Monitor 17 Zoll
Tel. 07733/2131

2 Meerschweinchen u.
u. 2 Hasen jeweils m. Käfig zu verschenken, 07731/926847 ab 18 h

Ältere Ansichtkarten
ca. 30 Stück, Tel. 07731/52612

Karton Flaschenkorken
(gebraucht) u. Gartenzeitschrift „Kraut und Rüben" (Jahrg. 1990-1998) zu verschenken. Tel. 07732/12886

ZWERGKANNINCHEN
zu versch., männl., 13 Wo. alt, an Kinder gewöhnt, sehr zutraulich, Tel. 0173/7257196 (ab 17:20 Uhr) od. 07731/186310 (ab 18:30 Uhr)

Heizöltank 7000 ltr.
gut erhalten, Tel. 0151-10052916

kleine graue Tigerkatze
ca. 3 Monate alt, mit Katzenklo u. Tragekörbchen, Tel. 07771/916808

2 Zwei-Sitzer-Sofas
Fb.: altgold. Tel. 0175-5136838

Elektrisches Laufband
Tel. 07731/5914972

Karthäuserkatze, reinr.,
oh. Papiere, kastr., aus berufl. Gründen m. Zubehör, an liebe Leute die Zeit für die Katze haben, Tel. 0177/4690721 ab 16 Uhr

mehrere Karton
Flohmarktartikel zu versch., Tel. 07731/31286

Dutzende Bücher von
A - Z zu versch.. Tel. 07733-1581

Zwerghasen, weiß,
14 Wo., Tel. 07731/797997

Vollholz-Tischplatte
rund, 1.26 m, Couchti. weiß, 80x80 cm, H 39 cm, Pflanzgefäß auf Rollen 50 cm, f. Hydro geeignet, Raclett-Gerät, Kosmetikkoffer von Delsey, Tel. 07731/911870

Epson-Drucker DX4250
rep.-bedürftig, mit vielen Patronen. Tel. 07732/972050

2 Sitzer - Sofa, beige
Kunstleder, Tel. 07731/975235

Zu verschenken:
Jupiter Elektro-Getreidemühle mit Gemüseraffel-Vorsatz; Philipps el. Eismaschine; Raclette; Moulinex Entsafter, el. Waffeleisen. Tel. 07732/8236267

2 Einzelbetten, Regal-
schrankwand (3teilig), rustikaler Geschirrschrank(z.T. aus Glas), Tel., 0160-4998708

Leitz Hängeordner
in gr. Stückzahl u. eine Sammlung Flugrevue Zeitschriften. Tel.: 07732/52430

2 Schreibtische
Tel. 015782424268 ab 18 Uhr

MANCHE NAMEN SIND EIN VERSPRECHEN. BAUM.

DER GARANT FÜR ERFOLG SEIT 19 JAHREN

Konstanz

zur Vermietung

Ausstellungshalle für z.B. Handwerker bzw. Fläche für ein Tanzstudio zu vermieten.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Singen

Kaufpreis	€	55.000,–
Nebenkosten	€	6.595,–
Eigenkapital	€	6.595,–

3-Zi.-Whg. in gepflegtem Umfeld. Ideal für junge Familien. Hier bezahlen sie weniger, als wenn Sie mieten würden.

mtl. € 275,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Konstanz

zur Vermietung

2,5-Zimmer-Maisonette-Wohnung mitten in Konstanz. Große Garten-Terrasse inklusive!

Kaltmiete mtl. € 630,- + NK € 120,- (2 Kaltmieten Prov.)

Markelfingen

Kaufpreis	€	429.900,–
Nebenkosten	€	36.542,–
Eigenkapital	€	36.542,–
Mieterträge	€	2.949,–

Mehrfamilienhaus für Eigentümer oder Anleger. Komplett vermietet. Nähe Bodensee.

Überschuss mtl. € 799,– *

Käuferprovision 3,57%

Konstanz

zur Vermietung

Ebenerdige Gewerbefläche, Büro, Praxis oder Handelsfläche zu vermieten.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Radolfzell

Kaufpreis	€	169.000,–
Nebenkosten	€	14.365,–
Eigenkapital	€	14.365,–

Großzügige 4-Zimmer-Wohnung in kleinem Mehrfamilienhaus mit großem Sommerbalkon für das Frühstück.

mtl. € 775,– *

Käuferprovision 3,57%

Singen

zur Vermietung

Ladengeschäft für Einzelhandel, Dienstleister etc. für wenig Geld. Große Ladenfläche.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Meersburg

Kaufpreis	€	119.900,–
Nebenkosten	€	11.050,–
Eigenkapital	€	11.050,–

Sehr schönes Ladengeschäft mit großem Verkaufsraum zu verkaufen oder zu vermieten.

mtl. € 449,– *

Käuferprovision 3,57%

Radolfzell OT

Kaufpreis	€	84.900,–
Nebenkosten	€	8.239,–
Eigenkapital	€	8.239,–

Bauplatz in verträumter Lage mitten im Grünen. Realisieren Sie hier Ihr eigenes Haus.

mtl. € 319,– *

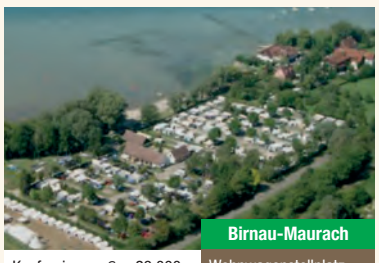
Käuferprov.: € 3.570,–

ENGEN

GEWERBEOBJEKT AN STARK FREQUENTIERTER HAUPTDURCHFAHRTSTRASSE FÜR EINZELHANDEL, DIENSTLEISTER ODER HANDWERK.
ZU VERKAUFEN ODER ZU VERMIETEN

Käuferprovision: 3.57%

mtl. € 1.725,–* //Kaufpreis € 459.900,–



Birnau-Maurach

Kaufpreis	€	29.000,–
Nebenkosten	€	5.165,–
Eigenkapital	€	5.165,–

Wohnwagenstellplatz auf Campingplatz mit Blick auf die Birnau. Traumhafte Aussicht auf den See.

mtl. € 108,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Singen

Kaufpreis	€	76.000,–
Nebenkosten	€	7.750,–
Eigenkapital	€	7.750,–

3,5-Zimmer-Wohnung in kleiner Einheit. Tauschen Miete gegen Eigentum und sichern Sie sich ab!

mtl. € 380,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Rielasingen

zur Vermietung

Romantische 5-Zimmer-Mietwohnung in historischem Gebäude. Hier wohnen Sie wie in einem Haus.

Kaltmiete mtl. € 850,- + NK € 120,- (2 Kaltmieten Prov.)

Radolfzell

zur Vermietung

Ebenerdige Gewerbeflächen für Produktion oder Handel mit Verwaltung (941 m² Nutzfläche)

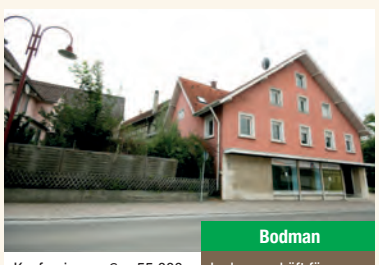
Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Radolfzell

zur Vermietung

Werkstatt (für PKW/LKW) zu vermieten. Alternativ als Reifenhandel oder Handelsunternehmen.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.



Bodman

Kaufpreis	€	55.000,–
Nebenkosten	€	6.791,–
Eigenkapital	€	6.791,–

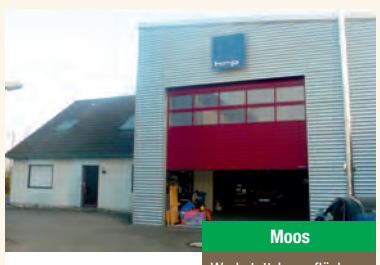
Ladengeschäft für Einzelhandel, Dienstleister etc. für wenig Geld. Große Ladenfläche.

mtl. € 292,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Gewerbe-/Industrieliegenschaft im Raum Radolfzell

in verschiedenen Varianten, insgesamt auf max. 3.000 m² Nutzfläche, modernste Verwaltungs- und Produktionsräume. Auch alternativ 1.950 m² Nutzfläche + 600 m² Nutzfläche + 450 m² Nutzfläche zu vermieten.



Moos

zur Vermietung

Werkstatt-Lagerfläche (600 m²). Perfekt für Handelsvertretungen, Dienstleistung oder Werkstatt.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

SINGEN OT

REPRÄSENTATIVE GEWERBELIEGENSCHAFT
HALLE, BÜRO UND PRODUKTIONS- SOWIE AUSSTELLUNGSFLÄCHE.
NAH DER SCHWEIZER GRENZE.
ANLAGEOBJEKT AB 1.1.2011 5 JAHRE FEST VERMIETET

ÜBER 10 % RENDITE

Überschuss mtl. € 2.250,–*
Kaufpreis € 549.000,– Käuferprovision: 3.57%

Volkertshausen

zur Vermietung

Ladengeschäft für Einzelhandel, Dienstleister etc. Große Ladenfläche.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Unteruhldingen

Kaufpreis	€	229.000,–
Nebenkosten	€	19.465,–
Eigenkapital	€	19.465,–

Objekt für Anleger oder Eigennutzer. Attraktive Lage, einwandfreier Zustand.

mtl. € 859,– *

Käuferprov.: 3,57%

Radolfzell

Kaufpreis	€	390.000,–
Nebenkosten	€	33.150,–
Eigenkapital	€	33.150,–

Freistehendes Ein- oder Zwei-Familienhaus oder Haus für Freiberufler mit Büro.

mtl. € 1.950,– *

Käuferprov.: 3,57%

Radolfzell

zur Vermietung

Werkstatt, Fahrzeugaufbereitung, Karosseriebetrieb. Alles denkbar (562 m²).

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Singen

Kaufpreis	€	99.000,–
Nebenkosten	€	9.015,–
Eigenkapital	€	9.015,–
Mieterträge	€	420,–

Sehr gut vermietetes Ladengeschäft. Eine Top-Anlage jungen Baujahrs. Zentral gelegen.

mtl. € 75,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Rielas.-Worblingen

Kaufpreis	€	259.000,–
Nebenkosten	€	22.015,–
Eigenkapital	€	22.015,–
Mieterträge	€	1.833,–

Topgepfl. Wohn- u. Geschäftsh. m. vielen Entfaltungsmöglichkeiten. Überzeugen Sie sich selbst und deren Vorzügen, die diese Immobilie bietet.

Überschuss mtl. € 754,– *

Käuferprov.: 3,57%

Eigeltingen-OT

Kaufpreis	€	215.000,–
Nebenkosten	€	20.091,–
Eigenkapital	€	20.091,–

Neu renoviertes Ein- bis Zwei-Familienhaus auf großem Grundstück mit vielen Entfaltungsmöglichkeiten.

mtl. € 807,– *

Käuferprov.: 3,57%

Moos

zur Vermietung

Büro- und Hallenflächen (470 m²) für Handel, Produktion zu vermieten.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

Konstanz

Kaufpreis	€	150.000,–
Nebenkosten	€	13.515,–
Eigenkapital	€	13.515,–

Wunderschöne 2,5-Maisonette-Wohnung in zentraler und ruhiger Lage! Einfach sofort einziehen.

mtl. € 795,– *

Käuferprov.: 3,57%

Stockach-OT

Kaufpreis	€	136.000,–
Nebenkosten	€	11.560,–
Eigenkapital	€	11.560,–

Doppelhaus für kühle Rechner mitten in der Natur. Eine oder beide Wohnungen selbst nutzen bzw. vermieten. Es rechnet sich immer.

mtl. € 510,– *

Käuferprov.: 3,57%

Konstanz

Kaufpreis	€	158.000,–
Nebenkosten	€	13.430,–
Eigenkapital	€	13.430,–

Großzügige, gepflegte 4,5-Zi.-Wohnung für die junge Familie. Stadtnah und Einzugsbereit.

mtl. € 593,– *

Käuferprov.: 3,57%

Stockach-OT

Kaufpreis	€	58.000,–
Nebenkosten	€	6.760,–
Eigenkapital	€	6.760,–

2,5-Zimmer-Wohnung in kleiner gepflegter Einheit mit Garten. Wunderschön und romantisch.

mtl. € 218,– *

Käuferprov.: € 3.570,–

Radolfzell

Kaufpreis	€	749.900,–
Nebenkosten	€	63.742,–
Eigenkapital	€	63.742,–
Mieterträge	€	5.503,–

Gewerbe mit soliden Mietern zur Eigennutzung o. Anlage, 2 Flächen noch verfügbar (Werkstatt/Lager).

Überschuss mtl. € 2.690,– *

Käuferprov.: 3,57%

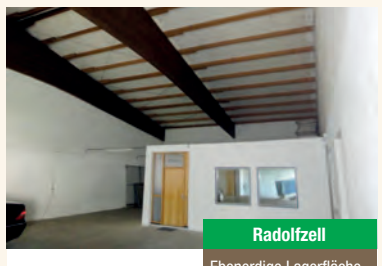
Eigeltingen-OT

Kaufpreis	€	69.900,–
Nebenkosten	€	7.414,–
Eigenkapital	€	7.414,–

Handwerker aufgepasst! Bauernhaus – ideal als Werkstatt oder zum Ausbau als Wohnhaus geeignet.

mtl. € 263,– *

Käuferprov.: € 3.570,–



Radolfzell

zur Vermietung

Ebenerdige Lagerfläche (235 m²) mit ausgezeichneten Zufahrtsmöglichkeiten. Ab sofort frei.

Mieterprovision: 3 Monatsmieten zzgl. Mwst.

*Z15 Darlehen – 15 Jahre 3,25 % + 1 % Tilgung – Effektiv: 3,39 % – Optionsdarlehen: 5,1 % + 1 % Tilgung – Nominalzins 4,01 %, anfänglicher Effektiv-Jahreszins 4,19 % + 1 % Tilgung – 100 % Auszahlung – 10 Jahre fest – Änderungen vorbehalten –

Hifi / Video

Medion Fernseher +
Technisat - Reciever für 50.€ abzug. Tel. 07731/789454

Tonbandgerät Revox
A 77, 150.- €. Tel. 07732/10631

Sony Triniton Fernseh
29 Zoll, 68 cm, zu verk., € 120,-, Tel. 07731/976146

Fernsehgerät Tevion
60cm, VB 50.-€ voll funktionsfähig.Tel. 07731-990920/ 29139

Kapitalmarkt

Kredit auch ohne Schufa
schnell, diskret, kompetent
Moneystar Info Tel. 0 77 31/1 22 16

Schulden? Kein Kredit?
Zu viele Raten. Ärger mit Banken, Inkasso, Gerichtsvollziehern und Anwälten. Der **„Schuldner-Schutz.de"** eingetr. Verein beim Amtsgericht vermittelt Hilfe bei Schulden u. Finanzproblemen. In 90 % ohne Insolvenz. Wir kommen auch zu Ihnen. **Durch Schuldzusammenfassung zahlen Sie nur noch eine Rate an eine Stelle. Ohne schädigende Wartezeit.**
Raus aus den Schulden. 24 h ☎ **Kostenlos** auch für Mobil **0800-72 48 533**

Kaufgesuche

Oma's Küchenherd mit
Wasserschiff zu kaufen ges., Tel. 07771/3598

Kajak und Kanu günst.
zu kaufen ges., Tel. 07735/937685

Verkäufe

Heilo Bauheizgerät
1 Wapp Hochdruckreiniger 380 KW, zu verk. Tel. 07734/2102 od. 07731-74067

Gekko Gerüst
ca. 120 m², Hünebeck-Gerüst 40-50 m², 2 Rad-Wagen f. Fasnacht ca. 60 J. alt Tel. 07731/74067

ANTIQUITÄTEN — HOLZ³ WERKLADEN GMBH — ANTIKMÖBEL
Hauptstr. 82 · Singen · Tel. 07731/27968
Ablaugearbeiten - Möbelrestaurierungen
Naturfarben & Öle, Wandfarben, Lasuren,
Holzspielwaren, große Auswahl,
Lampen aus Glas, Alabaster, Porzellan

Nähmaschine, Privileg,
Brotbackautom., Bürodrehstuhl, Fußsprudelbad, Oma's Leintücher u. Kissenbezüge, alles preiswert, Tel. 07733/1482 ab 17 Uhr

Ital. Friseureinrichtung
zu verkaufen, T. 07775/938566

Dezimalwaage b. 200 kg
u. 2 Stützräder Fahr SH 4 günstig zu verk., Tel. 07731/46099

Tischkreissäge, Gerüst-
böcke, Schalungsträger u. Spriesse, Preis VHB, Tel. 01712061322

Drainagerohr 13x10m -
Rolle, PVC - U, VB 150.-, Schaukelstuhl 15.-, Flohmarktartikel ab 1.- €.Tel. 07731/838566

Gut erh. Sekretär
und Hausrat zu verk., Sa. 12.2.11 v. 10-17 Uhr, T. 07733/7542

Sehr schöne Porzellan-
puppe zu verk. 80.-€. Tel.-07731/23983

4 Gartenstühle
Hochlehner, braun, m. Auflagen € 50.-, 1 Wäschespinne € 20.-, Tel. 07731/21314 ab 20 Uhr

f. Direktvermarkter von
Obst, Gem. u. Früchten, mob., Verkaufsstand weiß, TÜV 04/12, Maße ca. 2,90 x 1,90m, abschließbar, Pr. € 2950,-, könnte auch als Fastnachtswagen umgebaut werden, Tel. 0172-2397889

Klima-Therm-Gerät,
MFS3000, neu originalverp., NP € 4000,-, f. € 2000,-, 07731/884769

Doppelgarage, Blech -
verzinkt, L: 5,50 B: 5,60 H: 2,30, € 400,-, Tel. 07738/922852

Babystubenwagen gut
erh., neuw. Waschm.(Privileg) Tel. 07731/835459

Maschendrahtzaun +
Sichtschutzmatten 36m x 1,80m hoch 50.-€.Tel. 0151-22936693

Maschendrahtzaun
60m, grün mit Stangen 1m hoch, 40.-€.Tel. 0151-22936693

2 Kinderwg. ca. Jg.1920
Pr. VB. Tel. 07732/57036

Bosch Kühlschrank,
AEG Waschm., Trockner, günst. zu verk., Tel. 0162-4044980 ab 20 h

Einbauküche weiss
380cm, Landhausstil, gt. Zustd. € 700,-; Kühlschrank, Ceranherd, Miele-Waschmaschine je € 100,-; Tel. 0152-09881624

Musik

Gitarre u. E-Bass
individueller Einzelunterricht, jedes Alter & Niveau, Tel. 07731/943119

Rock-Band aus Singen
su. motivierten Sänger-/in od. Bassist-/in . Proberaum vorhanden. Tel. 0178-1425306

Studio-Aufnahmen
f. Bands u. Jedermann, Qualität zu günstigen Preisen, 07731/943119

Orig. Schweizer Örgele
selbstspielend mit Akku, Koffer und Disk, Preis VB, zu verkaufen, Tel. 07771/8069005

Bassist gesucht von
Rockband mit eigenen Songs, Probe in Singen, www.nlb-band.de, Tel. 07731/909262

Band sucht
Sänger, Keyboarder, Bassisten Richtung Soul, Funk, Rock, R + B, Proberaum vorhanden, Kontakt 0160-99174208

Möbel

Schwarze Ledergarnitur
3er/2er + 1 Sessel, mit d'grünem Mikrofaserbezug am Sitz, Preis VB. Tel. 07731/47989

Doppelbett 200 x 200
Sen Helios mit Überbau + 2 Nachttische, elektr. Rost 100 x 200, Lattenrost Kopf- u. fussverstellbar 100 x 200, NP € 5.000,- für € 950,- zu verk., Tel. 07771/929221 ab 20 h

Orig. Teakholz-Möbel
Kommoden, Truhen, Schränke, Vitrinen. Besichtigung in Engen, Tel. 0041/76/4912574

Doppelbett Eiche
2x2m, Kleiderschrank Kiefer lackiert 4trg., Büroschränke, Palisanderdekor, Kleiderschr. 2trg. Ahorndekor, Hochschrank Buche günst. abzug. Tel. 0151-21028430

kompl. Schlafzimmer,
5tür. Kleiderschr.,Bett 2x2m, 1 Konsole + Spie. 2 Nachtschr., mass. Holz., € 200,-, Tel. 07731/921535

Vitrine mass. geräumig

HBT 1.78x1.26x0.46m, Preis VB. Tel.-07731/796868

Rolf Benz 2-Sitzer +
Sessel,Leder petrol, guter Zustd., VB 300.-€.Tel. 07731/789977

Vitrine Massivholz,
sehr schöne Vitrine in Trapezform, 139x193x45cm, aus Kiefer, Massiv gelaugt/geölt m. Beleuchtung u. 2 Schubkästen, € 200,-, Tel. 07734/932803

3 - 2 - 1 Couchgarnitur
€ 100,-; Esstisch m. 6 Stühlen € 50,-; 1 Laufband Buffalo € 150,-; Kachelofen mit Rohr € 180,-; 2 D Box f. Premiere je € 70,-; 1 PC-Monitur mit Tastatur u. Lautsprecher € 50,-; Tel. 0176-69096702

Couch!! schöne, hell-
blaue, runde Funktionscouch, 3 J., ohne Mängel, VB € 650,-, Tel. 0176-63659206

Schrank-Bett m. Über -
bau + Regal, gebr. gut erh., VB € 80,-, Tel. 07738/923830 ab 18 Uhr

wg. Umzug zu verk.,
WZ-Schrank, Eiche rustikal (235x215), 4 J. alt , Zust. wie neu, NP € 1900,- für € 250,-, WZ-Pendelleuchte Messing matt, € 30,-, Abholung nach Vereinb., 0171-4742990

Sitzgarnitur rot
Velours, 3-2-1 Sitzer, 250.- VB. Tel. 0174-8124494

Ovaler Couchtisch
massiv Buche hell/m. Metall, wunderschöne, ovale Form, NP 249.- €, VB 39.- €, T. 07774/6156

weißes Metallbett,
1,40 br., incl. Matr.(neuw.) u. höhenverst. Rost, € 110,-, Tel. 07731/798575 od. 015779089485

Biedermaier Sofa,
ca. 200 J. alt, billg VB, Tel. 0173 - 7103801

Küche billig zu verk.,
Tel. 07731/747196

Schrank mass. Nussb.

(Schlingmann Wertmöbel), LTH 2.60x0.50x1.55, Preis VB.Tel. 07731/799683 abends

Polstergarnitur 3-2-1
blaufarben, 150.- €, 07731/749914

Kunstled.-Sofa, weiß,
2,5 Sitzer m. Bettf., u. 3 Led.-Kiss., € 230,-, Tel. 01736150296

rd. ausziehb. Esszi.-Ti.,
120/170/220cm, schw. Fuß u. Kirschb.-Platte, dazu pass. Sideboard 180/90/40 cm, mit Glaseinsatz, Pr. VB € 350,-, Tel. 07733/98710

3-2-1 Ledersofa, schw.,
€ 130,-, Tel. 07731/794377

Sofa u. Wohnwand,
je € 100,-, gt. Zust., Sofa U-Form, 290x210, Stoffbezug, Wohnw., L: 340 (erle), Tel. 07739/926464

Stellenangebote

zuverl. Reinigungskraft
langfristig ges., Tel. 07771/920100

Wer hilft mir
beim Ändern meiner Homepage u. suche zuverl. Haush.-Hilfe 14-tägig 3 Std. in Engen, T. 07733/927895

Deutschssprachige
Haushaltshilfe für ca. 4 Std./ Wo nach Volkertshausen.Tel. 0171-6263925

Wer polstert u. bezieht
unsere Eckbank? Tel. 07771/3598

für 2-Personenhaushalt
in Moos 1 - 2 mal wöchentlich, zeitlich flexible Putzhilfe gesucht, Tel. 07732/941221 ab 18 h

Maler sucht Arbeit.
Tel. 0157-76051198

Su. Rentner für kleine
Malerarbeiten, Tel. 07731/73769

Stellengesuche

Bürokraft f.Kleinuntern.
Ich erledige Ihre Ablage. Ich schreibe auch Rechnungen/Mahnungen, überwache Ihre Zahlungseingänge und stelle Ihre Buchhaltung (für den Stb.) zusammen. Ich beantworte auch selbst. Mails/Briefe und übernehme auch Ihren Telefondienst, (täglich nachm. (400.- €) Seenixle@web.de T. 0160-6788215

Zuverl. Frau sucht
Tätigkeit im Haushalt, 0175-9573584 od. 07731/21912

Helfe im Haushalt
(Einkaufen, Arztbesuch etc.)Zuschriften unter 113069 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Suche Stelle als
Lagerarbeiter, Aushilfsfahrer usw., Tel. 07732/56743

Haushaltsgehilfin
für privat Haushalt, im Umkreis Stockach od. Eigeltingen, Tel.: 07774/923677

Tagesmutter hat noch
Termine frei, T. 07731/827017

Jg. Frau, 30 J.
sucht Vollzeitstelle (Bereich Bestükkung/Montage/Lager, o. Verkauf i.R. Singen/Radolfzell ab 1.3.11, T. 07731/943232 o. 0152-56369495

2 Jungs (16 + 18J.)
helfen bei Umzug, Garten, Einkauf, etc. Tel. 07733/982913

Putzstelle auf 400.- -
Basis. gesucht. Tel. 07731/45339 od. 0176-23876747

Frau sucht Arbeit,
35 J., Frau su. seriöse Arbeit, Tel. 0173-6764740

Pflege/Betreuung
exam. deutsche Altenpflegerin bietet Betreuung, Pflege, Hilfe und Gesellschaft für ältere u. behinderte Menschen in Singen und Umgebung an. Tel. 0175-4975618

Maler su. Arbeit,
Tel. 07731/835459 / 01626836580

Allrounder
hilft bei Garten- u. Malerarbeiten, schnell u. zuverl., 0172-9026118 o. Tel. 07771/897983

Unterricht

BBC — Lernen mit Her(t)z
✓ kompetente Nachhilfe
✓ intensive Prüfungsvorbereitung
✓ soz.päd.-psycholog. Beratung
✓ faire Konditionen
☎ SI 18 23 24 ☎ RZ 823 95 51
www.bbc-lernherz.de
*wir zeigen den Weg zum Erfolg.

Privatlehrer gibt Mathe
bis 11.Kl., Tel. 07732/938746

Mathe kapiert
Naturwissenschaftlerin erteilt Nachhilfe von Klasse 1 -10. Tel. 07774/922416

Englischkurse für Kinder ab 3 Jahren in Radolfzell, Gottmadingen, Gailingen. Tel. 07734/931769, www.helendoron.de

Nachhilfelehrer/in
mit Erfahrung geben Unterricht für alle Fächer. Tel. 07731/827690

Mathe/Engl./Dt./Latein
auch WG/TG/EG/AG/SG, private Nachhilfe, Tel. 07775/938383

www.abacus-nachhilfe.de
Bessere Noten in der Schule:
Note 1,8 INFRATEST bundesw. Elternbefragung August 2007
Einzelnachhilfe
– zu Hause –
im gesamten Landkreis Konstanz
Erfahrene Nachhilfelehrer erteilen intensiven Einzelnachhilfeunterricht in allen Fächern (z.B. Mathe, Engl., Frz., Deutsch u.a.) für alle Klassenstufen und alle Schularten beim Schüler zu Hause.
ABACUS Nachhilfe GmbH Tel. 0 75 31/69 27 55

Mathe Vorbereitung
Abschluss Realschule, Abi, Nachhilfe. Ohne Vertrag. Dr. Viezzer,Tel. 07732/8237498 o. 0172-7009398

Nachhilfe gesucht!
su. für unsere Tochter 9 J. alt und in der 2. Klasse in Hilzingen Nachhilfe für Mathe u. Deutsch, Tel. 07731/3190731

Mathe Nachhilfe
von Privat bis 10. Kl. GS, RS und Unterstufe Gymn.,T.07731/832923

Tiermarkt

Reitbeteiligung/Stall-
hilfe dringend n. Singen ges., nicht unter 18J., Springen, Dressur, Turniererfahrung. Tel. 0160-8484818

Transport Katzenkörbe
(Weide) günstig zu verkaufen. Großer Korb sehr gut erhalten auch für 2 Katzen geeignet VB 15,- €. Kleiner Korb VB 8,- €. Tel.0175-5997323

Hunde suchen
liebevolles Zuhause, Bilder unter www.tierhilfe-hegau.de

Merlin bezauberndes
zutrauliches Katerchen zu verschenken, ca. 5 Mon. alt, stubenrein, möchte viel Freude in dein Leben bringen. Es wünscht sich ein liebevolles Zuhause in ruhiger Wohngegend mit viel Grün zum Spazierengehen (Freigang).07735-8109133

www.powerdogcenter.de

Katzenhilfe R'zell
hat keine Räumlichkeiten um Katzen bis zur Vermittlung unterzubringen. Darum suchen wir Menschen, die zeitweise Katzen aufnehmen u. versorgen bis sie in ein neues Zuh. umziehen können. Infos: Tel. 0162/7341815

Kater Mowgli, ca. 1,5 J.
sensibel u. sehr lieb, hätte gern Zuhause mit Freigang, viel Geschmuse u. am liebsten noch einen Katzenkumpel. Foto: www.katzenhilfe-radolfzell.de, T. 0177-8771642

Karamellfarbener Kater
ca. 4-6 J. alt, sucht dringend neues Zuh. mit Auslauf. Einzelhaltung. Foto: www.katzenhilfe-radolfzell.de, Tel. 07732/12199

Suche Mops Welpe
zu kaufen, T. 07731/922612

Baby-Antennenwelse
je 2,- €; 60 l Aquarium ohne Filter zu verk., T. 07771/630153 ab 19 h

Offen (Bewegungs)Stall
hat noch Plätze frei, genügend Weide u. Sandplatz vorh., Tel. 0172-9708354

ca. 4 Mon. alte Katze
zu versch.. schwarz-weiss, stubenrein, zutraulich.Tel. 07731/911769

Reitbeteiligung gesucht
für braven Araber-Wallach in Wiechs - Steißlingen, Reithalle/ tolles Ausreitgelände vorhanden. Freue mich auf Ihre Kontaktaufnahme: Tel. 0176-87339742

reinrassiger Rottweiler
Rüde, 16 Mon. alt, in liebevolle Hde für € 200 abzug., T. 0172-8983184

Vielzitzenmäuse
Hübsch-robust-geruchsarm! W. je 1.- €, M. 0.50 €. Tel. 07734/2309

Isländer sucht
volljährige, zuverl. Reitbeteiligung, Tel. 07733/9939925

su. 1x wö. Fahrdienst,
zum Füttern heimatloser Katzen, (ehrenamtl.) Tel. 07731/68377

2 Merlins m. Käfig u.
Zubehör an liebev. Kinder zu verk., Tel. 07733/505558

Katzenpärchen (w)
6 Mon. alt, getigert + schwarz zu versch. Tel. 0175-6203376

Hundebox neu
62x72x1m, 70.-€.Tel. 0151-22936693

Entlaufen

Vermisst seit 31.12.2010
in R'zell, Otto-Blesch-Str.: grauer, einäugiger Kater Mika. Foto: www.katzenhilfe-radolfzell.de, Tel. 0160-95436591 o. 07732/910126

Zugelaufen

Zugelaufen in Allensb.
Obere Mühle, vor ca. 2 Wo.: schwarze Kätzin mit Flohhalsband u. nicht leserl. Nummer: Vorwahl: 07533, vermutl. trächtig, inzwischen untergebracht im Tierheim Konstanz. Foto: www.katzenhilfe-radolfzell.de, Tel. 0171-4848371

Verschiedenes

Fehlentscheidungen!
Unsere Kinder haften. Wir wählen die erneuerbaren Energien und den modernen www.kopfbahnhof-21.de

Mitfahrgelegenheit,
v. Mühlh./Eh. nach Konstanz / Paradies (Ankunft ca. 7 Uhr) gegen Bezahlung ges., Tel. 07733/3140

Wer polstert u. bezieht
unsere Eckbank? Tel. 07771/3598

Fastnachts-Freunde
Kl. Bietinger Narrenverein sucht Leute o. Familien, die Lust haben an der Fastnacht einige Umzüge mitzulaufen. Tel.-Auskünfte ab 17 Uhr unter 07731/978961

Haushaltsauflösung

Altes und Neues
Möbel, Gartenmöbel, Hausrat, Fitnessgeräte, Bücher, Puzzle, Dekor, etc.,alles in sehr guten Zustand, günst. zu verk., Tel. 07738/923275

Möbel zu verkaufen
Sofa m. Schlaffunktion neu, 2 Kleider-, 2 Kommodenschränke, Selbstabholer, Besicht. n. Vereinb., T. 0157-78905496 ab 18 Uhr

Für den Wassersport

Sportboot See (Küste)
11./12./13.3.11 – Theorie um 9.30 Uhr in Konstanz-Wallhausen
Bodenseeschifferpatente Kat. A + D
Theorie am 19./20.3.11 ab 9.30 Uhr in Wallhausen
Bodensee Segelschule Konstanz-Wallhausen
Tel. 0 75 33/47 80
E-Mail: bsw.mueller@t-online.de

Zum Verlieben

Sportlicher Mann
33J., 180, spontan, romantisch, sucht Frau zwischen 25-35J.. Lust mich kennenzulernen dann melde Dich unter: 0152-24238733

60j. Schweizer
hat Liebe zu verschenken! Sucht weibliches Gegenstück f. gelegentliche Treffen! T.01522-6614034

Habe Mut es lohnt sich
er, 51J., 1,79, attr., treu und verantwortungsbewußt sucht Sie, ebenfalls attr., von 35 bis 50J., für eine dauerhafte bzw. feste Beziehung. Meine Hobbies: Sport, radfahren, lange Spaziergänge und alles was gemeinsam Spaß macht. Kind soll kein Hindernis sein. Zuschriften unter 113077 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Valentinstag -
Tag der Liebenden. Hübsche Sie (45/175) möchte leben, lieben, lachen und weinen, mit Dir in einer zärtl., leidenschaftl. Partnerschaft. Zuschriften bitte mit Bild aus dem Raum Si/Ra/Ko. Zuschriften unter 113078 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Hallo Du!
Er, 56 J., sportlich, will nicht länger alleine durchs Leben gehen. Geht es Dir nicht auch so? Du siehst einen tollen Menschen und traust Dich nicht, ihn anzusprechen oder Dir fällt nichts Originelles ein? Ich sehe eigentlich nicht schlecht aus, bin aber leider schüchtern. Zuschriften unter 113079 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Einfach so

Mann 51 J. sucht Frau
für erotische Stunden (kein finanz. Interesse), Tel. 0152-58948690

Witwe sucht alleinst.
Frau für nette Gespäche bei Kaffee und Kuchen. Zuschriften unter 113071 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Er m. vierzig, sucht Sie,
(g.mollig), f. spont. Treffs, T. 0157 - 88711621

Dienstleistungen

vb-freiraum
Tel. 07731 - 790 266
Gartengestaltung · Pflege
Instandsetzung · Schnitt

Dauerhaft Schimmelfrei
in allen Räumen mit dem neuen Kalk- und Lehmputz, sauber und sehr preiswert.
Maler, Verputzarbeiten und Gerüstbau Schmidt, Tel. 0 77 31 / 2 66 32

Lebenshilfe

Bekannte Hellseherin aus TV
Kartenlegen, Wahrsagen, Jenseitskontakte, Ghostbuster, Ausbildungen, T. 07774/923377

MIT EINER FÜLLE VON ANGEBOTEN UND TERMINEN
WOCHENBLATT

KONTAKTE

Sandra, 43 J.
gutauss., ganz privat, fantasievolle Sexspiele. **0 75 31/5 62 19**

Nimm Alt und Jung (18+)
09005-532 532
1,99€/M. dt. FN. Mobil abw. Prototrak kein Lügentarif

GEILE FRAUEN - auch aus Deiner Nähe - noch heute kontakten. Vermittlg. über Auskunft **11866** verlang` **Singen** 1,99€/M.FN.Mf. abw.

Erotik Studio 052/6400702 — NEU Professionelles SM STUDIO
Club Leguan
www.clubleguan.ch
8240 Thayngen SH Rohrhaldenweg 10

ASHLEY - Seychellen – extrem tabulos
Karina - NEU in KN – tabuloser Spitzenservice,
1 Stunde ab 18 Uhr (2x Orgasmus) **80,- €**
Tel. 0 75 31/6 17 81 · www.evas-heissegirls.de

Eva's Puppenstübchen
Agentur – KN – Fürstenbergstr. 60
07531 - 61781
Wöchentl. Modellwechsel
www.evas-heissegirls.de

wieder da! — Thai LILLI 07531-9411668 A-Z, Profi-Massage EDINA 07531-3655888 aus Ungarn, A-Z Max Stromeyer Str. 37a haus37a.de ladies.de

20 GIRLS
The best girls in town!
z. B. 1 Std. 100 € – tabul. – küssen – anal
tägl. So.–Do., 10–2 Uhr, Fr.+Sa. 10–5 Uhr
KN, Byk-Gulden-Str. 24+41
www.9dreams.de, www.house-24.de

www.house-horny.de
Happy Hour von 11 bis 17 Uhr
4 Ladies
Tel. 0 75 31 - 94 11 0 67
Byk-Gulden-Straße 33

Aktiv/passiv • 90 D
Top Trans Leonie
KONSTANZ • 0152-07982460

Eros Na und!
78048 VS-Villingen
Karlsruher Str. Sex
Tel. 0 77 21 - 5 16 82
Täglich geöffnet!
tägl. 10.00-4.00 Uhr, Fr+Sa 10.00-6.00 Uhr
www.eros-na-und.de

Wenn Sie eine 10er-Karte **Sauna** nicht für 69,90 € wollen, rufen Sie nicht bis zum 15. 2. 2011 an. Wenn doch, dann wählen Sie **07731/51659**
fitwell PARK PHYSIO

Guter Start für 2011

IHK Bilanz zeigt Zuversicht

Konstanz (swb). Die positive Wirtschaftsentwicklung von Industrie, Handel und Dienstleistungsgewerbe im IHK-Bezirk Hochrhein-Bodensee setzt sich fort. Sämtliche Vorzeichen für das Jahr 2011 deuten auf eine Verfestigung dieses Trends hin. Der von der Industrie- und Handelskammer errechnete Index für das Konjunkturklima in der Region konnte mit 143 Punkten zum zweiten Mal infolge einen Spitzenwert erzielen. Nach dem Export wird nun die Inlandsnachfrage zur tragenden Säule der positiven Wirtschaftsentwicklung. Besonders erfreulich zeigt sich auch die Investitionsbereitschaft der Unternehmen.

Dank eines gegenüber dem gleichen Vorjahresquartal gesteigerten Inlandsumsatzes sowie eines derzeit steigenden Auftragseinganges aus dem Inland konnte die Industrie an Hochrhein und Bodensee ihre Geschäftslage zum Jahreswechsel weiter verbessern. Neben dem Export gewinnt damit die Binnennachfrage zunehmend an Bedeutung für die aktuelle Konjunkturlage. Die Erholung der regionalen Industrie zeigt sich auch in der stärkeren Auslastung der Produktionskapazitäten auf nunmehr durchschnittlich 88 Prozent.

Die Geschäftslage im Handel und Dienstleistungsbereich zeigt sich auch in der jüngsten Konjunkturumfrage äußerst positiv.

So sprechen rund 42 Prozent der Betriebe von einer zufriedenstellenden und 49 Prozent sogar von einer guten Ertragslage. Lediglich 8,8 Prozent der an der Umfrage beteiligten Unternehmen bezeichnen sie als schlecht.

Die Investitionen in vielen Betrieben der Region werden sich im laufenden Jahr weiter erhöhen. Diese geplanten Investitionen gehen Hand in Hand mit der Einschätzung von rund 32 Prozent der Betriebe, die Beschäftigtenzahl in der Region in den kommenden zwölf Monaten aufzustocken. Dem gegenüber stehen lediglich 8,2 Prozent der Firmen, die von einer sinkenden Beschäftigungsentwicklung ausgehen.

Berufswettkampf des DHV in Singen

Singen (swb). »Aufstieg durch Leistung« lautet das Motto des DHV-Berufswettkampfes, den die Berufswerkschaft DHV auch dieses Jahr wieder durchführt. Dabei handelt es sich um einen freiwilligen Wettkampf, an dem kaufmännische Auszubildende ihr Wissen testen können. Teilnehmen können alle Auszubildenden vom ersten bis zum dritten Lehrjahr in folgenden Ausbildungsberufen: Kaufleute im Einzelhandel, Verkäufer in Groß- und Außenhandel, Spedition- und Lagerdienstleistung, Bankkaufleute, Industriekaufleute, Bürokaufleute, Kaufleute für Versicherungen und Finanzen sowie Reiseverkehrskaufleute.

In diesem Jahr macht der DHV-Berufswettkampf auch an Singener Berufschulen halt. Am Samstag, 19. Februar, erhalten Azubis die Möglichkeit sich mit anderen Auszubildenden zu messen. Anmeldeformulare liegen in den teilnehmenden Berufsschulen aus, können aber auch unter Telefonnummer 07621/939111 angefordert oder unter: www.kabi-dhv.de abgerufen werden.

Appell zum Widerstand

Klar-Versammlung mit klaren Worten

Singen (swb). »Wir sind alle Versuchskaninchen«, so sieht die engagierte SP-Kantonsrätin Martina Munz die Rolle der Bevölkerung beiderseits der Grenze, die in der Umgebung des geplanten Endlagers für den Schweizer Atommüll leben muss. Denn wegen der vielen offenen Fragen gilt für sie: »Ein sicheres Endlager gibt es nicht!« In ihrem Vortrag auf der diesjährigen Jahreshauptversammlung der Bürgerinitiative »KLAR! –Kein Leben mit atomaren Risiken» in der Singener »Gems« erklärte die Berufsschullehrerin aus der kleinen Klettgaugemeinde Hallau auch warum sie das so sieht. Es fängt an mit der Dicke der Opalinuston-Schicht, in die der Atommüll eingelagert werden soll. Während die Schweiz 100 Meter als ausreichend ansieht, hält das Stuttgarter Umweltministerium eine solche geringe Schichtdicke für völlig ungeeignet. Die SP-Kantonsrätin sieht zu viele Fragen ungelöst, insbesondere auch die Folgen der Einwirkungen von 10 bis 15 Eiszeiten, die das Lager bis zum Abklingen der gefährlichen Atomstrahlung überstehen muss. Weitere Schwachpunkte sind für sie die Rückholbarkeit und die Lagermarkierung über die vielen Jahrtausende.

Auch mit den Mitspracherechten der Bevölkerung ist sie nicht zufrieden. Die vorgesehene Partizipation hält sie für eine »Beruhigungspille«, da nur bei irrelevanten Sachen, wie die Gestaltung der Oberflächenanlagen mitentschieden werden darf. Die Kantonsrätin hält den Widerstand der Bevölkerung auf beiden Seiten der Grenze für unbedingt notwendig, da die Mehrheit der Volksvertreter im Schweizer Parlament die Atomlobby vertritt. »Und die Atomlobby hat viel Geld und kann sich Medienunterstützung erkaufen«, so Martina Munz. Vor dem Referat von Martina Munz war im Rahmen der üblichen Regularien der gesamte Vorstand von KLAR! wieder gewählt worden. KLAR! wird zu der »Menschenkette« zwischen Stuttgart und dem Atomkraftwerk Neckarwestheim am 12. März für alle interessierten Mitbürger ein bis zwei Busse chartern. Einzelheiten werden noch bekannt gegeben.

Schnelle Hilfe bei Sportverletzungen

Radolfzell (swb). Über »Schnelle Hilfe bei Sportverletzung – worauf es im Ernstfall ankommt« referieren der leitende Oberarzt des Hegau-Bodensee-Klinikums Radolfzell, Dr. Wolff Voltmer, und der leitende Physiotherapeut Volker Schildt am Mittwoch, 16. Februar. Die Veranstaltung findet von 19 bis 21 Uhr im Vortragsraum neben der Cafeteria des Hegau-Bodensee-Klinikums statt, der Eintritt ist frei.

Hier kann Blut gespendet werden

Singen (swb). Der nächste Blutspendetermin des Deutschen Roten Kreuzes steht fest. Am Dienstag, 15. Februar, kann in der Zeit zwischen 11 und 19 Uhr an den Blutentnahmestationen im St. Anna-Saal Blut gespendet werden.

Weitere Informationen erhalten Interessierte unter der gebührenfreien DRK-Service-Hotline: 0800/1194911 und im Internet unter: www.blutspende.de.

Fahrt zum Weltjugendtag

Hegau (swb). Das katholische Jugendbüro Hegau bietet für Jugendliche und junge Erwachsene eine Fahrt zum Weltjugendtag nach Madrid an. Reisedatum ist der 13. bis 22. August 2011. Der Preis beträgt 450 Euro pro Person inklusive Hin- und Rückfahrt, Vollverpflegung und Unterkunft in Madrid bzw. Barcelona. Anmeldeschluss ist der 24. März. Infos gibt's im Katholischen Jugendbüro Hegau. www.katholisches-jugendbuero.de.

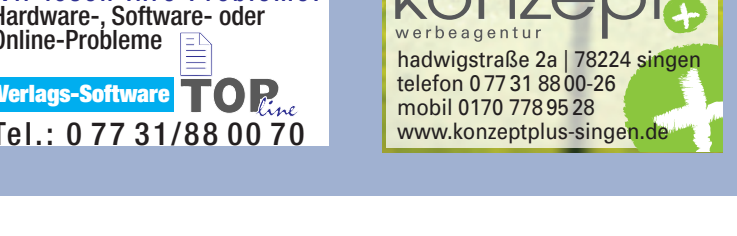
Radballer sichern sich Platz zwei

Singen (swb). Halbzeit in der Radball-Verbandsliga.

Am vergangenen Samstag fand der 10. Spieltag der Radballer aus Singen in Sulgen statt. Im ersten Spiel der Singener, Karsten Keller und Markus Ehmann, gegen den Tabellenletzten aus Denkdorf 4 sicherte sich das Singener Team am Ende einen ungefährdeten 7:2-Sieg. Im 2. Spiel mussten sich die Radballer mit 5:7 gegen die 5. Mannschaft aus Denkendorf geschlagen geben.

Und im 3. Spiel kamen Keller/Ehmann gegen den Gastgeber zu einem versöhnlichen 4:4-Remis, das die Singener auf den zweiten Tabellenplatz hievte.

ANRUF..., KLICK... GENÜGT!



ANHÄNGER/VERKAUF/VERMIETUNG

Werner's Anhänger
Umzug Entrümpelung Transporte
Anhänger-Vermietung
Motorrad- u. Planenanhänger
Anhängerkupplungsfahrradträger
Dachboxen, Ersatzteile und Zubehör
demnächst:
Autotransporter, Rückwärtskipper
T. 0 77 36 / 9 23 58 16 in Tengen

ELEKTRO

rottinger
ELEKTROTECHNIK
Kundendienst · Hausgeräte · Elektroinstallation
T 0 77 31/2 52 00 info@rottinger.de

HAUSGERÄTEKUNDENDIENST

Reparatur · Service
alle Marken
Küchen-
modernisierung
Hausgeräte aller Art
Wasserenthärtung
TELEFON
0 77 35 / 93 72 34
MOBIL 0 151 / 58 56 87 45
78343 GAIENHOFEN-HORN
www.w-ebersbach.de
wup.ebersbach@t-online.de
W. EBERSBACH

HAUSHALTSAUFLÖSUNGEN

Haushaltsauflösungen
(m. Verwertung)
Entrümpelung, Umzüge
P. Güntert, Tel. 0 77 32/5 70 36

HILFSORGANISATION

Menschen helfen e. V.
www.menschen-helfen-im-hegau.de

Widmann hilft Kindern in der Region e. V.
www.widmann-kids.de

KFZ-MARKT

www.opel-gulde.de
Über 100 Fahrzeuge mit Bild
täglich aktualisiert

Täglich im Schnitt 138 Minuten online

Früher traf man sich mit Freunden live. Die heutigen Jugendlichen kommunizieren am liebsten im Internet in Netzwerken, Chats oder per E-Mail miteinander. Und dass meist ohne dabei groß auf die Uhr zu schauen. Laut der repräsentativen JIM-Studie 2010 (Jugend, Information, Multi-Media) sind die 12- bis 19-Jährigen täglich im Schnitt 138 Minuten online. Fast die Hälfte der Zeit (46 Prozent) wird dabei mit chatten, skypen oder mailen verbracht. Dabei kommen oftmals nicht nur reale Kontakte zu kurz, sondern auch die Bewegung im Alltag.

Denn die beliebtesten Freizeitbeschäftigungen werden passiv vor dem Laptop, der Spielkonsole oder dem Fernseher verbracht. Die lange Zeit vor dem Bildschirm ist meist eine Zeit der Bewegungslosigkeit für einen Körper, der eigentlich prädestiniert dafür ist, sich den ganzen Tag über zu bewegen. Dass die Zahl der übergewichtigen Menschen, davon auch immer mehr Jugendliche und Kinder, immer rasanter steigt hat auch damit zu tun. Die Folge der Bewegungslosigkeit kann auch ein früher Einstieg in die Altersdiabetes sein. Und die gilt es auf jeden Fall zu verhindern. Denn wer das schon in jungen Jahren bekommt, wird eine Menge unternehmen müssen, um zu einem einigermaßen normalen Leben zu kommen. Hier sind insbesondere auch Eltern gefragt, die als Vorbilder für ihre Kinder fungieren. Wertvolle Tipps und Anregungen, gibt zum Beispiel das Ratgeber-Portal www.komm-in-schwung.de. (wwp/sup)

KAFFEE-FACHHANDEL

Saeco – Jura – Solis
1a Kaffee-Werkstatt seit über 25 Jahren
Reparatur
Hol-/Bringservice
Ben Niesen, 0 77 32/71 24
info@cafedepot.de
Bismarckstr. 20 · Radolfzell
Telefon 01 71-3 42 82 84

MALER/LACKIERER

Maler-, Lackier- u. Renovierungsarbeiten
Parkett und Holztreppen schleifen und versiegeln
Tel. 0174/7 92 16 59

PC-SERVICE

Wir lösen Ihre Probleme!
Hardware-, Software- oder Online-Probleme
Verlags-Software TOP line
Tel.: 0 77 31/88 00 70

SEGELSCHULE

Segelschule Radolfzell
Tel. 07732 - 971 931 Funk 0172 - 56 78 091
Bodenseeschifferpatent
12./13. Febr. 2011
Sportbootführerschein See
26./27. Feb. + 12. März 2011
www.segelschule-radolfzell.de info@segelschule-radolfzell.de

UNFALLINSTANDSETZUNG

KAROSSERIE · LACK · SERVICE
ZAHLER
• Unfallinstandsetzung • Lackierung
• Reifen • Kfz-Service
Roseneggstr. 30b, 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 6 28 63, www.KLS-Zahler.de

WERBUNG

Audi

Kaufe alle Autos
PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen
TÜV, KM, Unfall, Motorschaden
– egal, auch sonntags ! –
Tel. 01 75 / 89 58 589

Audi A4 Limosine, V6,
Euro2, BJ. 96, Autom., 160Tkm, TÜV/ASU neu, 8fber., Technisch gepfl. Zust., VB € 3900,-, Tel. 07774/925954

BMW

BMW 316 E 36
TÜV 10/11, gt. Zust., 700 € VB, Tel. 07731/60525 ab 15 Uhr

BMW 316 i
Bj. 93, 8f. ber., 4x Alu, 287Tkm, HU/AU 12/11, Euro 2, Standhzg., springt zuverl. an, kl. Mängel, VB 700.- €, T. 0160-93286804

Citroen

Xaru-Kombi, Diesel,
BJ. 99, Verbr. 6 l Diesel, TÜV 07/12, Scheckh. gepfl., Top Zust., 256 Tkm., VHB € 2200,-, Tel. 07733/978045

Citroen Berlingo,
139 Tkm, TÜV/ASU 12/11, Winterr. neu, Abnehmb. Anhängerk., Umweltpl., grün, gt. Zust., kein Rost, BJ 06/2000, VB € 1800,-, Tel., 015223063267

Ford

Ford Ka, 44 KW/60 PS
rot, TÜV/AU neu, Bj. 6/05, 76Tkm, CD, Klima, 1300 cm³, Airbag, 3trg., SR+WR, 4.000.- €. 07736/921421

Ford Mondeo
Bj. 96, TÜV 3/12, ca. 105Tkm, VB 700.- €, 07731/67927 ab 16.30 h

Ford Focus blau
SD, 12-fach CD TÜV 05/12, 183 tkm, 74 KW, 101 PS, Bj 98, VB 1.850,- €, Tel. 0152-57966904

Escort, Bj. 95, 88 PS
schwarz, TÜV 11/11, 86TSD km,VB € 870,-, Tel. 07774/921657

Ford Escord, BJ 98,
TÜV 07/11, 191 Tkm, Schiebd., Zentralverr., elelktr. Fenster (vorne), VHB € 950,-, T 0160 90229070

Mazda

Mazda 626, Limousine,
Benzin, 101 PS, 2.Hd., EZ 2000, 86 Tkm, Klima, VB € 3499,-, Tel. ab 18 Uhr 0163-6325216

Mercedes

C Klasse 180, EZ 02/01
99TSD km, Leder, violett, Autom., ZV, elFH, Tempo, Klima, Parkhilfe, ABS, Unfallfrzg., ist aber fahrbereit, VB € 5.200,-, Tel. 0174-8614317

Nissan

Nissan Micra schwarz
108Tkm, EZ 94, TÜV 6/12, s.gut erh., f. 890.-€.Tel. 07733-977172

Nissan Primera Kombi
Bj. 95, 260Tkm,TÜV 6/12 VB1750.-€.Tel. 07731/27413 ab 16 Uhr

Opel

Cors 1.2, Bj. 96, 33 kw
Bremsen/Zahnriemen/TÜV neu, schwarz, gt. Zust., 0152-53638552

Astra G Caravan
Bj. 03, 160Tkm, Klima, AHK, Navi, CD-Wechsler, Leder, Sitzhzg., Diesel, 74 KW, HU/AU 09/12, 8f. ber., VB 4.500.-. Tel. 0176-62178190

Opel Corsa A-CC 1,4l,
60 PS, TÜV/AU 01/13, 108Tkm, D3, viele Neuteile, VHB € 850,-, Tel. 07731/909768

Opel Astra, 1,6l, BJ 95,
gt. Ausstattung, 8-fach bereift, Preis, € 1250,-, Tel. ab Freitag 015158746464

Peugeot

Original Alufelgen
f. Peugeot 206, sehr gut erhalten, 4 Loch, 15 Zoll, VB 220,00 €. Tel.0175-5997323

Renault

Renault Clio, BJ 97,
40 Kw, nur € 950,-, Tel. 0171-2073525

Skoda

Skoda 2.0 Kombi, 1 Hd,
85Tkm, top Zust., Klima, Sitzh. Alu, BJ 04, Wi,-Reifen, ZV, Servo, VHB € 7900,-, Tel. 0172-7566605

Octavia 1.6 Kombi II
Team Edition, EZ 08/2007, 70Tkm, Skoda Garantie. VB 10.500.-€. Tel. 07732/8970203

Suzuki

Suzuki Baleno, BJ 98,
139 Tkm., Winterr., Standh., 86 PS, VB € 1100,-, 07774/9233986

VW

Golf 3, 76Tkm, rot,
60 PS, Zahnriemen gewechselt, TÜV/HU 10/12, 2. Hd., R/CD, sgt. Zust., 2.700.-VB. T. 0171-4779266

2x Polo Cross ab Bj. 06,
2x Polo ab Bj. 03, 1x Golf Plus Bj. 06,
VW Cady 7-Sitz., Bj. 05
bestens ausgestattet, wenige Kilometer, Finanzierung und Inzahlungnahme möglich.
FEDERLEIN
Kfz-Meisterbetrieb
78259 Mühlhausen, Tel. 0 77 33 / 54 74

AUTO SERVICE

INFORMATIONEN RUND UMS KFZ-GEWERBE

Damit die Batterie durchhält

Der Wechsel der Jahreszeiten vollzieht sich in einem festen Turnus. Umso erstaunlicher ist es, wie viele Autofahrer immer von der Dauer des Winters überrascht werden.

Damit man ohne Panne durch die kalte Jahreszeit kommt, raten Verkehrsexperten dazu, mit den Ressourcen des Akkus im Winter sorgfältig umzugehen und Stromverbraucher wie Heizgebläse, Sitzheizung, beheizbare Heckscheibe sowie Klimaanlage nur so lange wie nötig anzuschalten. Dies gilt insbesondere im Kurzstreckenbetrieb, denn hier wird schnell mehr Energie verbraucht, als die Lichtmaschine nachladen kann. Und das bedeutet bei entsprechenden Temperaturen dann irgendwann, dass das Auto plötzlich keinen Mucks mehr macht. Denn gerade wenn mit viel Licht gefahren wird, wird die Batterie entweder gar nicht oder nur minimal geladen. Und dafür sollte man immer eine Reserve haben.

Außerdem gilt: Erst den Motor starten, dann die Geräte anmachen. Wer auf Nummer sicher gehen will, ob die Batterie noch in Ordnung ist, sollte einfach einen Batteriecheck in einer Fachwerkstatt durchführen lassen – bei Batterien, die älter als drei Jahre sind, ist dies generell ratsam.

Dort besteht auch die Möglichkeit, Bremsanlage, Beleuchtung und Frostschutzstand im Kühler gleich mit zu kontrollieren, damit einer weiteren freien Fahrt durch die kalte Jahreszeit nichts im Weg steht. Denn der Winter dauert auf dem Kalender noch sechs Wochen!

NEU FÜR FAHRZEUGE ÄLTER ALS 5 JAHRE
SUPER SPARANGEBOTE motrio

SPARANGEBOT BREMSEN ab 69,95 €
BREMSBELÄGE VORNE + LOHN INKLUSIVE

SPARANGEBOT AUSPUFF ab 96,65 €
ENDSCHALLDÄMPFER + LOHN INKLUSIVE

SPARANGEBOT ÖLWECHSEL + FILTER ab 43,50 €
ÖL 15W40 + ÖLFILTER + LOHN INKLUSIVE

SPARANGEBOT WISCHERBLÄTTER ab 36,19 €
2 FRONTWISCHER + 1 HECKWISCHER + LOHN INKLUSIVE

RENAULT SERVICE

Autohaus BLENDER
Robert-Gerwig-Straße 6
78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32/98 27 73
Max-Stromeyer-Straße 51
78467 Konstanz
Tel. 0 75 31/9 96 76-0
RENAULT

Preis. Leistung.

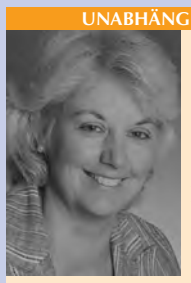
Den passenden Opel-Service gibt's bei uns.
brecht
www.auto-brecht.de
07731/8237 -11
Laubwaldstr. 6 • 78224 Singen

SONAX SERVICE
Kompl. Aufbereitung 89,– €
NANO-Versiegelung 199,– €
AUTOHAUS SINGEN
Tel. 0 77 31/91 20 00 · Singen · Laubwaldstr. 1
www.Autohaus-singen.de
Autowäsche & innen aussaugen 10,– €

AUTO CREW
• Reparaturen aller Marken
• Inspektion und Service
• Elektrik und Elektronik
• Reifen - Service
• Klima - Service
• Bremsen - Service
• Glas - Service
• HU (durch TÜV-Süd)
• AU
Ein Service. Alle Marken. Autohaus Brecht.
brecht
www.auto-brecht.de • 07731/8237 -11
Laubwaldstr. 6 • 78224 Singen

45 Jahre Markenhändler mit Servicekompetenz
Tel. 07732 - 99 750
mail info@reule.com
web www.reule.com
78315 Radolfzell, Robert- Gerwig- Str. 2
CITROËN
Autohaus Reule Radolfzell

UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND



AUTO-SERVICE JETZT MONATLICH IN IHRER WOCHENBLATT
Ihre Anzeigenberaterinnen vom SINGENER WOCHENBLATT

Christine Wittmer
Tel. 077 31/88 00 28
ch.wittmer@wochenblatt.net

Kathrin Steimer
Tel. 077 31/88 00 25
k.steimer@wochenblatt.net

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

DER PEUGEOT BOXER
VON PROFIS FÜR PROFIS!

z.B. Peugeot Boxer LIHI
Avantage 74 kW (100 PS)
Aktionspreis ab **13.830,-**
Oder monatl.* **159.-**
OHNE ANZAHLUNG
Verbrauch innerorts/außerorts/kombiniert in l/100km/CO2-Emission kombiniert in g/km: 8,2/6,8/7,3/193.
* Laufzeit 48 Monate/40.000 km. Ein Leasingangebot der PEUGEOT BANK zzgl. 663,87 Frachtkosten. Alle genannten Preise sind Nettopreise. Abbildungen können Sonderausstattung zeigen.
PEUGEOT PROFESSIONAL

Autohaus HOFMANN
freundlich - preiswert - kompetent
PEUGEOT VERTRAGSPARTNER
Autohaus Hofmann KG
Singen • Georg-Fischer-Str. 21 NEU
Tel. 077 31/91 29 96-0
Konstanz • Opelstraße 1
Tel. 0 75 31/58 08-0
www.autozentrum-hofmann.de

Autohaus FRITSCHI & LEIBER
Fritschi & Leiber GmbH
Radolfzell • Im Wiesengrund 3
Tel. 077 32/60 35
www.autohaus-fritschi-leiber.eu

Autohaus Reule
Autohaus Reule
Radolfzell • Robert-Gerwig-Str. 2
Tel. 077 32 / 99 75 -0 • **www.reule.com**

ALUFELGEN * TUNING * REIFEN * AUTOPFLEGE
TOPCARS BODENSEE
Robert-Gerwig-Str. 3 · 78315 R'zell · 0 77 32 / 9 42 35 59

BRÜTSCH
DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS

Ihr Skoda Partner in Singen und Tuttlingen
www.bruetsch.de

Ford ernst + könig GmbH
www.ernst-koenig.de

DIE GEBRAUCHTWAGEN-PROFIS DER REGION
AUTOZENTRUM Bodensee
Herrenlandstraße 62, 78315 Radolfzell
Tel. 07732 / 82334-99
www.autozentrum-bodensee.de

Autohaus Fugel OHG
Im Eschle 13, 78333 Stockach
Tel. 0 77 71 / 87 98 88
Ihr Honda-Vertragshändler
www.hondafugel.de

ALUFELGEN * TUNING * REIFEN * AUTOPFLEGE
TOPCARS BODENSEE
Robert-Gerwig-Str. 3 · 78315 R'zell · 0 77 32 / 9 42 35 59

Audi A6 Limousine 2.4 16.490,- €

130kW, EZ 09/2005, 70.500KM
Unfallfrei, 2. Hand,
Klimaautomatik, Xenonscheinwerfer, Tagfahrlicht, Radio/CD, Tempomat, elektrische Fensterheber, Leichtmetallräder uvm.
BRÜTSCH SINGEN UND TUTTLINGEN
Telefon: 07731-90980
www.bruetsch.de

ALUFELGEN * TUNING * REIFEN * AUTOPFLEGE
TOPCARS BODENSEE
Robert-Gerwig-Str. 3 · 78315 R'zell · 0 77 32 / 9 42 35 59

ALUFELGEN * TUNING * REIFEN * AUTOPFLEGE
TOPCARS BODENSEE
Robert-Gerwig-Str. 3 · 78315 R'zell · 0 77 32 / 9 42 35 59

Kaufe Wohnmobile + Wohnwagen
03944 - 3 61 60 www.wm-aw.de

VW Passat 1.6 FSI Sportline 16.990,- €

85kW, EZ:11/2006, 70.000KM
Kombi, Unfallfrei, 1. Hand,
Klimaautomatik, Radio/CD,
elektr. Fensterheber,
Einparkhilfe, Lichtsensor,
Regensensor, Tempomat uvm.
BRÜTSCH SINGEN UND TUTTLINGEN
Telefon: 07731-90980
www.bruetsch.de

Suche billigen Wohnwagen
a. Boot, Tel. 01 71/6 53 30 36 gew.

Sonstige Modelle

Barankauf Singen
für alle PKW u. Geländewagen, km, TÜV, Schaden egal, 01 71/4 96 28 96

Altautos werden zur Entsorgung abgeholt. Tel. 01 71 / 8 35 46 13

Kfz.-Zubehör

Autoradio m.CD, MP3
neu, VB 45,00 €, T.0175-5997323

Winterreifen, 195/65
R 15, verk. 4 Winterr., Uniroyal MS Plus 65, 195/65 R15T, Profitief. ca. 6,5mm, Pr. VHB, Tel. 0176/63323518

PKW-Anhäger
Tel. 07731/23258

Suche 4 Alu SO od. Wi
Räder kpl., für DB C. Klasse 205/55 R 16. Tel. 07731/23983

Günstige Winterreifen
neu und gebraucht
in allen Größen, Motorradreifen in allen Fabrikaten und Größen.
Telefon 07733/6786

Kaufe gebrauchte Fahrzeuge
aller Art – kostenlose Abholung von Schrottautos.
Tel. 01 76 / 61 06 42 87

BMW 320 i 16.990,- €

110kW, EZ:06/2005, 69.400 KM
Unfallfrei, 2. Hand, Klimaautomatik, elektr. Fensterheber, Xenon, Einparkhilfe vo. + hi., 18 Zoll Leichtmetallräder, Sitzheizung, ESP, uvm.
BRÜTSCH SINGEN UND TUTTLINGEN
Telefon: 07731-90980
www.bruetsch.de

VW

Kaufe alle Fahrzeuge!
alle Marken, PKW/LKW/Busse, Geländew., TÜV/KM/Unfall/Zustand egal. Diesel u. Benziner, zahle guten Preis + bar ☎015117939017 oder 0170/2345845 Anruf lohnt sich.

Golf II B, Bj. 92
HU 04/11, fahrbereit, noch angemeldet, 8fach bereift, VB € 500,-, Tel. 0173-9145103 ab 16.30 h

Wohnwagen / -mobile

WoMo Rapido M779
MB 316 CDI Sprinter 3,5 T ZG, EZ 06/03, 66 tkm, Autom. Tempom., Klima, nur Sommer Fzg, neuw., Bestzust. VB 35.900,- €, Tel. 07731/23983 o. 0171-4577345

VW Scirocco 1.4 TSI 18.990,- €

118kW, EZ 08/2008, 24.000KM,
Unfallfrei, 2. Hand,
Klimaautomatik, Sitzheizung, Alarmanlage, Einparkhilfe, Sportsitze, Leichtmetallräder, Sportfahrwerk uvm.
BRÜTSCH SINGEN UND TUTTLINGEN
Telefon: 07731-90980
www.bruetsch.de

Zweiräder

Honda DAX Bj. 88
Top Zustd., VB 1500.-€.Tel. 0152-06043117

Motorrad günstig ges.!
mögl. Cruiser, T. 0170-9529622 o. email: rosingen@arcor.de

Honda VTR, 1000SP1,
EZ 2003, 20Tkm, TÜV 06/11, Fb:rot/schw., gepfl. Zust., viel Zubeh., VB € 6333,-, Tel. 07774/925954

Piaggio Roller, 50 ccm,
3,3 Kw, BJ 2008, € 999,-, Tel. 07731/48661

Motorrad Daelim 125
zu verk., Tel. 07732/10781

Roller, 50 ccm, BJ 2010,
neuw., VHB 599,-, 0174 6791949

Das Schönste im Leben ist kostenlos.

Kleinwagen-Parade

Renault Twingo 1.2 16V Privilege
EZ: 29.01.01, 82 Tkm, 55 kW, Servo, ABS, ZV, el. FH vorne, Klima u.v.m.
€ 3.490,–

Renault Twingo 1.2 Authentique
EZ: 24.06.09, 18 Tkm, 43 kW, Servo, ABS, ZV, el. FH vorne u.v.m.
€ 6.900,–

Renault Clio 1.2 16V Campus
EZ: 25.10.06, 61 Tkm, 55 kW, Servo, ABS, ZV, el. FH vorne, CD-Radio, Klima, 4 Airbags u.v.m.
€ 5.990,–

Renault Clio 1.2 Campus Access
EZ: 30.07.09, 40 Tkm, 43 kW, Servo, ABS, el. FH,ZV, Klima, CD-Radio u.v.m.
€ 6.990,–

Renault Clio 1.2 16V Extreme
EZ: 09.05.08, 18 Tkm, 55 kW, Servo, ABS, ZV, CD-Spieler u.v.m.
€ 7.250,–

Renault Clio 1.6 16VDynamique
EZ: 30.06.06, 67 Tkm, 65 kW, Servo, ABS, Klimaautomatik, ZV, Bordcomputer, Kurvenlicht u.v.m.
€ 7.990,–

Renault Clio 1.2 16V TCE Dynamique
EZ: 20.11.07, 59.500 km, 74 kW, Servo, ABS, el. FH vorne, Klima, CD-Radio, ZV, 1. Hand u.v.m.
€ 8.390,–

Renault Clio 1.5 dCi Exception
EZ: 15.12.06, 28 Tkm, 76 kW, Ledersitze, Servo, Alu, ABS, ESP, ZV, el. FH, Partikelfilter, Klimaautomatik u.v.m.
€ 10.490,–

Renault Clio 1.5 dCi Exception
EZ: 30.10.08, 7 Tkm, 76 kW, Klima, Radio CD, Tempopilot, Alu, ESP ASR, Partikelfilter, FH, Servo u.v.m.
€ 14.990,–

Renault Modus 1.2 16V Authentique
EZ: 29.03.05, 54 Tkm, 55 kW, Servo, ABS, ZV, Bordcomp., Klima, CD u.v.m.
€ 5.490,–

Renault Modus 1.6 16V Cite
EZ: 23.08.05, 45 Tkm, 65 kW, Servo, ABS, ZV, Klima u.v.m.
€ 6.990,–

Renault Megane 1.8 Expression
EZ: 04.03.02, 82.500 km, 85 kW, Teilledersitze, Servo, ABS, ZV, el. FH vorne, 4 Airbags u.v.m.
€ 3.990,–

Toyota Aygo 1.0 City
EZ: 21.12.05, 48.500 km, 50 kW, Klima, Alu, ZV, CD u.v.m.
€ 6.490,–

Volkswagen Polo 1.4 Comfortline
EZ: 01.08.04, 93 Tkm, 55 kW, Klima, 1. Hand, el. FH vorne, Servo, ZV u.v.m.
€ 6.550,–

Suzuki Swift 1.3 Comfort
EZ: 07.07.06, 24 Tkm, 68 kW, Klima, Servo, ABS, ZV, el. FH, Alu u.v.m.
€ 7.990,–

Autohaus SCHEU
RENAULT
Rudolf-Diesel-Str. 11, Rielasingen, Tel. 0 77 31/2 28 72

STELLENMARKT

zur Verstärkung unseres Teams im **Eigenbrödler**, Radolfzell suchen wir Mitarbeiter / innen mit Erfahrung für

Küche und Service

Bewerbungen und Infos unter
07732 / 940 70 92 oder 0173 / 34 23 358

Weiterbilden - weiterkommen

pro.Di Bildung
Neue Perspektiven entwickeln
Zurück in den Job

Zertifizierte Schutz- und Sicherheitsfachkraft
mit Sachkundeprüfung nach § 34a GewO (IHK)

Professionelle Vollzeit-Ausbildung (AZWV) mit praxisorientierter Projektarbeit direkt am Einsatzort.
Voraussetzung: Allgemeinbildung, fließend deutsch in Schrift und Sprache. Ehrlichkeit – Aufmerksamkeit – Hilfsbereitschaft...

Start am 21.02.2011
Dauer 4 Monate in Vollzeit

Eine Förderung durch die Agentur für Arbeit /ARGE (Bildungsgutschein) ist möglich.

Beratung und Anmeldung: Klaus Melchers, Telefon 07731 1481350
pro.Di GmbH – Geschäftsstelle Singen
Maggistr. 7, 78224 Singen, www.pro-di.net, info@pro-di.net

pro.Di - ein Unternehmen des Fördervereins Berufsförderungswerk Schömberg e.V.

CAMPING WAGENHAUSEN ****
(Schweiz, Grenznähe) 0041 52 741 42 71

Wir suchen eine

Teilzeitkraft für die Reinigung

der Sanitäranlagen, morgens zwischen 6.00 und 8.00 Uhr und abends zwischen 17.00 und 20.00 Uhr, auch am Wochenende, von April bis Oktober, 3 – 12 Stunden pro Woche.
Sind Sie flexibel, dann rufen Sie uns an. Wir freuen uns.

... mehr als nur grün
Michael Auer
Staatlich gepr. Techniker
Garten- & Landschaftsbau
Hauptstraße 56
78262 Gailingen a. H.
Telefon: 07734 93 14 35 • **Telefax:** 07734 93 48 34
info@auer-galabau.de • www.auer-galabau.de

Wir suchen zur Erweiterung unseres Teams eine/n motivierte/n

Landschaftsgärtner/in
mit Führerscheinklasse BE und eine/n
Landschaftsgärtnergehilfen/in
mit Führerscheinklasse C1E zum 15.03.2011.

Die Schülerhilfe braucht Verstärkung!
Wir suchen engagierte, freundliche **Lehrkräfte,**
bevorzugt für **Mathematik** bzw. **Französisch.**
Wir sind ab 14.00 Uhr täglich in der Erzbergerstr. 10 oder telefonisch unter 0 77 31/79 53 93 erreichbar.

DAA

Am 01. April 2011 eröffnen wir unsere

Berufsfachschule für Altenpflege in Singen

Für die 3-jährige anerkannte Ausbildung zum/zur Altenpfleger/-in bzw. für die Ausbildung zum/zur Altenpflegehelfer/-in (1-jährig) sind **noch Plätze frei**. Wenn Sie Interesse an einer anspruchsvollen Berufsausbildung und einer sicheren beruflichen Zukunft haben, rufen Sie uns an oder besuchen Sie unsere **Informations-Veranstaltung am 15. Februar 2011, 18:00 Uhr** – wir informieren Sie gerne.

DAA Deutsche Angestellten-Akademie Singen
Wehrdstr. 7 ▪ 78224 Singen ▪ Telefon 077 31 / 79 11 08
Yulia.Erismann@daa.de

MediaPrintRauch GmbH
ERFRISCHEND KREATIV
DIE MACHER.
Radolfzell
Am Krähenhag 9
78315 Radolfzell
tel. 0 77 32 / 94 59 – 21
DIE NEUE EFFIZIENZ IM MARKETING.
www.mediaprintrauch.de

Wir suchen
selbstständig arbeitenden, jungen und kräftigen
Mitarbeiter
FS-Kl. B ist Voraussetzung.
Schriftliche Bewerbung per Post oder Mail,
telefonische Bewerbungen erst ab 14.02.2011.

GERHÄUSER
Betonsägen
Betonbohren
Betonbrechen
Breiter Wasmen 7
78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 1 23 23
Fax 0 77 31 / 1 23 99
thomas.gerhaeuser@t-online.de

SB Personalberatung

Für unseren Kunden, einen weltweit führenden Hersteller von elektromechanischen und elektronischen Schaltern mit Standort in Schaffhausen suchen wir per sofort mehrere

Produktionsmitarbeiterinnen im 3-Schichtbetrieb

Aufgaben
Bedienen einer Mikro-Spritzgussanlage, 100% elektronische Qualitätsprüfung der gefertigten Teile. Montage von feinen Teilchen an das frisch hergestellte Produkt.

Wichtige Voraussetzungen
Sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift, gutes technisches Verständnis, ein Auto und Berufserfahrung im Bereich der Handmontage sind ein Muss. Schichtarbeit sehen Sie als dankbare Abwechslung. Zuverlässigkeit sowie Flexibilität zählen zu Ihren Stärken.

Sind Sie an dieser Herausforderung interessiert? Dann senden Sie uns Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen
Gerne gibt Ihnen Michael Meier,
michael.meier@sb-personal.ch,
041 52 319 40 83 persönlich Auskunft.

SB Personalberatung AG · Oberdorf 2 · 8460 Marthalen
Tel. +41 52 319 40 83 · **www.sb-personal.ch**

Geld verdienen von zu Hause aus
200 – 3000 Euro monatlich möglich
Tel. 0 77 73/92 01 76

Jobalternative!
Erfolgreiches Arbeiten von zu Hause.
Tel. 0 77 35 – 44 06 15 K. Sernatinger

Aushilfe gesucht
auf 400,– €-Basis, weiblich, ab 40 Jahre, sehr flexibel, für den Verkauf.
Tabakwaren Freitag
Tel. 0 77 31 / 6 29 72

Erfahrene **Servicekraft**
mit Thekentätigkeit ab sofort gesucht, Arbeitszeit: So. mittags 14 – 18 Uhr, Sa. oder Fr. abends und **Spülkraft**
für So. u. Sa. mittags ab sofort gesucht.
Vorauss: flexibel, zuverlässig, freundlich
Café NiNa, Aach, Tel. 0 77 74 / 92 53 70
ab 16.00 Uhr

Suchen **Fahrer (m/w)**
in Vollzeit mit Führerscheinkl. C/CE mit Stückguterfahrung für die Schweiz.
Wir bieten Ihnen gute Bezahlung.
Tel. 0041 78/9 18 18 01

„Das Beste im www.hairkiller.com sind die Leute, die hier arbeiten!"
Für unsere Filialen in Radolfzell suchen wir
Friseurinnen / Friseure
top modisch bis leicht abgedreht, straight und trendy in Schnitt, Styling und Farbe.
Lust auf Veränderung in einem neuen Konzept ohne starre Strukturen?
Interessiert?
Schützenstr. 9
78315 Radolfzell

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Industriemechaniker/in**
in Radolfzell, Singen, Stockach
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 11
Frau Massler
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

Küchenhilfe und **Pizzafahrer (m/w)**
nach Engen gesucht. Tel. 0 77 33/97 88 57

Wir suchen für unser Objekt in Singen zuverlässige
Reinigungskräfte
AZ: Mo., Di., Mi. 15.00 – 16.30 Uhr
Do. + Fr. 13.00 - 14.30 Uhr
Dorfner KG
Gebäudereinigung
88662 Überlingen
Tel. 0 75 51 – 77 00

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Anlernkräfte (m/w)**
in Stockach, Konstanz, Radolfzell
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 12
Frau Herz
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

aktiv personal-service
Wir suchen (m/w) zum nächstmöglichen Zeitpunkt
KFZ-Mechaniker
Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an
aktiv personal-service GmbH
Freiheitstr. 21, 78224 Singen
Telefon **07731.9125040**
oder per Mail **singen@aktivpersonalservice.de**

Hannes Der Friseur
Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir
Friseur/-in
Bewerbung an: hannesdeuer@web.de
oder schriftlich an:
Im Gässle 2
78259 Mühlhausen-Ehingen

SERVICE, DER SPASS MACHT | **Ein Job in Teilzeit**
Werden Sie Teil einer erfolgreichen Servicecrew

Wir suchen:	Ab sofort zuverlässigen **Teamleiter (m/w) ab 18 Jahre** für die Schichtleitung bzw. Überwachung der Warenverräumung in einem ***SB-Warenhaus in Singen***
Wir bieten:	Eine Beschäftigung in Teilzeit, ca. 140 Std. im Monat.
Bewerbertermine:	Finden nach telefonischer Vereinbarung vor Ort statt.
Arbeitszeit:	Montag bis Samstag von 18:30 Uhr bis ca. 00:30 Uhr. Erfahrung im Einzelhandel erwünscht, Staplerschein erforderlich.

sig RETAIL saving costs
Haben wir Sie neugierig gemacht? Dann senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an:
SIG Instore Logistics GmbH & Co. KG
z. H. Herrn Sütterlin
Pforzheimer Str. 128 • 76275 Ettlingen
service innovation group

Wir suchen zum 15.03. in Vollzeit
Koch/Köchin, auch als Alleinkoch sowie
Thai-Koch/Thai-Köchin und
Küchenhilfe (400,– €-Basis).
Gasthaus Traube
Info unter 0172/2944698 und www.traube-bodensee.de,
Fam. Grömminger, Radolfzeller Str. 2,
78351 Bodman-Ludwigshafen.

Zur Verstärkung unseres Teams für unser Seniorenpflegeheim in Stockach suchen wir
Hauswirtschaftliche Hilfen (m/w)
auf Minijob-Basis.
Haben Sie Interesse? Dann rufen Sie Frau Giese unter Tel. 07773/93879-113 an und vereinbaren Sie einen Vorstellungstermin.
F & B Senioren Service-Center GmbH, Gablonzer Str. 35, 61440 Oberursel

Wir stellen ein: **Mitarbeiter/in für Akquise**
mit kfm. Ausbildung
- auf Minijob-Basis
- halbtags
- Auszubildende/n **Industriekaufmann/-frau**

Bewerbungen bitte an: info@dukart.eu
DUKART engineering & production

Wir suchen per sofort zuverlässige/n
Lkw-Fahrer/in für den Verkehr D-CH.
Voraussetzungen: FS Kl. CE, ADR-Schein
gaiser
Gaiser GmbH, Int. Spedition, Zollstr. 3,
78239 Rielasingen, **Tel. 07731/923-171 Frau Langer**

THE WET PROCESSING COMPANY

R|E|N|A|.

Für unsere Produktionsstätte in **Gutmadingen** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt **mehrere**

Anlagenelektriker (m/w)

Verantwortung übernehmen
- Inbetriebnahme in Teilbereichen unserer komplexen Anlagen
- Prüfung der elektronischen und elektrischen Bauteile
- Ermitteln von Maschinenparametern
- Qualitätsprüfung der Elektroinstallationen

Erfahrungen mitbringen
- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Anlagenelektroniker, Anlagenelektriker, Elektriker oder in einem verwandten Beruf
- Erfahrung im Bereich Inbetriebnahme im Maschinenbau sowie Kenntnisse im Bereich Steuerungs-, Regelungstechnik und Pneumatik von Vorteil
- Bereitschaft zur Schichtarbeit
- Teamfähigkeit, Flexibilität und Engagement

Inbetriebnehmer (m/w)

Verantwortung übernehmen
- Inbetriebnahme unserer komplexen Anlagen
- Prüfung der elektrischen und mechanischen Bauteile
- Integration von Maschinenparametern in die Software
- Kontrolle der Maschinenfunktionen
- Durchführung und Dokumentation der Funktionstests

Erfahrungen mitbringen
- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Mechatroniker, Systemelektroniker oder in einem verwandten Beruf mit Erfahrung im Bereich Inbetriebnahme im Maschinenbau
- Sicherer Umgang mit S7-Steuerungen
- Ausgeprägte Kenntnisse im Bereich Steuerungs-, Regelungstechnik und Pneumatik erforderlich
- Englische Sprachkenntnisse von Vorteil
- Bereitschaft zur Schichtarbeit
- Teamfähigkeit, Flexibilität und Engagement

Facharbeiter (m/w) für die Endmontage

Verantwortung übernehmen
- Termingerechte mechanische Montage von kompletten Fertigungsanlagen
- Montage und Test von Baugruppen wie bspw. Becken, Getriebe, Pneumatik
- Einbau der Medientechnik in die Anlage
- Einbringen von Verbesserungen im Sinne des KVP

Erfahrungen mitbringen
- Abgeschlossene technische Ausbildung z.B. als Verfahrensmechaniker für Kunststoff- und Kautschuktechnik, Industriemechaniker oder handwerkliche Ausbildung z.B. als Installateur, Schreiner, Zimmerer oder vergleichbare Berufe
- Erfahrung im Maschinenbau von Vorteil
- Bereitschaft zur Schichtarbeit
- Teamfähigkeit, Flexibilität und Engagement

In der Solar- und Halbleiterindustrie sowie in den Bereichen Mikrosystem-, Leiterplatten- und Medizintechnik ist RENA ein gefragter Partner. Hohe Motivation und starke Identifikation der Mitarbeiter haben uns an die Weltspitze gebracht.

TOP 100 2010 Innovator of the year

Willkommen bei RENA
Freuen Sie sich auf verantwortungsvolle Aufgaben in einem innovativen Unternehmen mit vielfältigen Entwicklungsperspektiven.

Ihre Fragen beantwortet Ihnen gerne
Michael Budnik, Tel. 07723-9313-749,
personal@rena.com

Hauptsitz
RENA GmbH
Ob der Eck 5
78148 Gütenbach

RENA GmbH
Hans-Kramer-Strasse 8
78187 Gutmadingen

Weitere interessante Jobs unter:
www.rena.com

MediaPrintRauch GmbH
ERFRISCHEND KREATIV
DIE MACHER. Radolfzell
1.000 Aufkleber
z.B 33 x 62 mm, farbig, Folie weiss
nur 70,21 €
inkl. 19% MwSt . druckstars.de . tel 94 59 21
DIE DRUCK MACHER.

STADT ENGEN IM HEGAU

Die Stadt Engen stellt zum nächst möglichen Zeitpunkt für den Kindergarten im Stadtteil Welschingen eine/n

Erzieher/in (100%)

ein.

Die Stelle ist zunächst befristet bis zum 31. Juli 2012. Die Aussicht auf Übernahme in ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis besteht.

Der Kindergarten Welschingen besteht aus zwei altersgemischten Gruppen im Alter von zwei Jahren bis zum Schuleintritt.

Wir erwarten:
- Wertschätzung der Kinder und Begleitung und Wahrnehmung ihrer Interessen
- Kenntnisse in der Umsetzung des Orientierungsplanes
- Bereitschaft zu einer intensiven und offenen Zusammenarbeit mit Eltern
- Belastbarkeit, Verantwortungsbewusstsein, Flexibilität

Wir legen Wert auf ein partnerschaftliches Miteinander zwischen Erzieher/innen, Kindern, Eltern und dem Träger.

Die Vergütung und sonstige Leistungen erfolgen nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD.

Wenn Sie interessiert sind, in einem motivierten Team mitzuarbeiten, dann senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis **20. Februar 2011** an die

Stadtverwaltung Engen
Personalbüro
Hauptstr. 11
78234 Engen

Für Auskünfte stehen Ihnen
Kindergartenleiterin Beate Pawlak, Tel. 07733/7949 oder
Hauptamtsleiter Patrick Stärk, Tel. 07733/502-204
gerne zur Verfügung.
Internet: www.engen.de

Suchen Glaser, Fensterbauer und Schreiner (m/w)

zum sofortigen Eintritt für Montage und Produktion.
Gute Bezahlung.
Ausbildungsplatz für 2011 frei.
Bewerbung an:

Helmut martin Glaserei Fensterbau Türenbau Wintergarten seit 1711 275 Jahre

Glaserei – Fenster- und Türenbau
Hauptstr. 7, 78253 Eigeltingen
Tel. 07774 – 2 33 · Fax 07774 – 67 18
info@martin-fensterbau.de
www.martin-fensterbau.de

Wir suchen gelernte
Floristen/Floristinnen
in Teilzeit und auf 400-€-Basis.
Blumenwelt Radolfzell · 0 77 32/8 23 34 27

Körperlich belastbare Arbeitskraft für morgens 2 Stunden gesucht (ca. 7–9 Uhr). Tel. 07654–808070 o. 0171 5826157 o. athiele@t-online.de

High Class Agentur sucht Sie als stilvolle Escort-Dame !
☎ 0176 – 63 69 66 69
www.temptation-escort.de

Bedienung gesucht
für Kleindisco in Radolfzell (200 m vom Bahnhof), max. 40 Jahre, Arbeitszeit: 22.00 – 5.00 Uhr Freitag oder Samstag, auf 400-€-Basis, Barauszahlung nach Feierabend.
Wir freuen uns über Ihren Anruf unter
0173 / 7402777

Reinigungskraft auf 400,– €-Basis (abends) gesucht. Tel. 07654–808070 o. 0171 5826157 o. athiele@t-online.de

Eigener Chef als Webmaster!
Ohne Vorkenntnisse, auch nebenberuflich!
www.erfolg-als-webmaster.de
☎ 0711 / 25 35 70 33

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> Mechatroniker/in
in Singen
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 10
Herr Renna
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

Wir suchen Pizzafahrer/in
in Radolfzell.
Tel. 0171/2068847

aktiv personal-service
Wir suchen (m/w) zum nächstmöglichen Zeitpunkt
Elektriker
Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an
aktiv personal-service GmbH
Freiheitstr. 21, 78224 Singen
Telefon **07731.9125040**
oder per Mail **singen@aktivpersonalservice.de**

Promotionteam im sozialen Bereich sucht ab sofort Verstärkung
Ortsunabhängig? Führerschein erwünscht.
Tel. 0 24 21 / 91 17 18

PC-/Bürotätigkeit, selbst. von Zuhause aus! € 28,–/Std. mögl. Info unter (0 45 45) 78 96 31 oder www.activejob-eu.de

Fahrer/-innen für Paketdienst (Hermes) gesucht. Vollzeit. Kein eig. PKW notwendig. 07654 – 808070 o. 0171 – 5826157 o. athiele@t-online.de

Telefon-Akquise
TV 3
Wir suchen engagierte, kommunikative Mitarbeiter/in per SOFORT.
Tel. 0 77 31/7 99 100 (Frau Celano)

Kaufm. Angestellte (Fachkraft)
für 2 Nachmittage Mi. u. Do. à 3 Stunden sowie als Urlaubs- und Krankheitsvertretung vormittags gesucht.
Schriftliche Bewerbung bitte an:
FS-Präzisionstechnik
Obere Gießwiesen 20, 78247 Hilzingen

Kreative/r, fleißige/r
Floristin oder Florist
Vollzeit, Teilzeit, 400-Euro-Basis oder Wochenende ab sofort im Raum Stockach gesucht.
Gerne auch älter.
Tel. 0171/2031150

Na, Langeweile? persona service

Wir bieten:
- Festen Arbeitsvertrag und Sozialleistungen, sicheres Einkommen, Bezahlung nach Tarif

Für unsere namhaften Kunden in Stockach, Singen und Radolfzell suchen wir ab sofort:
5 Produktionsmitarbeiter (m/w)
Arbeitszeit: Tagesarbeitszeit mit Bereitschaft zur 2-Schicht
Tätigkeit: Montage von Spulen, Löten mit Lötkolben, verzinnen, kleben, montieren, Verpackungstätigkeiten, Maschinenbedienung, teilweise stehende/sitzende Tätigkeit
Das sollten Sie mitbringen: handwerkliches Geschick und Fingerfertigkeit, Freude an Teamarbeit, Führerschein und PKW von Vorteil.
www.persona.de Rufen Sie gleich an! Tel. 07731/7890-0

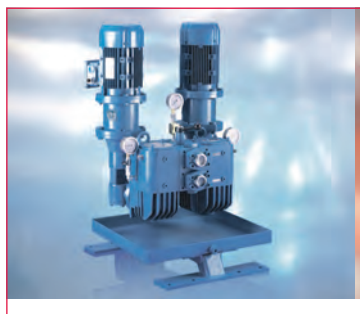
Verkaufsberater/-in für Massivhäuser

Wir bieten:
- Festgehalt plus Provision
- gründliche Einarbeitung
- die Möglichkeit der Ausbildung zum IHK-geprüften Hausverkäufer
- professionelle Unterlagen und Vertriebssoftware
- einen interessanten Arbeitsplatz mit möglicher Weiterentwicklung in die Selbstständigkeit

Ihre Aufgabe:
- Analyse des Verkaufsgebietes und Ausschöpfung des Marktpotentials
- Umsetzung von Verkaufsförderungs- und Marketingaktivitäten
- ziel- und erfolgsorientierte Beratung und Verkauf
- systematische Betreuung der Kunden, vor, während und nach dem Bau

Ihr Profil:
- andere und sich selbst begeistern ist Ihre Stärke
- Kontaktstärke, Einfühlungsvermögen und Überzeugungskraft sind für Sie selbstverständlich
- kaufmännische oder evtl. bautechnische Ausbildung
- Verkaufserfahrungen sind von Vorteil

Bewerben lohnt sich!
Schriftlich oder per E-Mail
Town & Country HAUS
W. Leberer Massivbau GmbH
Town & Country Lizenz-Partner
Krummebergstraße 13
88662 Überlingen
E-Mail: wolfgang.leberer.partner@towncountry.de
www.HausAusstellung.de



Die KRAL AG zählt international zu den führenden und innovativsten Herstellern von Pumpen und Durchflussmessgeräten. Ein überdurchschnittliches Wachstum und kontinuierliche Weiterentwicklung sind Garanten für sichere Arbeitsplätze.

Bringen Sie Ihre Karriere in Fluss.

Prüf-/Berechnungsingenieur (m/w)
Studium an TU/FH Maschinenbau und mehrjährige Berufserfahrung.

Projektleiter Anlagenbau (m/w)
Technische Ausbildung – mind. HTL, FH.

Vertrieb Innendienst (m/w)
Technische Ausbildung oder Berufserfahrung im technischen und/oder kaufmännischen Umfeld.

Industrielackierer (m/w)
Farbbearbeitungskenntnisse, Berufserfahrung von Vorteil.

Konstrukteur (m/w)
Technische Ausbildung – mind. HTL Maschinenbau.

Pumpen-/Anlagenmonteur (m/w)
Abgeschlossene Ausbildung oder Erfahrung im Metallbereich.

Bereitstellung Pumpenteile (m/w)
Genaues Arbeiten, Vorkenntnisse im Bereich Lager von Vorteil.

Technische Dokumentation (m/w)
Technischer Redakteur oder technische Ausbildung mit Zusatzqualifikation.

Pumpenprüfer (m/w)
Berufserfahrung im Metallbereich oder Prüfwesen von Vorteil.

Service-Ingenieur (m/w)
Technische Ausbildung – mind. HTL, idealerweise Facharbeiterausbildung und Berufserfahrung.

CNC-Fräser/Dreher (m/w)
Facharbeiter mit abgeschlossener Ausbildung.

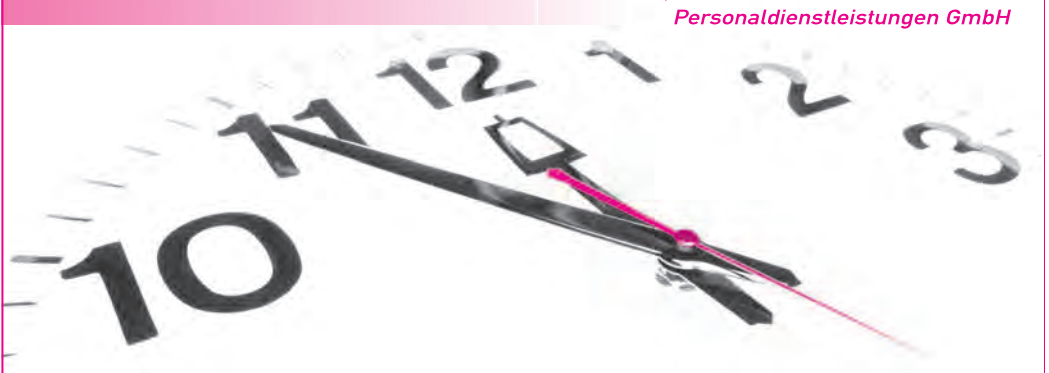
Detailinformationen und weitere aktuelle Stellenangebote finden Sie auf www.kral.at/stellenangebote

Bewerben Sie sich online oder direkt bei Frank Hofer, Personalreferent,
E-Mail: f.hofer@kral.at

KRAL

KRAL AG, Bildgasse 40, Industrie Nord, 6890 Lustenau, Austria, Tel.: +43/5577/86644-0, Fax: 88433

ARCOM
Personaldienstleistungen GmbH



Wir sind der größte regionale Personaldienstleister im Schwarzwald-Baar Kreis

und suchen Produktionshelfer/-innen aus allen Facharbeiter/-innen Bereichen

für unsere neue Niederlassung in Singen

Unsere einzigartigen Leistungen in dieser Lohngruppe:

- Übertariflicher Stundenlohn für Produktionshelfer/-innen ab 8,– €
- Übertariflicher Stundenlohn für Facharbeiter/-innen von 11,– € bis 15,– €
- Verpflegungspauschale von 6,– € pro Tag
- Kilometergeld ab dem 1. Kilometer von 30 ct. pro km
- Bis zu 30 Tage Jahresurlaub
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld/Kindergartenzuschuss
- Monatliche Prämie für Autowerbung

Es geht um Ihr Geld – vergleichen Sie!

Telefon 07720-99767-0
78054 VS-Schwenningen

Telefon 07461-96288-0
78532 Tuttlingen

Telefon 07433-9974530
72336 Balingen

Telefon 07731-14967-0
78224 Singen
Neu!

iGZ

Wir stellen Menschen ein ...! **www.arcom-vs.de**

MediaPrintRauch GmbH
ERFRISCHEND KREATIV
DIE MACHER.
Radolfzell
2.500 Prospekte
DIN A4, 4/4-frg., 135 gr BD
nur 157,08 €
inkl. 19% MwSt . druckstars.de . tel 94 59 21
DIE DRUCK MACHER.

Wir suchen zum nächsten Ausbildungsjahr Sommer 2011

Auszubildende/n zur/m medizinischen Fachangestellten

Ihre schriftliche Bewerbung mit Realschulzwischenzeugnis senden Sie bitte an:
Praxis für Innere Medizin | Dr. Josef Mutter
Bergstr. 8 A, 78256 Steißlingen

Gesundheitsverbund HBH-Kliniken
Nah bei Ihnen

KRANKENHAUS SERVICE BAD SÄCKINGEN GMBH
SERVICEGESELLSCHAFT DER HEGAU-BODENSEE-HOCHRHEIN-KLINIKEN GMBH

Zur Verstärkung unseres Teams in **Gailingen** suchen wir für sofort

REINIGUNGSKRÄFTE FÜR DIE SCHWIMMBAD- UND DIE UNTERHALTSREINIGUNG (W/M)

sowie

KÜCHENHILFEN UND SPÜLKRÄFTE

Deutschkenntnisse und Führerschein sind von Vorteil.

Bei Interesse setzen Sie sich bitte mit unserem Objektleiter Herr Wilsch, Tel: 01 60/3 63 80 37, in Verbindung.

www.hbh-kliniken.de

MB-TECHNET
HARD & SOFTWARE e.K.
Ihr EDV - Partner

Unsere Dienstleistungspalette hört nicht bei PC's und Software auf, sondern reicht von der Netzwerk-Installation über moderne Datenbankanwendungen bis hin zur kompletten Bürokommunikation.

Server und Netzwerktechnik
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen
Internetanwendungen
Sicherheitstechnik
Backupsysteme

Wir suchen auf den 15. August 2011 eine(n)

Auszubildende(n) im Zweig Fachinformatiker für Systemintegration

Sie sollten
- mittlere Reife haben (gute Noten in Mathematik und naturwissenschaftliche Fächer sind von Vorteil)
- über EDV Kenntnisse verfügen
- aufgeschlossen gegenüber Technik sein
- freundliches und souveränes Auftreten
- und eine gute Kommunikationsbereitschaft besitzen

Ihre schriftliche Bewerbung, Ihren Lebenslauf, Zeugniskopien der letzten drei Halbjahre sowie ein aktuelles Foto senden Sie bitte an markus.britsch@mbtechnet.de oder:

Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Pfaffwieser-Straße 1
78247 Hilzingen-Weiterdingen
Tel. 07739 92 69 76, Fax 92 69 78
Mobil: 0171 - 528 59 04
E-Mail: markus.britsch@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de

Physiotherapeut/in
mit MT als Krankheitsvertretung ab sofort gesucht.
Tel.: 0 77 31/82 73 31

Wir suchen zum sofortigen Eintritt

Sicherheitskräfte,

gerne auch ungelernt!
InterSec,
take-off-Gewerbepark 29a,
78579 Neuhausen ob Eck,
Telefon 0 74 67/91 03 91

Putzhilfe

flexibel, für ca. 2 – 3 Stunden wöchentlich für Gewerberäume in Hilzingen gesucht.
Tel. 0 77 31/6 72 46

Rüstiger Rentner

stundenweise, flexibel, für Sandstrahl- und Entgratungsarbeiten von Präzisionsteilen Metall nach Hilzingen gesucht.
Tel. 0 77 31/6 72 46

Selbstständig arbeitender

Fliesenleger

gesucht.
Tel. 0 77 32 / 97 10 63

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Produktionshelfer/in**
in Stockach
3-Schicht und Wochenendarbeit
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 10
Herr Renna
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Montagearbeiter/in**
in Radolfzell, Schichtbetrieb
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 11
Frau Massler
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

750,– Euro und mehr Zusatzverdienst
Firmenwagen, Urlaubs- u. Weihnachtsgeld und Fixum mögl. • www.bja88.di-info.de
T/F/Voicebox: 03212-3247329

Wir erweitern unsere Autowerkstatt. Daher suchen wir einen

KFZ-Mechaniker,

keinen KFZ-Mechatroniker.
Sie sollten in der Lage sein, neben den gängigen Wartungsarbeiten auch Autoreparaturen und Schweißarbeiten durchzuführen.
Schriftliche Bewerbung an:
Arne Nüsse Zweiradtechnik,
Herrenlandstr. 56, 78315 Radolfzell

Wir bieten ab sofort einen Arbeitsplatz als

FRISEURMEISTER/IN bzw. FRISEUR/IN

für unsere Filiale in **Singen**
Ein Firmenwagen ist möglich.
Monatliches Bruttoentgeld:
Friseurmeister/in € 2.200,–
Jungfriseur/in € 1.400,–
Interesse?
Bewerbung an:
Power Hair Styling by M. Schwarz Frisuren e.K.
Uhlandstr. 35
78224 Singen

Für unser nettes Team suchen wir ab sofort oder später

Friseurfachverkäufer/in

Bewerbung bitte an:
H & Z Haarkosmetik and more...!
August-Ruf-Str. 5a
78224 Singen

Das WOCHENBLATT sucht kontaktfreudige, leistungsbereite, wissbegierige und freundliche junge Leute zur Ausbildung zum

Medienkaufmann/ Medienkauffrau

für Digital- und Printmedien

HAUPTAUFGABEN:

✔ Vermarktung von Medien ✔ Beratung der Anzeigenkunden ✔ die Koordination zwischen Außendienst und Verlag ✔ Analyse der Märkte ✔ Beratungs- und Verkaufsgespräche mit Anzeigenkunden ✔ Anzeigenverträge abschließen ✔ Anzeigenmanuskripte für den Druck vorbereiten

VORAUSSETZUNGEN:

✔ Abitur oder ein guter Realschulabschluss ✔ Aufgeschlossenheit und Teamfähigkeit ✔ hohes Maß an Lernmotivation ✔ gutes sprachliches Ausdrucksvermögen ✔ eine gute Allgemeinbildung

- Das Wochenblatt ist eines der bestgemachten Anzeigenblätter Deutschlands.
- Im Wochenblatt arbeiten 45 Mitarbeiter in Singen, Stockach und Radolfzell und zusätzlich rund 250 Austräger, die das Wochenblatt Woche für Woche in die Haushalte bringen.
- Der zur Ausbildung gehörende Blockunterricht findet in Villingen-Schwenningen statt.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann überzeugen Sie uns mit einer aussagekräftigen, vollständigen Bewerbung.
Per Post an: SINGENER WOCHENBLATT GmbH & Co. KG, Frau Manuela Frese, Hadwigstr. 2a, 78224 Singen
Oder per E-Mail: verlagsleitung@wochenblatt.net

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

THE WET PROCESSING COMPANY

R|E|N|A|.

Für unsere Produktionsstätte in **Bräunlingen** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt **mehrere**

CNC-Fachkräfte (m/w)

Verantwortung übernehmen
- Anfertigung von Einzel- und Serienteilen aus Kunststoff
- Selbstständige Bedienung unserer modernen, CNC-gesteuerten Dreh- und Fräsmaschinen
- Erstellen und bearbeiten von CNC-Programmen

Erfahrungen mitbringen
- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung zum Zerspanungsmechaniker, Werkzeugmacher oder in einem verwandten Beruf
- Erfahrung in der CNC-Bearbeitung
- Bereitschaft zur 3-Schichtarbeit
- Hohe Einsatzbereitschaft, Verantwortungsbewusstsein, Flexibilität und Teamfähigkeit

Facharbeiter (m/w) für die Grundkörpermontage

Verantwortung übernehmen
- Termingerechte Montage von Einzelkomponenten mit Hilfe verschiedener Kunststoffschweißtechniken
- Zusammenbau und Test von kompletten Kunststoff-Grundkörpern
- Optimierung von Fertigungsanlagen und Arbeitsabläufen
- Unterstützung bei der Erweiterung der Abteilung

Erfahrungen mitbringen
- Erfolgreich abgeschlossene technische oder handwerkliche Ausbildung z.B. als Schreiner, Zimmerer, Verfahrensmechaniker für Kunststoff- und Kautschuktechnik, Industriemechaniker oder in einem vergleichbaren Beruf
- Handwerkliches Geschick
- Teamfähigkeit, Flexibilität und Engagement

In der Solar- und Halbleiterindustrie sowie in den Bereichen Mikrosystem-, Leiterplatten- und Medizintechnik ist RENA ein gefragter Partner. Hohe Motivation und starke Identifikation der Mitarbeiter haben uns an die Weltspitze gebracht.

Willkommen bei RENA

Freuen Sie sich auf verantwortungsvolle Aufgaben in einem innovativen Unternehmen mit vielfältigen Entwicklungsperspektiven.

Ihre Fragen beantwortet Ihnen gerne Michael Budnik, Tel. 07723-9313-749, personal@rena.com

TOP 100 2010 Innovator of the year

Hauptsitz
RENA GmbH
Ob der Eck 5
78148 Gütenbach

RENA GmbH
In Stetten 10
78199 Bräunlingen

Weitere interessante Jobs unter: www.rena.com

MediaPrintRauch GmbH
DIE MACHER.
ERFRISCHEND KREATIV
Radolfzell
z.B. 250 Plakate
DIN A2, 4-frg., 135 gr BD
nur 132,39 €
inkl. 19% MwSt . druckstars.de . tel 94 59 21
DIE DRUCKMACHER.

DR. HAGER | Zahnärzte

- **Berufswunsch Zahnarzthelfer/in?**
  Wir suchen
- **Auszubildende**
  für Bietingen und Konstanz

Sie sind interessiert?
Bewerbungen senden Sie bitte an:
Dr. Hager GmbH, Stockenweg 1,
78244 Gottmadingen-Bietingen

Informieren Sie sich unter: www.drhager.com/jobs

PersonaPlan

Gesellschaft für Personalplanung

Die PersonaPlan GmbH ist ein stetig wachsendes Personaldienstleistungsunternehmen. Für den Raum Singen, Konstanz und Überlingen suchen wir Sie (m/w):

- KFZ-Mechaniker
- Industriemechaniker
- Schlosser/-helfer
- Schreiner
- Metallhelfer in 2 Schicht
- Zerspanungsmechaniker
- Mechatroniker
- Elektriker
- Staplerfahrer

Wir freuen uns auf Sie!

PersonaPlan Gesellschaft für Personalplanung mbH
Widerholdstraße 50A, 78224 Singen, Tel. 07731 9567-30
Owinger Straße 2, 88662 Überlingen, Tel. 07551 947999-0
Max-Strohmeyer-Str. 172, 78467 Konstanz, Tel. 07531 363933-0

Wer sagt, es gäbe keine Jobs?

persona service

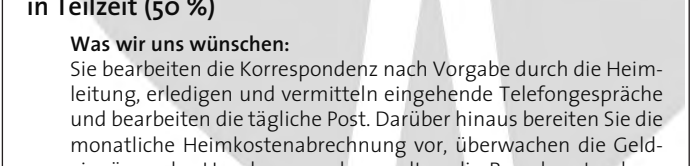
Wir stellen den Arbeitsmarkt auf den Kopf!

Für unseren namhaften Kunden der Region suchen wir ab sofort

- **Produktionslogistiker und Prozesstechniker m/w**

mit technischer Ausbildung und mehrjähriger Berufserfahrung in der Industrie oder im Handwerk.
Stellenbeschreibung: Einrichten und Programmieren der Maschinen, Instandhaltung und Wartung der Maschinen, Kommissionieren und Bereitstellung der Betriebsaufträge, Versorgung der Arbeitsplätze mit Material, Sicherstellung des Warenflusses. Idealerweise verfügen Sie über Erfahrung mit KANBAN-System. Einsatzort: Stockach und Krumbach. Wir bieten Ihnen übertarifliche Bezahlung!

Wir bieten: feste, unbefristete Anstellung in einem expandierenden Unternehmen, Entlohnung nach Tarif, Sozialleistungen. Übrigens, unsere Kunden suchen auch zur Festeinstellung!



Tel. 0 77 31 – 78 90-0
E-Mail: singen@persona.de
Informieren Sie sich unter www.persona.de über unsere tagesaktuellen Stellenangebote.

CASA REHA Seniorenpflegeheim »Am Bodensee«

Die stark expandierende CASA REHA Unternehmensgruppe ist mit 54 Einrichtungen und über 4.600 Mitarbeitern in Deutschland führend in der Seniorenpflege und Behindertenbetreuung.

In unserem Haus **»Am Bodensee« in Bodman-Ludwigshafen** sind wir mit liebevollem Engagement rund um die Uhr für unsere Bewohner im Einsatz. Dabei kommt sowohl unserem anspruchsvollen Organisations- und Pflegekonzept als auch der kontinuierlichen Weiterentwicklung pflegerischer Zielsetzungen eine hohe Bedeutung zu. Ergänzen Sie unser Team **ab sofort** als qualifizierter und erfahrener

Ergotherapeut (m/w)
in Teilzeit (75 %)

Was wir uns wünschen:
Sie beschäftigen sich mit der Anwendung erprobter und neuer Techniken zur Erhaltung der körperlichen und geistigen Fähigkeiten unserer Bewohner. Sie fördern deren Selbstständigkeit und unterstützen sie bei der Knüpfung von sozialen Kontakten. Dabei werden in Ihre Aufgabe auch die Freizeitgestaltung und die Organisation von Veranstaltungen einfließen.

Darüber hinaus suchen wir Sie **ab sofort** als

Verwaltungskraft (m/w)
in Teilzeit (50 %)

Was wir uns wünschen:
Sie bearbeiten die Korrespondenz nach Vorgabe durch die Heimleitung, erledigen und vermitteln eingehende Telefongespräche und bearbeiten die tägliche Post. Darüber hinaus bereiten Sie die monatliche Heimkostenabrechnung vor, überwachen die Geldeingänge der Hauskasse und verwalten die Bewohnertaschengelder. Die Mitwirkung bei der Aufnahme neuer Bewohner und die Führung von Sitzungsprotokollen gehört ebenfalls zu Ihren Aufgaben.

Was wir Ihnen bieten:
Einen sicheren Arbeitsplatz in einer modernen Einrichtung, einen vielseitigen und abwechslungsreichen Aufgabenbereich, die Möglichkeit zur persönlichen Entfaltung und zur Mitgestaltung Ihres Umfelds sowie eine leistungsgerechte Vergütung. Darüber hinaus ein motiviertes, kollegiales Team und umfangreiche, interne und externe Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten.

Wir wollen weiter nach vorne! Unterstützen Sie uns dabei! Wir freuen uns auf Sie und Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins und Ihrer Gehaltsvorstellung.

CASA REHA Seniorenpflegeheim »Am Bodensee«
Heimleiter Peter Jöst
Radolfzeller Straße 34, 78351 Bodman-Ludwigshafen
Tel.: 07773/93879-110, www.casa-reha.de/bodensee

Postverteiler/in

auf **400-€-Basis** gesucht.
Arbeitszeit flexibel.
Morgens und/oder mittags einsetzbar.
Führerschein erforderlich.
Bewerbungen bitte an Chiffre-Nr. 201270 an das SWB, Postfach 320, 78203 Singen

Wir suchen

- **Industriemechaniker** (m/w)
- **Konstruktionsmechaniker** (m/w)
- **Mechatroniker** (m/w)
- **CNC Fräser/Dreher** (m/w)
- **Elektroniker** (m/w)
- **Elektriker** (m/w)

Wir bieten

- **unbefristete Anstellungsverträge**
- **übertariflichen Bezahlung!**

get2gether
Personal | Management | Kompetenz

get2gether GmbH
Schützenstr. 3 | 78315 Radolfzell
Telefon +49 (0) 7732 / 9 45 56-0
e-mail info@get-2gether.net
www.get-2gether.net

aktiv personal-service

Wir suchen (m/w) zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Schreiner/ Schreinerhelfer

Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an

aktiv personal-service GmbH
Freiheitstr. 21, 78224 Singen
Telefon **07731.9125040**
oder per Mail **singen@aktivpersonalservice.de**

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Elektriker/in**
in Konstanz
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 10
Herr Renna
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

Lust auf einen Zusatzverdienst?

Dann bewerben sie sich jetzt bei uns als

ZUSTELLER/IN

(ab 13 Jahren)
oder rüstige Rentner

für das WOCHENBLATT
am Mittwoch in

- Gaienhofen
- Horn

Bitte informieren Sie sich!
Wir freuen uns über Ihre Bewerbung unter:
eMail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel. 077 31 / 88 00 44

Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag
von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr und
14.00 Uhr bis 17.30 Uhr

WOCHENBLATT

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Maschinenbediener/in**
in Eigeltingen, 3-Schicht
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 11
Frau Massler
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de

Friseur/in

in Teil- und Vollzeit gesucht
Haarstudio Manuela
Telefon 0 77 31/1 31 03
01 75 / 2 03 01 50

aktiv personal-service

Wir suchen (m/w) zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Servicetechniker

Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an

aktiv personal-service GmbH
Freiheitstr. 21, 78224 Singen
Telefon **07731.9125040**
oder per Mail **singen@aktivpersonalservice.de**

Metzgerei Haug
Qualität hat einen Namen

Suche
Fleisch- und Wurstverkäuferin
in Teil- oder Vollzeit.

Terminvereinbarung unter
Tel. 0 77 31 / 6 19 67

Nette aufgeschlossene
Bedienung
gesucht. Arbeitszeit hauptsächlich Freitag und Samstag.
Telefon 0162/8816878

Wir suchen
für unser Palettenwerk
Arbeiter/in (Vollzeit)
und **Aushilfen** (400-€-Basis)
Paletten Riedlinger GmbH
Zur Mühle 7
78224 Singen-Bohlingen
Herr Hägele,
Tel. 0 77 31/93 51-35
von 8 – 16 Uhr

Partygirls, Bar- und Animierdamen
zur Aushilfe oder Dauerstellung gesucht.
Tel. 0173 / 18 44 686

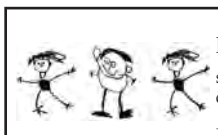
SAK
UNTERNEHMENSBERATUNG & PERSONAL-LEASING GMBH

Wir brauchen Verstärkung!
Für unsere Niederlassung in Singen suchen wir per sofort oder zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n erfahrenen:

Personaldisponent/in
Niederlassungsleiter/in

Aussagefähige Bewerbung an:
SAK Personal-Leasing GmbH
Badstr.9, 70372 Stuttgart
Telefon: 0711-66624-0
Weitere Informationen erhalten Sie unter: www.sak-gmbh.com

CMC Personal GmbH
Wir suchen ab sofort für unser Team:
-> **Heizungsmonteur/in**
in Gottmadingen und Singen, mit Schweisskenntnissen (Autogen)
Wir wenden den DGB / iGZ-Tarif an
Theodor Hanloser Str. 4
78224 Singen
Tel: 0 77 31 / 95 37 – 12
Frau Herz
jobs.singen@cmc-personal.de
www.cmc-personal.de



Die Katholische Kirchengemeinde St. Oswald

sucht für ihre 4-gruppige Kindertageseinrichtung St. Marien eine/n

Kindergartenleiter/in

baldmöglichst als Mutterschutzvertretung.

Unser Kindergarten arbeitet:
- mit einer Altersmischung von zwei bis sechs Jahren
- mit Regelöffnungszeiten und verlängerten Öffnungszeiten
- nach dem Orientierungsplan
- mit teiloffenen Gruppen

Wir wünschen uns von Ihnen:
- Interesse an der Umsetzung des christlichen und religionspädagogischen Erziehungsauftrages auf der Grundlage des katholischen Profils
- Zugehörigkeit zur römisch-katholischen Kirche
- kreatives und eigenverantwortliches Handeln
- fachliche Zusatzqualifikation (Fachwirt für Organisation und Führung oder eine vergleichbare Fortbildung wäre von Vorteil)
- mehrjährige Erfahrung in der Gruppenleitung
- Leitungskompetenz und einen kooperativen Führungsstil
- Weiterentwicklung des vorhandenen Konzepts
- Zusammenarbeit mit Eltern, Träger, politischer Gemeinde und Institutionen

Wir bieten:
- eine Stelle mit 100 %
- Vergütung nach AVO

Wir haben Ihr Interesse geweckt?
Dann bewerben Sie sich bitte bis zum 15.2. schriftlich beim Kath. Pfarramt St. Oswald, Pfarrstraße 3, 78333 Stockach.

Ihre Chance ... bei der externa GmbH in Radolfzell

Im Rahmen der Arbeitnehmerüberlassung bieten wir ab sofort unbefristete Arbeitsverträge mit der Möglichkeit zur Übernahme im Kundenbetrieb:

Metzger/innen, Bäcker/innen und Koch/Köchinnen
in 2 Schichten in Orsingen-Nenzingen
Produktions- und Montagehelfer/innen
in 3 Schichten in Radolfzell und Eigeltingen
Lager- und Versandmitarbeiter/innen und Staplerfahrer/innen
in 2 Schichten in Singen

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an

Unternehmen für Zeitarbeit
externa

externa GmbH
Friedrich-Werber-Str. 30, 78315 Radolfzell
E-Mail: radolfzell@externagmbh.de
Informationen erhalten Sie von Fr. Jugert und Hr. Laub unter Fon: 0 77 32 / 94 25 03

Wir suchen verlässliche

SPEDITION/ TRANSPORTUNTERNEHMEN

Als eines der bestgemachten Anzeigenblätter Deutschlands sind wir eine unabhängige, im lokalen Markt etablierte Wochenzeitung mit einer Auflage von 87.895 Exemplaren.

Wir schreiben die wöchentliche Auslieferung unserer Zeitung von der Druckerei in Konstanz an die rund 300 Abladestellen unserer Zusteller im Gebiet Singen, Hegau, Radolfzell und Stockach aus.

Weitere Informationen, die Sie selbstverständlicherweise für ein konkretes Angebot benötigen, erhalten Sie von Herrn Markus Kroll oder Frau Christine Hans unter:
vertrieb@wochenblatt.net oder Fax: 0 77 31/88 00-41
Singener Wochenblatt GmbH + Co.
Hadwigstraße 2a, 78224 Singen

WOCHENBLATT ONLINE UNTER WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG

Gemeinde Mühlhausen-Ehingen

Veröffentlichungshinweis:
Öffentliche Bekanntmachung über die Absicht zur Ausschreibung eines Grundstücksverkauf / Investorenwettbewerbs

Auftraggeberin:	Gemeinde Mühlhausen-Ehingen Schloßstr. 46, 78259 Mühlhausen-Ehingen
Ausschreibungs-Gegenstand	Verkauf mehrerer zusammenhängender, innerörtlicher, im Eigentum der Gemeinde stehender Grundstücke im Ortsteil Mühlhausen mit insgesamt ca. 3.200 m² zur Bebauung durch einen Investor nach den städtebaulichen Planungsvorgaben der Gemeinde.

Der vollständige Text der Bekanntmachung erscheint im Landesausschreibungsblatt Baden-Württemberg vom 04.02.2011, Ausgabe Nr. 4 und auf der Internetseite www.muehlhausen-ehingen.de; Startseite-Aktuelle Informationen.

40 Jahre sind es wert,
dass man Dich, **Patty**,
besonders ehrt.

Gemeinsam wollen wir Dir sagen,
es ist schön, dass wir Dich haben.
Denk nicht an die Tage, die zerronnen,
denk an die schönen, die noch kommen!
Ohne Dich, das sollst Du wissen,
wären wir oft aufgeschmissen.
Für all Deine Mühen und auch Taten
möchten wir Dir heute Danke sagen.
Am 11. Februar, ach du Schreck, die 3 und auch die 9 sind weg!
Die 4 und die 0, sie kommen schnell – ab Freitag sind sie dann aktuell !!!
Drum freu Dich an der neuen Zahl, es bleibt Dir keine andere Wahl!
Nimm die 40 einfach leicht – freu Dich, was Du bis jetzt hast so erreicht!

Es gratulieren von ganzem Herzen
Tina, Pietro, Franchino und Fabio
Dein Mann Toni und Deine Söhne Franco und Alessandro

Liebe Zia Patty,
zu Deinem
40. Geburtstag
wünsche ich Dir
Gesundheit, alles
Liebe und viel
Glück.

Dein kleiner Marco

Danke

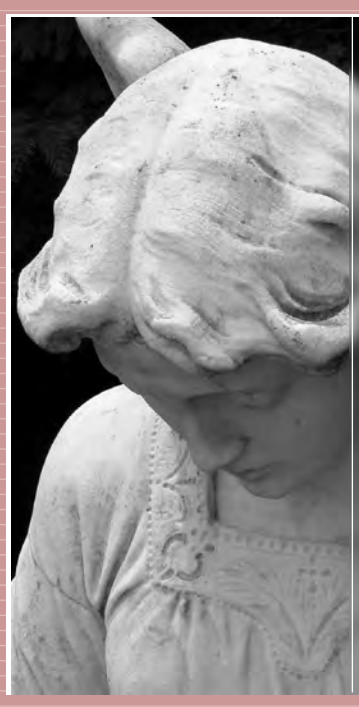
Über die vielen Glückwünsche anlässlich unserer

Goldenen Hochzeit

haben wir uns sehr gefreut und möchten uns auf diesem Wege recht herzlich bedanken.

Martha und Heinz Ziplies

FAMILIENANZEIGEN



GRABMALE
STEINHANDWERK
NEITSCH

STOCKACH
MEISTER– UND
AUSBILDUNGSBETRIEB
0 77 71 – 24 62
www.steinhandwerk.de

Du hast den Pinsel niedergelegt,
Dein letztes Bild gemalt,
in unseren Herzen schmerzt es sehr.
Nichts – ist mehr wie es war!

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Robert Pinsker

* 24.04.1926 † 03.02.2011

der im Alter von 84 Jahren aus unserer Mitte genommen wurde.

In stiller Trauer
Waltraud Rathmann
Sacha Pinsker mit Fam.
Yasmin Andersen mit Fam.
Gisela Gonser mit Fam.
sowie alle Anverwandten

Beerdigung im Familien- und Freundeskreis
in Welschingen am Fr., 11.02.2011, um 14 Uhr.
Von Beileidsbezeigungen am Grabe bitten wir abzusehen.

Tot ist nur, wer vergessen wird,
Du lebst in unseren Herzen weiter.

Völlig unerwartet entschlief mein lieber Bruder, unser Onkel und Großonkel

Werner Artelt

* 20.06.1941 † 31.01.2011

78224 Singen, Langenrain 14

Es trauern um ihn
Gerda Rosmaiti geb. Artelt
Roswitha Ekren mit Familie
Peter Rosmaiti mit Frau
und Anverwandte

Die Trauerfeier findet in aller Stille statt.

Ein besonderer Mensch verließ uns
Fastnacht vor einem Jahr

Brigitte Wagner

Du bist in unseren Träumen,
in unseren Gedanken
und für immer in unseren Herzen

Bert, Uwe, Doreen und Sophie

In Memoriam
Bernd Klausmann

Ewig mein
Ewig dein
Ewig uns

Du fehlst uns so sehr

† 06.02.2010

Singen, im Februar 2011

Margot Klausmann
mit Familie

Nach der Zeit der Tränen
und der tiefen Trauer
bleibt die Erinnerung.
Die Erinnerung ist unsterblich
und gibt uns Trost und Kraft.

Helmut Traber
† 07.02.2010

In Erinnerung Deine Familie

Liebe Alex,

wenn Liebe und Tränen
einen Weg zum Himmel fänden
und Erinnerungen Stufen wären,
würden wir hinaufsteigen
und Dich zu uns zurückholen.

Danke für die schöne,
leider viel zu kurze Zeit,
die wir mit Dir verbringen durften.

Wir vermissen Dich
Petra und Nadja

Todesanzeige und Danksagung

Eine Stimme, die vertraut war, schweigt.
Ein Mensch, der immer da war, ist nicht mehr.
Was bleibt, sind Erinnerungen.

Wir haben im Familien- und Freundeskreis
Abschied genommen von

Herbert Jarmatz

* 17.11.1928 † 31.01.2011

Radolfzell

Du wirst mir fehlen.
Deine Anny
sowie alle Verwandten und Freunde

Für alle erwiesene Anteilnahme recht herzlichen Dank.

Es ist schwer, mein geliebter Schatz ist von mir gegangen, aber es ist tröstlich zu wissen, dass es Menschen gab, die ihn mochten und schätzten.

Toni Isele

† 18.01.2011

Herzlichen Dank

sage ich allen, die mich in dieser schweren Zeit begleitet haben.

Besonderer Dank
– Herrn Pfarrer Diesch für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
– Herrn Dr. Auer für die gute Betreuung
– dem Bestattungsinstitut Decker für die fachkundige Hilfe.

Hilzingen, im Februar 2011

Erika Graf
mit Familie

Vater, in Deine Hände
befehle ich meinen Geist,
Du hast mich erlöst.
(Psalm 31,6)

Ein letzter Schritt für ihn
hinterlässt große Auswirkung auf uns.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem Mann, unserem Vater, Schwiegervater, Opa und Onkel

Periklis Sakalidis

(Peris vom ehemaligen »Kühlen Krug«)

der nach langer Krankheit am 03.02.2011 für immer von uns gegangen ist.
Wir behalten ihn in ehrenhafter Erinnerung.

Familie Rodic Sakalidis, Familie Hartwig und Familie Sakalidis (Griechenland)

Die Trauerfeier mit anschließender Beerdigung findet am Donnerstag, dem 10.02.2011, um 14.30 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Wir sind traurig, dass Du gehen musstest,
aber wir sind glücklich, dass Du bei uns warst.

Max Laqua

Wir sagen Danke

– für eine stille Umarmung,
– für die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben,
– für einen Händedruck, wo die Worte fehlten,
– für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft,
– für die Blumen und Geldspenden und für die erwiesene letzte Ehre,
– Herrn Dr. Santangelo und seinem Team für die ärztliche Begleitung,
– dem Bestattungshaus Homburger für die hilfreiche Unterstützung.

Singen, im Februar 2011

Anna Laqua
Doris Schönfisch mit Familie
Inge Schmid mit Familie

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die uns in unserer Trauer begleitet haben und uns durch vielfältige und persönliche Weise ihre Anteilnahme gezeigt haben.

D – Dr. Wilhelm, Engen und Dr. Grathwohl, Singen

A – Pflegedienst Krüger, Mühlhausen

N – Pflegezentrum Hegau

K – Dr. Bock und Schwestern KH Engen

E – Pfarrer Beha und Fa. Decker

Herzlichen Dank an alle, die von unserer lieben Mutter im Seelenamt Abschied genommen haben.

Maria Stocker
geb. Janisch
† 21.01.2011

Welschingen, im Februar 2011

Die Trauerfamilien

Von guten Mächten wunderbar geborgen,
erwarten wir getrost, was kommen mag.
Gott ist bei uns am Abend und am Morgen und
ganz gewiss an jedem neuen Tag.
Dietrich Bonhoeffer

In Liebe und Dankbarkeit für die vielen wunderbaren Jahre nehmen wir Abschied von meiner geliebten Frau, unserer Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester und Schwägerin

Elisabeth Kretschmer

geb. Schätzle
** 6.9.1937 † 7.2.2011*

Manfred Kretschmer
Achim und Karin mit Lea
André und Anke mit Daniel und Benjamin
Udo und Evi mit Kai
und alle Anverwandten

78224 Singen, Lindenhain 69

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 11.2.2011, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

DANKSAGUNG

Für die Anteilnahme und das Mitgefühl, das wir beim Abschied meines lieben Mannes, Vaters, Schwiegervaters und Opas

Kurt Schweitzer

auf so vielfältige Weise erleben durften, sagen wir herzlichen Dank.

Danke

für die stille Umarmung, für die tröstenden Worte, für die Blumen- und Geldspenden und für die erwiesene letzte Ehre. Frau Pfarrerin Haug für die tröstenden Worte und die würdevolle Gestaltung der Trauerfeierlichkeiten. Der Gemeinschaftspraxis Dr. Schreiber und Dr. Peuckert und ihrem Team für die ärztliche Begleitung. Den Ärzten und dem Pflegepersonal der »Station 22« des Hegau-Klinikums für die gute Betreuung. Dem Regierungspräsidium Freiburg Neubauleitung Singen für den schönen Blumenschmuck und dem Bestattungsinstitut Seidler für die hilfreiche Unterstützung.

Aach, im Februar 2011

Im Namen aller Angehörigen
Gerda Schweitzer und Söhne

In großer Trauer nehmen wir Abschied von

Alexandra (Alex) Speck

Der frühe Tod von Alexandra Speck hat uns tief betroffen gemacht. Fast zehn Jahre lang war sie beim Elisabethenverein im Kindergarten Don Bosco als Erzieherin beschäftigt. Sie engagierte sich sehr für das Wohl und die Entwicklung der Kinder und setzte sich als Mitglied der Mitarbeitervertretung auch für ihre Arbeitskolleginnen ein. Ihr aufgeschlossenes Verhalten und ihre freundliche Art machten sie bei den Kindern, den Kolleginnen und auch den Eltern sehr beliebt.

Sie bleibt in unserer Erinnerung und unsere Gebete begleiten sie und ihre Familie.

Singen, im Februar 2011

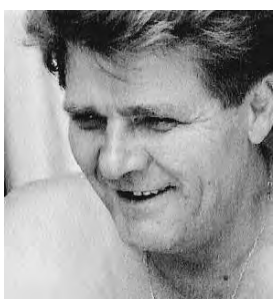
Elisabethenverein Singen e.V.
Wilfried Paul
Vorsitzender

Seelsorgeeinheit Singen
Pfarrer Ewald Beha
Leiter der Seeelsorgeeinheit

Kindergarten Don Bosco
Karin Bähn
Kindergartenleiterin

Elternbeirat Don Bosco
Sabine Moll
Vorsitzende

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreise statt.
Ein Trauergottesdienst ist am Donnerstag, dem 10. Februar 2011, um 17 Uhr in der Liebfrauenkirche in Singen.



In Erinnerung

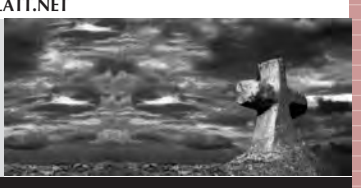
Ganz still und leise ohne ein Wort,
gingst du von deinen Lieben fort.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still doch unvergessen.

Fritz Meisert
† 10.02.2006

Wir alle vermissen dich sehr und du wirst immer einen Platz in unserem Herzen haben.
In Liebe und Trauer - Familie Meisert

WOCHENBLATT ONLINE UNTER **WWW.WOCHENBLATT.NET**

DER LIEBEN
GEDENKEN
MIT DEM



WOCHENBLATT
UNABHÄNGIGE ZEITUNG FÜR DIE STADT UND DAS UMLAND

AUS SINGEN UND DEM HEGAU

GEBURTEN

IN SINGEN

19.12 Georg Theodor Myschinski, Regina Vladimirovna Myschinskaja, Singen, Fichtestr. 57 und Konstantin Anatol'evic Eremenko. Aldingen, Beethovenweg 16
23.12 Alexander Niklas Rhein, Elena Evgen'evna (Vatersname) Rhein geb. Surnina und Friedrich Rhein, Singen, Schauinslandstr. 18
25.12 Alex Thum, Nadine Thum geb. Zinke, Orsingen-Nenzingen, Dürrenast 14 und Stefan Markus Thum, Eigeltingen, Hochbuchstr. 1
27.12 Mads Stihl, Petra Beschle und Heiko Stihl, Hilzingen, Am Berg 6
27.12 Patrizia Antonia Anna De Bonis, Angela Schmid geb. Knoll, Singen, Hohenkrähenstr. 11 und Giuseppe Santo De Bonis, Singen, Hauptstr. 8
28.12 Valeria Barbara Tasch, Barbara Gerlinde Tasch geb. Auer und Fabian Tasch, Gottmadingen, Im Grund 7
29.12 Jonas Günter Rüscher, Verena Rüscher geb. Zohren und Matthias Thomas Rüscher, Hilzingen, Breitestr. 10B
30.12 Medina Bujupi, Lindita Sinani, Singen, Worblinger Str. 42 und Petrit Bujupi, Altenglan, Eisenbahnstr. 10
30.12 Melissa Bodnar, Ludmilla Bodnar geb. Kusnezow und Sergej Bodnar, Singen, Max-Porzig-Str. 46
01.01 Manuel Rottmann, Carola Rottmann geb. Fluck und Armin Rottmann, Blumberg, Waldshuter Str. 10
01.01 Maximillian Romeo Jack Fusaro, Daniella Fusaro geb. Schuller und Ciro Fusaro, Jestetten, Bivangweg 20
02.01 Remo Manuel Schellhammer, Sabine Schellhammer geb. Burger unde Manuel Schellhammer, Radolfzell, Ländlestr. 17/6
03.01 Simon Stephan Prem, Adriana Prem geb. Banceu und Stephan Josef Prem, Gottmadingen, Roseneggweg 3
03.01 Emilia Sofia Kreß, Norma Kreß geb. Hachmann und Patrick Alexander Kreß, Hilzingen-Weiterdingen, Kosbühlstr. 13b
03.01 Emma Zoé Liebig, Doreen Angelika Liebig und Martin Carlo Bubholz, Stockach, Breitene 35
03.01 Thilisha Thileepan, Piratheepa Thileepan geb. Pirabakaran und Thileepan Ananthakumaran, Gottmadingen, Kohlbergweg 3
03.01 Meyra Nisa Turan, Songül Turan geb. Karakaya und Cemil Turan, Singen, Langenrain 26
04.01 Lara Schreiber, Anke Michaela Schreiber geb. Schmidt und Mike Schreiber, Hüfingen, Ringstr. 26
07.01 Samuel Mario Amabile, Nadine Amabile geb. Miczuga und Antonio Amabile, Singen, Feldbergstr. 12
07.01 Elifsu Dogan, Nuray Dogan geb. Satici und Muammer Dogan, Singen, Uhlandstr. 22
08.01 Bleran Elezaj, Sabahate Elezaj geb. Kalludra und Nesret Elezaj, Singen, Pommersche Str. 5
08.01 Melina Erks, Yvonne Erks, Hilzingen, Hofwieser Str. 6 und Mario Zanoni, Kaltenbach, Talacker 11, Schweiz
08.01 Jette Marie Borggräfe, Heide Borggräfe geb. Waldschmidt und Andreas Robert Borggräfe, Radolfzell, Ziegelei 2d
09.01 Kendra-Jaliah Marianne Okomo, Jemima Anna Schmid und Rock Emmanuel Okomo, Radolfzell, Mezgerwaidring 26
09.01 Miran Ibishi, Atidje Ibishi geb. Karimani und Rahman Ibishi, Singen, Hohenkrähenstr. 31
10.01 Finnley Elijas Funke, Marlene Malgorzata Hasani geb. Bialecki und Mathias Funke, Gottmadingen, Ottilienstr. 2
10.01 Aaron Zerb, Katja Zerb geb. Baldauf und Marcus Bastian Zerb, Singen, Max-Porzig-Str. 32
10.01 Kimo Rothmund, Andrea Gisela Rothmund geb. Edel und Mario Rothmund, Rielasingen-Worblingen, Wiesenpfad 1
10.01 Nazelin Toptik, Sibel Toptik geb. Ucar und Mehmet Nezir Toptik, Höhenkirchen-Siegertsbrunn, Lerchen-Str. 16
10.01 David-Cristiano Jikia Dos Santos, Lamzira Jikia Dos Santos geb. Jikia und Sandro Miguel Campanico Dos Santos, Singen, Burgstr. 4/A
10.01 Nikita Brauer, Galina Brauer und Igo Brauer geb. Timoshenko, Singen, Malvenweg 14
13.01 Ira Michaela Goldhammer, Eva Berta Goldhammer, Singen, Ekkehardstr. 59/A und Michael Manfred Seidel geb. Hillebrand, Singen, Ekkehardstr. 6
15.01 Leon Noah Baumann, Ingrid Baumann und Giuseppe Antonio Baumann geb. Musacchio, Singen, Worblinger Str. 2
16.01 Laura Renna, Gebriela Edith Renna geb. Quinones und Vito Antonio Renna, Radolfzell, Finkenweg 4/B
16.01 Jamie Carl Brain, Marina Brain geb. Ruh und Carl Robert Brain, Gailingen, Auestr. 20/A
16.01 Hilma Fazlija, Amela Fazlija geb. Ferati und Elvedin Fazlija, Gottmadingen, Roseneggstr. 6
18.01 Dana Ursula Blum, Manuela Ulrike Blum geb. Braun und Günter Frank Blum, Radolfzell, Am Krähenhag 36
19.01 Ali Erblin Alija, Sara-Lisa Infante und Mergim Alija, Singen, Beethovenstr. 60
19.01 Jule Lienert, Kirsten Simone Lienert geb. Braun und Jochen Lienert, Stockach, Weißmühlenstr. 6
19.01 Alessia Cesarano, Katharina Eva Wardenga, Gottmadingen, Champagnolestr. 28 und Gianni Cesarano, Singen, Hohenkrähenstr. 21
19.01 Lena Graf, Sandra Graf und Marco Klaus Graf, Radolfzell, Alte Mühle 3
20.01 Meryem-Azra Pervane, Aynur Pervane geb. Turan und Vahit Pervane, Singen, Langenrain 1
20.01 Anna Lena Befort, Irina Befort und Sergey Vladimirovic Volodkin, Volkertshausen, Langensteinerstr. 7
20.01 Julian Rehmann, Jana Dorothea Rehmann geb. Ullrich und Heiko Rehmann, Rielasingen-Worblingen, Oberstr. 1/b
20.01 John Braun, Olga Braun geb. Wagner und Nikolaj Braun, Blumberg, Schwimmbadstr. 19
21.01 Klara Dür, Vera Dür geb. Leuschner und Michael Dür, Singen, Hardtweg 4
21.01 Maila Monique Siegmund, Monika Ilse Siegmund geb. Faehndrich und Manfred Rudolf Siegmund, Gottmadingen, Im Fröschenbach 6
21.01 Luana de Jesus Rodrigues, Corina de Jesus Rodrigues geb. Skolny und José Carlos de Jesus Rodrigues, Singen, Haasenäckerstr. 17
24.01 Nora Haymann, Sybille Haymann geb. Pfeiffer und Daniel Haymann, Stockach, Galgenäcker 9
25.01 Theresa Elisabeth Fluck, Alexandra Ilgenstein und Marco Fluck, Engen, Unter den Reben 14
27.01 Marlon Max Auer, Susanne Lipp-Auer geb. Lipp und Wolfgang Stefan Auer, Rielasingen-Worblingen, Oberstr. 6a

RIELASINGEN-WORBLINGEN

29.01 Adonja Anais Neuberth, Beatrice Traub-Neuberth geb. Traub und Jürgen Neuberth, Rielasingen-Worblingen, Arlener Str. 54

EHESCHLIESSUNGEN

IN SINGEN

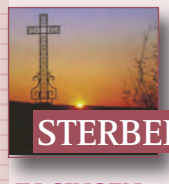
07.01 Olesja Miller und Eugen Rak, beide Singen, Schlesische Str. 4
07.01 Muna Fakhro, Singen, Hauptstr. 8A und Rabia Fakhro, Singen, Krähenburgstr. 25
17.01 Yulia Sergeevna Izgagina und Friedrich Ernst Beising, beide Singen, Friedrich-Ebert-Platz 3
21.01 Liliana Merulla und Pietro Giuseppe Della Piana, beide Singen, Harsenstr. 12

ENGEN

08.01 Stefanie Neubauer und Michael Fischer, beide Engen, Vögtleshalde 36
14.01 Ivanna Zeolla und Sezer Demirov, beide Engen, Bei der Säge 8C
und eine weitere Eheschließung

AACH

19.01 Yang Liu und Markus Fleckenstein, beide Konstanz, Rheingutstr. 30



STERBEFÄLLE

IN SINGEN

26.12 Robert Neugart, Tengen, Berghof 1
30.12 Johann Sauter, Mühlhausen-Ehingen, Im Rohmen 19
30.12 Ania Marie Junik geb. Wohlrab, Singen, Kirchstr. 2
30.12 Herbert Otto Bohmann, Singen, Lerchenpfad 11
31.12 Karl-Heinz Wentzel, Singen, Freiburger Str. 1a
31.12 Karl Heinz Vincentini, Singen, Lärchenstr. 28
01.01 Tomas Palko, Singen, Konstanzer Str. 37
01.01 Anita Elisabeth Vöcklinger geb. Wedowski, Gottmadingen, Hauptstr. 81
01.01 Jutta Höbeler-Schmocker geb. Schmocker, Gailingen, Friedhofstr. 10
02.01 Maria Katharina Class geb. Christ, Singen, Feldbergstr. 6
03.01 Stefanie Beck geb. Schirmer, Rielasingen-Worblingen, Unter dem Staffel 16
04.01 Karl Johann Baur, Eigeltingen, Hauptstr. 12
04.01 Alois Gallina, Singen, Stettiner Str. 16
04.01 Charlotte Hildegard Ebert geb. Fluder, Singen, Am Posthalterswäldle 66
06.01 August Siegfried Bruno Heirler, Gailingen, Waldstr. 6
06.01 Oswald Eberhard Boschenrieder, Volkertshausen, Am Reuteberg 4
07.01 Ernst Josef Bick, Singen, Virchowstr. 6a
09.01 Irmgard Gertrud Hofmann geb. Gaißer, Singen, Wartlanden 8
10.01 Josef Anton Utz, Rielasingen-Worblingen, Gänseweide 7
11.01 Renate Ingeburg Sterk geb. Korhummel, Singen, Schlossstr. 24
11.01 Edwin Fritze, Singen, Malvenweg 33
11.01 Michael Zollinger, Singen, Rielasinger Str. 75
12.01 Marie Regina Meier geb. Münzer, Singen, Rebenstr. 1A
12.01 Agnes Trimmel geb. Steidle, Singen, Malvenweg 33
13.01 Werner Walter Hofer, Singen, Oberzellerhau 24
14.01 Manuel da Graca Freire, Singen, Feldbergstr. 35
14.01 Johanna Maria Hugenschmidt, Singen, Im Grund 1A
15.01 Elsa Paula Luise Koch, Singen, Anton-Bruckner-Str. 41
16.01 Max Laqua, Singen, Wickenweg 1
17.01 Frida Drexler geb. Trippel, Engen, Mägdebergstr. 10
19.01 Herbert Frick, Singen, Sulzstr. 12
19.01 Teresa Guerrieri, Singen, Worblinger Str. 40
20.01 Christa Roswitha Sigg geb. Amann, Singen, Burgstr. 41
20.01 Franz Josef Heinemann, Singen, Schlachthausstr. 7A
20.01 Elisa Theresia Kuhn geb. Brütsch, Singen, Hadwigstr. 38
21.01 Maria Stocker geb. Janisch, Engen, Gartenstr. 9A
21.01 Bernd Walter Rehling, Singen, Im Grund 8
21.01 Jakob Hammer, Singen, Lummoldstr. 45
23.01 Kurt Günter Schweitzer, Aach, Hauptstr. 25
25.01 Rebekka Mogel geb. Reckert, Singen, Theodor-Hanloser-Str. 19
25.01 Christian Janko, Singen, Schlesische Str. 25
27.01 Peter Otto Notheis, Singen, Wiesenstr. 8
27.01 Werner Ferdinand Neidhart, Singen, Hegaustr. 19a
28.01 Horst Chrobog, Aach, Habsburgerstr. 26
30.01 Reinhard Wilhelm Sommer, Mühlhausen-Ehingen, Keltenweg 3a

RIELASINGEN-WORBLINGEN

07.01 Karl Ade, Rielasingen-Worblingen, Gutenbergstr. 15
13.01 Viktor Karl Auer, Rielasingen-Worblingen, Riedernstr. 84
20.01 Erwin Johann Falise, Rielasingen-Worblingen, Schienerbergstr. 5

ENGEN

31.12 Herta Antonie Hacker geb. Krist, Singen, Anton-Bruckner-Str. 41
05.01 Ella Maria Blender geb. Brigel, Singen, Haasenäckerstr. 19
14.01 Augusta Sztykowski geb. Honold, Engen, Im Weihergrund 25
15.01 Heinz Walter Zimmermann, Engen, Bei der Säge 6
21.01 Herbert August Birsner, Engen, Ringstr. 2
28.01 Manfred Andreas Keller, Eigeltingen, Brühlgasse 1
und ein weiterer Sterbefall

GOTTMADINGEN

02.01 Gabriela Stefanoaia geb. Catargiu, Gottmadingen, Im Löhnen 71/4
04.01 Horst Karl Siegert, Gottmadingen, Hebelstr. 13
06.01 Käthe Zeh geb. Hinz, Gottmadingen, Brunnenstr. 7/1
10.01 Nikolaus Reiss, Gottmadingen, Sankt-Georg-Platz 2
17.01 Walter Heinz Oppermann, Gottmadingen, Sankt-Georg-Platz 2
17.01 Bernd Stefan Faßbender geb. Bleier, Gottmadingen, Am Roselebuck 1
20.01 Josef Albert Schmid, Gottmadingen, Weinbergstr. 19
24.01 Muthilde Alaida Reichelt geb. Heikens, Gottmadingen, Schlossstr. 13/1
27.01 Hildegard Elsa Gürtler geb. Auer, Gottmadingen, Sankt-Georg-Platz 2

TENGEN

31.12 Lydia Zähringer, Tengen, Torstr. 13
15.01 Ingrid Ilse Schwägler geb. Rolle, Tengen, Am Steinbach 7

SPRINKART IMMOBILIEN

Wir suchen laufend Wohnungen – Häuser und Grundstücke für vorgemerkte Kunden.

Wir machen Ihnen auch gerne ein Angebot zum Ankauf Ihrer Immobilie durch uns. Nutzen Sie unsere langjährige Erfahrung und unser weltweites Netzwerk.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Öschlestraße 52
78315 Radolfzell-Böhringen

Fon: 0 77 32 / 60 06
Web: www.immo-sprinkart.de

Grabsteine
Naturstein aus aller Welt
STEIN STOCKER
PERFEKTION IN STEIN
78234 Welschingen
am Kreisverkehr
Tel. 0 77 33 - 54 24
Fax 0 77 33 - 23 06

BESTATTUNGEN
RUF
Trauerbinderei – Friedhofsgärtnerei
Sterbefallvorsorge
... alles aus einer Hand
☎ 0 77 31 / 91 71 00
Friedhofstr. 1 · 78239 Rielasingen

Wir machen aus Ihren Räumen ein Zuhause

WOHNLAND Hauber
Geschäftszeiten:
Mo. – Mi.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 18.15 Uhr
Do. + Fr. : 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 20.00 Uhr
Samstag: 9.00 - 16.00 Uhr
78359 Orsingen
Tel.: 0 77 74/92 31 00
Fax: 0 77 74/9 23 10 99
hauber@wohnland-hauber.de

FOTO FEUERSTEIN

Portraits / Kommunion
Hochzeit / Reportagen
Simon Feuerstein
Rielasingen, Telefon 0 77 31/27 5 28

Landgasthaus Bohl

Di. – So. täglich ab 11.00 Uhr geöffnet! Durchgehend warme Küche!

Do. + Fr.: Chili con Carne

König Ludwig Dunkel vom Fass

Sonntag: Rinderroulade
mit Spätzle und Salat
12,90 €

Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

FRAU
Die Messe für SIE
mit interessanten Vorträgen
2011

informieren und einkaufen, erleben und genießen

Lifestyle - Wellness - Kosmetik
Gesundheit - Mode - Schmuck

11. - 13. Februar
Radolfzell, Milchwerk
Fr. 14 - 20 Uhr, Sa. 11 - 18 Uhr, So. 11 - 18 Uhr
Infos: 0771 / 13 999, www.frau2011.de

beim BJ Singen - Industrie

Seehas Stüble

Biete reichhaltiges Frühstück,
preiswerter Mittagstisch (Abo)
Mo. – Fr. 6.30 – 20.00 Uhr
Sa. + So. und feiertags geschlossen.
Auf Ihren Besuch freut sich Reinhold Burger

HAARGENAU
CREATED BY JASMIN

WIR FEIERN 1 JAHR HAARGENAU !!
Feiern Sie mit uns und einem Gläschen Sekt
am Samstag, dem **12. Februar 2011**,
von 13.00 bis 16.00 Uhr.
Wir freuen uns auf Ihr Kommen – Ihr Haargenau-Team
SALON HAARGENAU, JASMIN LEHMANN, FRISEURMEISTERIN
HAUPTSTRASSE 10, 78267 AACH, 0 77 74/65 13

Rosegarden®
Manufaktur vom Bodensee

Feinkost & Kunst
Neueröffnung in
78333 Stockach
Färbergasse 4

Handgemachte Fruchtaufstriche (Marmeladen & Gelees), Feine Schokolade zum Essen und Trinken, handgemischte Gewürze und Salze, Kaffee aus ansässiger Kaffeerösterei und vieles mehr!

Bei uns können Sie gerne auch probieren!

Öffnungszeiten:
Di., Do. & Fr. von 9.00 – 13.00 Uhr
14.00 – 18.00 Uhr
Mi. & Sa. 9.00 – 13.00 Uhr
Montag geschlossen
Tel.: 0 77 71 – 63 90 420
www.rosegarden-manufaktur.de

Backform zum Rezept
bei Tisch & Trend

Valentinsherz mit Schokoglasur

Zutaten:	300 g Margarine, weich 350 g Zucker 4 Eier 50 g Kakaopulver 1½ TL Natron 250 ml saure Sahne 300 g Mehl
Für die Glasur:	6 EL Puderzucker 5 EL Kakaopulver 1 Pck. Vanillezucker 1 El 4 EL Kaffeesahne 125 g Kokosfett Fett für das Blech

ZUBEREITUNG:
Für den Kuchen weiche Margarine mit dem Zucker verrühren. Dann die Eier zugeben. Das Kakaopulver in das abgewogene Mehl sieben und das Natron zufügen. Miteinander vermengen und unter die restlichen Zutaten geben. Saure Sahne unterrühren. Alles auf ein gefettetes Backblech geben und gleichmäßig verteilen. Im vorgeheizten Backofen bei 170° C ca. 25 Min. backen. Anschließend Stäbchenprobe machen. Sobald der Kuchen fertig und etwas abgekühlt ist, Puderzucker mit Kakaopulver, Vanillezucker, Ei und Kaffeesahne vermengen. Dann das Kokosfett in der Mikrowelle erwärmen, damit es flüssig wird. Langsam und Stück für Stück unter die andere Masse tropfen lassen. Die Schokoladenglasur zügig auf dem Kuchen verteilen und glatt streichen.

Zubereitungszeit: ca. 60 Min.
Schwierigkeitsgrad: ●○○○

DANDLER
...und nicht weniger.
www.dandler.de
Stockach · Am Hermannsberg 2

WOCHENBLATT ONLINE
UNTER
WWW.WOCHENBLATT.NET

WOCHENBLATT

Der neue Tanztreff ab 30 im ESV Südstern
in Singen, Sa., 12. Februar, Live-Musik mit Buddy, Eintritt: 4 €,
20 Uhr, Steißlinger Str. 57, Tel. 14697 99

DO 10.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.00 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.30 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 16.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 16.15 Uhr. Woher weißt du, dass es Liebe ist?: 20.40 Uhr. Yogi Bär: 16.00 Uhr.

Gemskino: Immer Drama um Tamara: 20.00 Uhr.

KLEINKUNST
SINGEN
Gems, 20.00 Uhr: »Der Jubel rollt«, Chin Meyer.

THEATER
KONSTANZ
Stadttheater, 19.30 Uhr: »Janis Joplin«, Ein Stück Rock'n'Roll. Thomas Guglielmetti. Letzte Aufführung!

FR 11.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.00, 23.00 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45, 23.15 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Devil: 23.15 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.30 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 16.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Green Hornet 3D: 23.15 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15, 23.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 16.15 Uhr. Woher weißt du, dass es Liebe ist?: 20.40 Uhr. Yogi Bär: 16.00 Uhr.

SA 12.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.00, 23.00 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45, 23.15 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Chroniken v. Narnia: D. Reise 3D: 14.30 Uhr. Devil: 23.15 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.30 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 14.00, 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 14.30, 16.00 Uhr. Sammys Abenteuer: 15.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Green Hornet 3D: 23.15 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15, 23.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 14.15, 16.15 Uhr. Woher weißt du, dass es Liebe ist?: 20.40 Uhr. Yogi Bär: 14.00 Uhr. Yogi Bär (3D): 14.00 Uhr.

KLASSIK
SINGEN
Stadthalle, 20.00 Uhr: »Winterträume«, Südwestdeutsche Philharmonie Konstanz. Solistin: Alexandra Soumm, Violine.

ROCK/POP/JAZZ
ARLEN
Kulturpunkt, 20.30 Uhr: »Gianni Spano & The RockMinds«, VVK: 07731/827837.
SCHAFFHAUSEN - CH
Kammgarn, 22.00 Uhr: »Electronica«, mit George Lamell.

KLEINKUNST
SINGEN
Gems, 20.00 Uhr: »Der allerletzte Held«, Helmut Schleich.

THEATER
KONSTANZ
Spiegelhalle, Hafenstraße, 20.00 Uhr: »Milonga«, Tango ist mir das Schönste, was es gibt!
Werkstatt Inselgasse, 20.30 Uhr: »Faust«, Der Tragödie 1. Teil. Johann Wolfgang von Goethe.
Stadttheater, 20.00 Uhr: »Bernada Alba«, Federico Garcia Lorca.

SO 13.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.00 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Chroniken v. Narnia: D. Reise 3D: 12.00, 14.30 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.30 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 11.45, 14.00, 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Hexe Lilli - Die Reise nach Mandolan: 15.00 Uhr. Kokowääh: 11.45, 14.30, 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Megamind 3D: 11.45 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 11.45, 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 12.00, 14.30, 16.00 Uhr. Sammys Abenteuer: 13.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 12.15, 14.15, 16.15 Uhr. Woher weißt du, dass es Liebe ist?: 20.40 Uhr. Yogi Bär: 14.00 Uhr. Yogi Bär (3D): 14.00 Uhr.
Gemskino: Immer Drama um Tamara: 20.00 Uhr.

KLASSIK
STOCKACH
Bürgerhaus Adler-Post, 18.00 Uhr: »Kammermusikalischer Abend«, mit Michael Evers, Violine, und Laurens Patzlaff, Klavier.

THEATER
KONSTANZ
Stadttheater, 18.00 Uhr: »One language, many voices«, American Drama Group presents TNT Theatre Britain. Gastspiel in englischer Sprache!
SINGEN
Stadthalle, 19.00 Uhr: »Rhythm of the Dance«, Irische Tanzshow mit atemberaubendem Tempo.

MO 14.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: Black Swan: 18.20, 20.45 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.40 Uhr. Freundschaft Plus: 20.00 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 16.00 Uhr. Sneak-Preview: 20.30 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 16.15 Uhr. Yogi Bär: 16.00 Uhr.

THEATER
KONSTANZ
Werkstatt Inselgasse, 20.30 Uhr: »Faust«, Der Tragödie 1. Teil. Johann Wolfgang von Goethe.
SCHAFFHAUSEN - CH
Stadttheater, 19.30 Uhr: »Es geht immer besser, besser - immer besser«, ein Tanzvergnügen - Schauspiel nach Ödön von Horvath.
SINGEN
Stadthalle, 16.00 Uhr: »Momo«, Kindertheater nach dem Bestseller von Michael Ende.

DI 15.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.00 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Dickste Freunde: 18.00, 20.30 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 16.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 16.15 Uhr. Woher weißt du, dass es Liebe ist?: 20.40 Uhr. Yogi Bär: 16.00 Uhr.
Gemskino: Immer Drama um Tamara: 20.00 Uhr.

MI 16.02.
KINO
SINGEN
Cineplex: 72 Stunden - The Next Three Days: 20.30 Uhr. Black Swan: 18.20, 20.45 Uhr. Burlesque: 17.15 Uhr. Dickste Freunde: 20.40 Uhr. Dschungelkind: 20.00 Uhr. Gullivers Reisen 3D: 16.15, 18.30, 20.45 Uhr. Kokowääh: 17.15, 20.00 Uhr. Love And Other Drugs: 18.15 Uhr. Rapunzel - Neu verföhnt: 16.00 Uhr. Rapunzel (3D): 16.00 Uhr. The Green Hornet 3D: 20.40 Uhr. The Tourist: 18.15 Uhr. Tron: Legacy 3D: 17.15, 20.15 Uhr. Vorstadtkrokodile 3: 16.15 Uhr. Yogi Bär: 16.00 Uhr.
Gemskino: Immer Drama um Tamara: 20.00 Uhr.

THEATER
SINGEN
Stadthalle, 20.00 Uhr: »Fisch zu viert«, Komödie von Wolfgang Kohlhaase und Rita Zimmer, mit Achim Wolff, Judy Winter u.a. Regie: Carl-Hermann Risse.

VORTRÄGE
SINGEN
Stadthalle, 20.00 Uhr: »Aufmerksamkeitsstörungen - immer ein ADHS?«, Rainer Lasogga und Dr. Axel Galler über Beeinträchtigungen im Kindes- und Jugendalter. Karten: 07731/85262 oder -504.

Lindwurm statt kleiner Prinz: Das Junge Theater Konstanz kommt nach Engen.

Nina Otto mit ihrem Isländer-Pferd und ihrer Mutter bei der Englisch-Prüfung. swb-Bild: pr

Volker Lechtenbrink präsentiert seine Autobiographie »Gib die Dinge der Jugend mit Grazie auf!«

Damit hatten Pierre Bocion und Martin Luck nicht gerechnet: der Hunger der Möwen hielt sich in Grenzen.

Macht eine gute Figur: Boris Palmer - Ob grüner OB in Tübingen oder am Schlichtungstisch bei Stuttgart 21.

König Lindwurm in Engen

Engen (swb). Die Stubengesellschaft Engen macht's möglich: Am 20. Februar, um 15 Uhr, kommt das Junge Theater des Stadttheaters Konstanz mit seiner mobilen Produktion »König Lindwurm« in die Engener Stadtbibliothek. In der bezaubernd schlitzohrigen Geschichte für kleine Märchenfans ab 5 Jahren erzählt ein Koch, dessen Ururgroßvater Küchenmeister bei Königs war, die Geschichte vom Königspaar, das an Sohnes statt einen kleinen gefräsigen Lindwurm bekommt. Anmeldungen unter Telefon 07733-501839.

Mit dem Pferd in die Schule

Rielasingen-Worblingen (of). Mit dem Pferd in die Ten-Brink-Realschule kam kürzlich Nina Otto aus Rielasingen in Begleitung ihrer Mutter. Und das sogar zur Englisch-Abschlussprüfung. Das Mädchen hielt im Freien ein englisches Referat über die besonderen Gangarten der Isländer-Pferde, die Nina Otto in ihrer Freizeit betreut und reitet. Für die Mitschüler war es eine schöne Abwechslung, Schulrektor Werner Metzger hatte den Auftritt ausdrücklich erlaubt. Und es gab eine zwei für die Prüfung.

Lechtenbrink holt Frühstück nach

Singen (swb). Das literarisch-musikalische Sonntagsfrühstück mit dem Schauspieler und Autor Volker Lechtenbrink und dem Gitarristen Jürgen Schröder wird am Sonntag, 15. Mai um 10.30 Uhr in der Stadthalle Singen stattfinden. Den ursprünglich geplanten Termin am 6. Februar hatte Lechtenbrink wegen Erkrankung kurzfristig absagen müssen. Bereits gekaufte Karten behalten für den neuen Termin ihre Gültigkeit, können aber auch im Verlauf der nächsten 14 Tage dort zurückgegeben werden, wo sie gekauft wurden.

Der Hunger hielt sich in Grenzen

Stein am Rhein (swb). »Das Fressen beginnt«, zwei Monate hatten sich die beiden Künstler, Pierre Bocion und Martin Luck, für diesen Augenblick vorbereitet und das ganze Szenario mehrere Male geübt. Die Künstler versprachen ein dynamisches Naturschauspiel bei dem »Kein Korn mehr übrig bleibt«. Doch offensichtlich machten die beiden Künstler die Rechnung ohne den Appetit der Vögel. Zwar überflogen die Möwenschwärme mehrfach ihren reichlichen Mahlzeitentisch, betrachteten diesen aber eher pessimistisch.

Boris Palmer kommt nach Engen

Engen (swb). Boris Palmer, der grüne Oberbürgermeister von Tübingen, kommt am Mittwoch, 16. Februar für eine Stippvisite nach Engen. Um 15 Uhr lädt er zu einem Vortrag über »Klimaschutz in der Gemeinde« in die »Sonne« ein. Dabei wird er auch aus seinem Buch »Eine Stadt macht blau« vorlesen. Im Anschluss können die Besucher Fragen stellen.
In einem zweiten Teil der Veranstaltung wird der Landtagskandidat der Grünen, Udo Engelhard, über grüne Sozialpolitik referieren und den Bürgern Rede und Antwort stehen.

Klassikfreunde aufgepasst: Heinz Bucher dirigiert am Sonntag, 20. Februar, den Bodensee-Madrigalchor in in der Singener Liebfrauenkirche.

»Kleine Messe« ganz groß

Bodensee-Madrigalchor führt Rossini auf

Singen (swb). Große Werke geistlicher Musik erlebbar zu machen, ist eines der musikalischen Anliegen, mit dem der Bodensee-Madrigalchor unter der Leitung von Heinz Bucher wiederholt für Furore sorgte.
Auf ein Neues heißt es nunmehr am Samstag, 19. Februar, um 19 Uhr in der Evangelischen Stadtkirche von Tuttlingen sowie am Sonntag, 20. Februar, wenn um 17 Uhr die »Petite Messe Solennelle«, das heißt die kleine, feierliche Messe, von Gioachino Rossini wiederum in der Liebfrauenkirche Singen für Soli, Chor, zwei Klaviere und Harmonium in Szene gesetzt wird. Solisten sind Lucja Zarzycka (Sopran), Irène Friedli (Alt), Bernhard Gärtner (Tenor), Cheyne Davidson (Bass), Siegfried Zielke (Klavier), Gregory Wicki (Klavier), Helmut Brand (Harmonium) und Georg Koch (Harmonium).
Giachino Rossini komponierte, 34 Jahre nach seiner letzten Oper, im Alter von 71 Jahren in Passy bei Paris die »Petite Messe Solennelle«. Die Bezeichnung »petite«, das heißt klein, darf jedoch nicht darüber hinwegtäuschen, dass es sich bei der »Petite Messe Solennelle« um ein großes kirchenmusikalisches Werk handelt, ganz in der Tradition der Misa solemnis, der feierlichen Festmesse.
Dirigent Heinz Bucher stammt aus Tuttlingen und erhielt bereits im Alter von fünf Jahren seinen ersten Klavierunterricht. Nach dem Lehrerstudium studierte er Musik mit den Hauptfächern Klavier, Dirigieren und Gesang. Von Anbeginn seiner Laufbahn arbeitete der Dirigent mit Instrumental- und Vokalensembles unterschiedlichster Besetzungen.
Karten gibt es im Vorverkauf für das Tuttlinger Konzert bei der Ticketbox Tuttlingen, Telefon 07461/910 996, für das Singener Konzert bei der Tourist Information Singen in der Marktpassage oder in der Stadthalle unter der Telefonnummer 07731/ 85–262 oder –504.

Im Gedenken an Prof. Hansing

Singen (swb). Am 31. Januar verstarb der international bekannte Maler und Bildhauer Prof. Ernst Günter Hansing im Alter von 81 Jahren in Bonn/Rhöndorf.
Prof. Hansing war 33 Jahre mit der Firma Schmuck & Galerie in Singen und dem Ehepaar Büge freundschaftlich verbunden. Internationale Anerkennung erhielt Hansing durch die Bildnisse von Konrad Adenauer, Charles de Gaulle, Francois Mitterrand sowie der Päpste Paul VI und Johannes Paul II. Die Ausstellung in der Firma Schmuck & Galerie kann bis auf Weiteres zu den üblichen Geschäftszeiten besucht werden.

Inga Mahlstaedt stellt in Singen aus

Singen (swb). Unter dem Vernissage-Motto »Lebensporträts« stellt die Tengener Künstlerin, Inga Mahlstaedt, im Zeitraum von Sonntag, 13. Februar, bis Samstag, 12. März, ihre Kunstwerke in der Hegau-Bodensee Galerie zur Schau. Die Kunstwerke der Tengener Malerin können zu den normalen Öffnungszeiten der Hegau-Bodensee Kunstgalerie, dienstags bis freitags, von 14 bis 18 Uhr begutachtet werden. Start der Vernissagereihe »Lebensporträts« ist am Samstag, 13. Februar, um 13.30 Uhr.

»Organic Trio« swingt in der Färbe

Singen (swb). Auf ausgefallenen Soul, Swing und Bebop können sich die Besucher der Färbe am Montag, 14. Februar, freuen, wenn Jörg Enz und das Organic Trio in Singen gastieren. Gitarrist Jörg Enz versteht es, zusammen mit seinen beiden Bandkollegen Reinhold Hettich und Jörg Bach, das Publikum zu begeistern. Konzertbeginn ist um 20 Uhr. Der Eintritt ist frei.
Weitere Informationen erhalten Interessierte auf der Homepage der Färbe unter: www.faerbe.homepage.t-online.de.

Rollen in Musical zu vergeben

Radolfzell (swb). Der Kinderchor der Musikschule Radolfzell, unter Leitung von Nicole Fazler, plant Aufführungen des Kriminal-Musicals »Max und die Käsebande«. Dafür werden noch dringend Sänger und Darsteller gesucht. Geprobt wird montags von 14.30 bis 16 Uhr, Informationen unter Telefon 07332/81369.

Jugendmusikschule öffnet ihre Türen

Singen (swb). Besonders viel zu hören gibt es beim Tag der offenen Türe am Samstag, 19. Februar von 11 bis 15 Uhr, in der Jugendmusikschule Singen. Unter Anleitung können Instrumente ausprobiert werden. Das Abschlusskonzert findet um 14.45 Uhr statt. Infos unter: www.jugendmusikschule-singen.de.

Die GEMA in den Kindertagesstätten

Hallo und guten Tag, Ihr bunter Hund ist wieder da. Wann sprechen die Zweibeiner von einem Wunder, liebe WOCHENBLATT-Leserinnen und -Leser? Ich habe wegen dieses Begriffs meine Nase mal ins Wörterbuch gesteckt und da bin ich auch fündig geworden. Nach dem guten alten Wahrig handelt es sich um einen Vorgang, der den gewöhnlichen Erfahrungen und den Naturgesetzen widerspricht. Kann man auch sagen, dass es sich um einen erstaunlichen Vorgang handelt? Müsste schon hinkommen; schließlich ist dort unter »wundern« unter anderem nachzulesen »du wirst erstaunt sein«. Erstaunt waren zu Jahresbeginn sicher die Stromabnehmer.

Millionenfach flatterten den Verbrauchern Mitteilungen über die Erhöhung der Strompreise in die Briefkästen. Stimmen meine Informationen, befinden sich die Stromlieferanten keinesfalls in einer wirtschaftlichen Notlage, die die Erhöhung der Preise rechtfertigen würde. Ganz im Gegenteil, es wurden satte Gewinne gemacht oder etwa nicht? Dennoch und völlig ohne jedes Schamgefühl wird weiter abkassiert. Zwei Milliarden werden die Stromkunden für 2011 nach einem Gutachten zu viel bezahlen. Das ist doch wirklich ein toller Kundenservice der Stromkonzerne oder irre ich mich da? Darf man auch fragen, wie lange die Politik diesem Treiben noch tatenlos zusehen wird? Oder wird dieser Preistreiberei und Abkassiermentalität endlich einmal Einhalt geboten?

Eine ähnliche Abzockerei findet allem Anschein nach an Geldautomaten statt. Nach den Feststellungen des Europäischen Verbraucherzentrums in Kiel zahlen die deutschen Verbraucher für das Abheben an fremden Geldautomaten mit die höchsten Gebühren und das europaweit. In Irland, Island, Portugal, Schweden, Malta, Zypern und bei unseren Nachbarn in den Niederlanden und Österreich zahlen die Kunden nach dem Bericht des EVZ Kiel gar keine Gebühren. Auch bei Abhebungen im Ausland fallen keine Gebühren an, weil die Gebühren dort nicht über denen im Inland liegen dürfen. Wie ist das möglich? Die Beschaffung und Wartung der Automaten in diesen Ländern kostet doch sicher auch Geld oder nicht? Ist das eine Kundendienstleistung der dortigen Banken? Weshalb geht das bei uns in Deutschland nicht?
Noch so ein schlechtes Beispiel von Abzocke liefert die GEMA. Stimmen meine Informationen, hatte der Verein deutschlandweit die Kindertagesstätten angeschrieben und darauf aufmerksam gemacht, dass das Anfertigen von Kopien von Notenblättern einer Genehmigung der Rechteinhaber bedarf. Der Spaß soll 56 Euro zuzüglich Mehrwertsteuer für 500 Kopien kosten. Jede einzelne Kopie müsste der GEMA gemeldet werden, damit eine korrekte Abrechnung erfolgen kann. Was bitte soll das Ganze? Handelt es sich um einen verfrühten Fastnachtsscherz? Wann wird die GEMA endlich ausgebremst? In diesem Sinn bis zum nächsten Mal, Ihr bunter Hund.

SO ERREICHT MAN DEN BUNTEN HUND:
PER FAX: (07731)8800-8333, E-MAIL: (KNOCHEN@WOCHENBLATT.NET)
ODER IM WOCHENBLATT ABGEBEN